

Hesu Cristo rehewa nhe'ẽ porã Mateus remimombe'ukwe o evangelho de Mateus

*Hesu Cristo rembypykwe héry kwéry
(Lc 3.23-38)*

¹ Hesu Cristo Davi amyrĩ remiarirõ joapyri pyri voi. Ha Davi amyrĩ katu Abraão amyrĩ remiarirõ joapyri pyri voi. Hembypykwe héry kwéry a-rami. ² Yma ete va'ekwe oiko va'ekwe Abraão amyrĩ. Ta'ýry jevy jevyha ko va'e. Ta'ýry Isaque. Upéi Isaque ra'y jevy Jacó. Upéi ta'ýry jevy Judá tyvýry kwéry ave. ³ Upéi Judá ra'y jevy, Perez tyvýry Zerá ndive oiko va'ekwe. Isy héry Tamar. Upéi Perez ra'y jevy Esrom. Upéi ta'ýry jevy Arão. ⁴ Upéi ta'ýry jevy Aminadabe. Upéi ta'ýry jevy Naassom. Upéi ta'ýry jevy Salmom. ⁵ Upéi ta'ýry jevy Boaz. Isy katu héry Raabe. Upéi Boaz ra'y jevy Obede. Isy katu héry Rute. Upéi Obede ra'y jevy Jessé. ⁶ Upéi ta'ýry jevy mburuvixagwasu Davi.

Upéixa Abraão amyrĩ-gwi mburuvixagwasu Davi amyrĩ peve oĩ va'ekwe quatorze he'ýi joapyri pyri va'ekwe.

Upéi Davi ra'y jevy Salomão. Isy katu Urias rembirekokwe. ⁷ Upéi Salomão ra'y jevy Roboão. Upéi ta'ýry jevy Abias. Upéi ta'ýry jevy Asa. ⁸ Upéi ta'ýry jevy Josafá. Upéi ta'ýry jevy Jorão. Upéi ta'ýry jevy Uzias. ⁹ Upéi ta'ýry jevy Jotão. Upéi ta'ýry jevy Acaz. Upéi ta'ýry jevy Ezequias. ¹⁰ Upéi ta'ýry jevy Manassés. Upéi ta'ýry jevy Amom. Upéi ta'ýry

jevy Josias. ¹¹ Upéi ta'ýry jevy Jeconias tyvy kwéry ndive.

Oiko jave Jeconias, he'ýi kwéry ndive oipyhy-ma íxupe heraha-vy Babilônia yvy akéno-py.

Upéixa Davi amyrĩ-gwi yvy akéno-py ojereraha hagwe peve oĩ va'ekwe quatorze he'ýi joapyri pyri va'ekwe. ¹² Yvy akéno-py ojereraha rire, oiko va'ekwe Jeconias ra'y Salatiel amyrĩ. Upéi ta'ýry jevy Zorobabel. ¹³ Upéi ta'ýry jevy Abiúde. Upéi ta'ýry jevy Eliaquim. Upéi ta'ýry jevy Azor. ¹⁴ Upéi ta'ýry jevy Sadoque. Upéi ta'ýry jevy Aquim. Upéi ta'ýry jevy Eliúde. ¹⁵ Upéi ta'ýry jevy Eleázar. Upéi ta'ýry jevy Matã. Upéi ta'ýry jevy Jacó. ¹⁶ Upéi ta'ýry jevy José. Ha'e Maria ména. Upe Maria Hesu sy voi. Hesu héry ave Cristo, Nhandejáry rembipora-vokwe voi, judeu kwéry remiha'arõ va'e voi.

¹⁷ Upéixa yvy akéno-py ojereraha hagwe-gwi Cristo peve oĩ va'ekwe quatorze he'ýi joapyri pyri va'ekwe.

Hesu Cristo oikomaha (Lc 2.1-7)

¹⁸ Hesu Cristo oikomaha a-rami. Oiko va'ekwe Maria isyrã José rembirekorã. Omenda e'ý mboyve, oikwaa-ma va'ekwe omembyrã. Ome'ẽ-ma va'ekwe íxupe imembyrã Nhe'ẽ Marangatu tee va'e. Ndaha'éi kwimba'e-gwi. ¹⁹ Ha imenarã José katu tekoha-rupi voi oiko va'e. Oikwaa gwembirekorã imemby-tagwi, opoise mo'ã íxugwi: “Imemby rei-ta xe rembirekorã” he'i mo'ã. “Xe nda'e mo'ãi joto mba'eve atýra-py” he'i ojéupe ojepy'amongoeta-vy. Upéa-gwi, “Apoi nhemi-ta íxugwi” he'i mo'ã ojéupe.

20 Pyhare onhemongeta ha'e ae opy'a ndive: “Mba'éixa po apoi-ta íxugwi?” he'i he'i ojéupe. Upéi ikéra-py ojehexa uka íxupe Nhandejáry rembigwái yváy pygwa:

—Nde, José, Davi remiarirõre, he'i ohenói-vy íxupe. —Eraha katu Maria-pe nde róga-py ne rembirekorã. Ani katu eretí teĩ ereiko-vy indive. Ani erenotí teĩ ne rembirekorã ogwereco-ta va'e mitã, he'i íxupe. —Nhe'ẽ Marangatu tee va'e-rupi ae ogwereco-ta upe va'e mitã, he'i íxupe. **21** — Oiko-ta imemby kwimba'e va'e. Gwe'yí kwéry-gwi omboyke va'erã hembiapo vaikwe, he'i íxupe ikéra pygwa. —Upéa-gwi erehenói va'erã íxupe Hesu-py. Pene resendeharã-gwi embohéry íxupe Hesu, he'i íxupe Nhandejáry rembigwái ikéra-py imombe'u-vy.

22-23 —Yma Nhandejáry nhe'ẽ-py omombe'u va'ety remimoigwe kватia-rehe a-rami:

“Oĩ oikwaa va'erã omembyrã omenda e'ŷ rehevē.

Ha upe rire katu oiko-ma va'erã imemby.

Emanuel-py ohenói va'erã imemby-pe”

he'i upe Nhandejáry rembiporavokwe Cristo syrã-rehe. Emanuel he'i Nhandejáry-rehe nhane moirüharã-rehe. Ipokatu voi upe va'e Nhandejáry kватia nhe'ẽ. Upéa-gwi yma gware he'i hagweramai ãy oiko-ma.*

24 Ko'ẽmba rire opáy-ma José. Ohendupa-ma Nhandejáry nhe'ẽ. Ogweraha-ma Maria gwóga-py gwembirekorã mo'ã. **25** Hembireko jepe, gwembireko e'ŷ-rami joty ogwereco. Omboete-gwi íxupe, ogwereco mombyry joty íxupe. Ndokéiry vyteri

* **1:22-23** Is 7.14

hendive. Ha upe rire ae katu imemby kwimba'e oiko-ma rire, ogwereko ete-ma katu gwembireko-pe, ojehe'a tee-ma hese. Áy katu oiko tee gwembireko ndive. Maria memby rypykwe-pe, "Hesu" he'i ombohéry-vy íxupe.

2

Kwarahy resē-gwi ogwahē ou-vy hi'arandu eterei va'e

¹ Ha upéi katu Herodes mburuvixagwasu ramo oiko javé, oiko-ma Hesu. Belém tetā-my, Judéia yvy-py oiko-ma. Upe javé ogwahē-ma ou-vy Jerusalém tetā-my mombyrygwa hi'arandu eterei va'e. Mombyry-gwi kwarahy resē-gwi ou ra'e:

² —Kipy tipo oime mitā'i judeu kwéry ruvix-agwasurā oiko va'ekwe? he'i oporandu-vy. — Pe mitā'i oikomaha kwaa ukaha va'e jasytata oje-upi oho-vy ramo kwarahy resē-my, orohexama va'ekwe. Upéa-gwi mitā'i-pe oruju oromboete-vy, he'i Jerusalém tetā mygwa-pe.

³ Judeu ruvixarā rerakwā ohendu-ma ramo judeu ruvixagwasu Herodes, onhemondý voi. Ndaipy'agwapyvéi-ma voi upéa oikwaa ramo. Entéro Jerusalém tetā mygwa gwive onhemondyipa hikwái. Ndaipy'agwapyvéiry oikwaa ramo upéa hikwái. ⁴ Upéa-gwi Herodes ohenói ou hagwā pa'i ruvixa kwéry gwive judeu rekombo'ehaty kwéry ndive:

—Mamo-py po oiko va'erā upe Nhandejáry rem-biporavo Cristo? Kipy tipo hekwagwā? Mbava'e tipo he'i va'ekwe yma gware kwatia nhe'ẽ? he'i oporandu-vy íxupe kwéry.

5 —Belém tetā-my, Judéia yvy-py oiko-ta, he'i.
—Nhandejáry nhe'ẽ-py omombe'u va'ety remi-moigwe kwatia-rehe he'i a-rami:

6 “Ha'e-ta Belém tetā, Judéia yvy pygwa-rehe. Tetā'i
jepe tuvixave va'e-rami joty. Upe-gwi oiko
va'erã mburuvixagwasu. Gwymba-rehe
onhangarekoha-rami, onhangareko va'erã
Israel kwéry xe re'ýi kwéry-rehe”

he'i Nhandejáry kватia nhe'ẽ. Upéa-gwi upe
Nhandejáry rembiporavo oiko-ta Belém-py, he'i
Herodes-pe hikwái.*

7 Upe ramo Herodes ohenói ou hagwã upe
hi'arandu va'e kwéry. Omoha'e anho ohenói-vy
oporandu hagwã upe jasytata-rehe:

—Araka'e pyhare po ojehexa uka ra'e peẽ-my
jasytata? he'i oporandu-vy íxupe kwéry.

8 Oikwaa-ma ramo omondo Belém-py:
—Tapeho pejohu peve peheka íxupe, he'i. —
Mamo pa oime pehexa porã. Petopa-ma ramo
íxupe, peju jevy kuri pemombe'u xe-vy aikwaa
hagwã xe ave aha hagwã ahexa íxupe, aha hagwã
xe ave amboete íxupe, he'i mo'ã upe hi'arandu
va'e-pe.

9 Ohendu-ma ramo mburuvixa nhe'ẽ, oje'óí
hikwái oheka-vy. Upéi upe jasytata ojeupi ypy jave
kwarahy resẽ-my ohexa va'ekwe oho henonder-
rupi. Upéi mitā'i oimeha ári opyta yvate-py.
10 Ohexa ramo, ov'y'a eterei.

—Iporã ete katu. Jahexa jevy-ma jasytata, he'i
herovy'a-vy.

* **2:6** Mq 5.2

11 Upéi ogwahē oho-vy óga-py. Upe-py ohexa mitā'i-pe isy Maria ndive oiko ramo. Gwetypy'ā-rehe onhesū imboete-vy íxupe. Omomba'egwasu íxupe hikwái. Upéi oipe'a imba'e ryru-gwi. Omboete eterei-vy, ome'ẽ rei mitā-pe ouro hepy va'e. Ome'ẽ ave íxupe hyakwā porã va'e, incenso héry va'e. Ome'ẽ ave íxupe hyakwā porã va'e mirra héry va'e ave. **12** Pyhare ogwahē ou-vy Nhandejáry rembigwái yváy gwigwa. He'i:

—Aníke peho jevy mburuvixa róga-rupi, he'i hi'arandu va'e-pe.

Ike-py omombe'u íxupe. Upéa-gwi oikupe'o pe'o oje'ói-vy hikwái gwe'yí ha-py.

Ogwerokanhy heraha-vy mitā'i Egito-py

13 Oho rire oje'ói-vy upe hi'arandu va'e, pyhare ojehexa uka ou-vy Nhandejáry rembigwái yváy gwigwa. José oke jave, ojehexa uka íxupe:

—Epu'ã katu, he'i, —eraha isy ndive mitā'i. Erokanhý heraha-vy mitā'i Egito yvy-py. Epyta ranhe upe-py eiko-vy. Xe ha'e ramo ae, ereju jevy va'erã, he'i íxupe. —Mburuvixa Herodes katu oheka uka-ta íxupe ojuka uka hagwā. Upéa-gwi epyta upe-py, he'i íxupe Nhandejáry rembigwái.

14 Upe-ma ramo opu'ã pyhare ogwerokanhy heroje'ói-vy. Ogweraha isy ndive mitā'i. Oho Egito yvy-py. **15** Upe-py optyta mitā'i ndive. Herodes omano ra'arõ-vy optyta Egito-py. Yma ete Nhandejáry nhe'ẽ-py omombe'u va'ety remimoigwe kwatia-rehe he'i a-rami:

“Ahenói-ma xe ra'y-pe Egito yvy-gwi ou hagwā”

he'i upe Nhandejáry rembiporavo Cristo-rehe. Ipokatu voi Nhandejáry nhe'ë. Upéa-gwi yma gware he'i hagwe-rami, ãy oiko-ma.*

Ojejuka mitã kwimba'e

¹⁶ Ha upéi katu ndouvéi-ma Herodes renda-py pe hi'arandu va'e. Oikupe'o-ma ra'e oho-vy íxupe.

“Xe mbotavy rei ra'e” he'i ojéupe Herodes. Upéa ombopoxy eterei-ma íxupe, ojéupe nomombe'úiry-gwi. Upéa-gwi omundo Hesu oiko hagwe-py. Mitã'i gwive he'i ojuka ukapa hagwã. Belém tetã mygwa ijerekwe rehewa ave he'i ojuka ukapa hagwã mitã kwimba'e-pe gwive. Mokõi ro'y ogwereko va'e, ne'írã omboty vyteri mokõi ro'y va'e-pe gwive he'i ojuka ukapa hagwã. Pe hi'arandu va'e omombe'u ha-rupi rei íxupe, he'i ojuka ukapa hagwã. ¹⁷⁻¹⁸ Yma Nhandejáry nhe'ë-py omombe'u va'ety Jeremias remimoïgwe kwateria-rehe a-rami he'i:

“Omemby ohapirõ va'e nhahendu-ma tetã héry va'e Ramá-py. Raquel remiarirõre voi upe va'e ohapirõ omemby kwéry. Ojahe'o ramo omemby kwéry-rehe nhahendu-ma voi. Ndoikovéi-magwi omemby nohenduséiry voi ombopy'agwapyharã mo'ã nhe'ë”
he'i va'ekwe imemby ojejuka va'ekwe-rehe. Upéixa yma he'i hagwe-rami, ãy oiko-ma Belém tetã-my.*

Ogweru jevy-ma mitã'i Egito yvy-gwi

¹⁹ Ha upéi katu omano Herodes. Omano rire, ojehexa uka jevy José-pe Nhandejáry rembigwái

* **2:15** Os 11.1 * **2:17-18** Jr 31.15

yváy gwigwa. Egito-py vyteri oime ramo, ikéra-py ojehexa uka jevy íxupe:

²⁰ —Omano-ma mitā-rehe ija'e'ŷ va'ekwe. Āy ereraha jevy jepe arā upe-py. Ijukaseharāgwe omano-ma. Epu'ã katu, he'i —eraha jevy mitā isy ndive. Ereiko hagwe-py tereho jevy. Israel kwéry yvy-py tereho, he'i José-pe.

²¹ Upe-ma ramo opu'ã oje'óí-vy. Mitā ogweraha isy ndive jevy gwtā-my. Israel kwéry yvy-py oho.

²² Ha upéi katu:

—Āy Herodes ra'yre Arquelau oiko jevy mburuvixagwasu ramo Judéia yvy-py, he'i José-pe omombe'u-vy.

Upéixa-gwi ikyhyje oho hagwā ta'yre manda happy. Pyhare ojehexa uka jevy íxupe ou-vy Nhandejáry rembigwái yváy pygwa. José oke jave, ojehexa uka íxupe:

—Ani ereho teĩ upe-py, he'i íxupe.

Upéixa-gwi ndohóiry oyvy-py. Galiléia yvy-py ae ha'e oho.

²³ Upe-py oho opyta Nazaré tetā-my. Yma Nhandejáry nhe'ẽ-py omombe'u va'ety remimoīgwe kwaitia-rehe he'i a-rami:

“He'i va'erā íxupe Nazaré pygwa”

he'i upe Nhandejáry rembiporavo Cristo-rehe. Ipokatu voi Nhandejáry nhe'ẽ. Upéa-gwi yma he'i hagwe-rami, ãy oiko-ma.

3

Ojekwaa João Batista Nhandejáry nhe'ẽ mombe'u-vy

(Mc 1.1-8; Lc 3.1-18; Jo 1.19-28)

¹ Upe ramo ojekwaa-ma ou-vy João Batista. Tekwaty e'ŷ-my Judéia yvy-py ojekwaa-ma Nhandejáry nhe'ẽ mombe'u-vy:

² —Onhemō'agwī-ma katu ou-vy Nhandejáry nhande ruvixarā. Pemboasy katu pene rembiapo vaikwe. Perova pende rekoha pemoirū hagwā íxupe, he'i omombe'u-vy.

³ Upearā-rehe yma gware Nhandejáry nhe'ẽ-py omombe'u va'ety Isaías remimoigwe kwatia-rehe a-rami:

“Oĩ tekwaty e'ŷ-my onhe'ẽ hatā va'e. Pemopotī katu Nhandejáry raperā. Pembohape karē e'ŷ katu íxupe. Penhemoatyrō katu henonde, he'i onhe'ẽ hatā-vy”*

he'i João Batista rekorā mombe'u-vy. ⁴ Ha'e camelo mymba ragwekwe-gwi onhemonde oiko-vy. Ha ixumbe katu vaka pire gwigwa. Ho'u tukúry-pe oiko-vy. Ei ka'agwy ho'u ave. ⁵ Upe jave ohopa oje'ói-vy henda-py Jerusalém tetā mygwa, Judéia yvy pygwa ave. Jordão ysyry jere rupigwa ave ohopa iha-py. ⁶ Ogwahē ramo henda-py, peteĩ teĩ onhemombe'u João-pe gwembiapo vaikwe-rehe: “Amboasy-ma xe rembiapo vaikwe” peteĩ teĩ onhemombe'u ramo, omongarai-ma íxupe. Jordão ysyry-py oporomongarai oiko-vy.

⁷ Ha upéi katu ogwahē ave ou-vy heta fariseu saduceu ndive. Onhemongarai ukase-vy ou íxupe hikwái. Ohexa ramo íxupe kwéry João he'i:

—Mbói-rami peẽ pende reko mbói reko-rami, he'i íxupe João. —Kiva'e po nde-vy he'i erekanhy hagwā? Ndikatúi erekanhy nde rereko asyharā-gwi, he'i íxupe kwéry.

* **3:3** Is 40.3

8 —Ererova ramo nde rekoha, ehexa uka nde reko porāha. **9** “Abraão amyrī nhande ru voi. Nhande kwéry hemiarirōre tee voi” ere rei eren-hemboete ukase-vy. Ani joty ere upéa. Pehexa katu ko va'e ita. Ha'e-ta peẽ-my. Ko itakwe Nhandejáry omondo kwaa va'erā kente ramo. Hetave omondo kwaa va'erā Abraão remiarirōre ramo. Ndaheko rasýiry arā hemimondo ramo ita. **10** Yva máta hi'a e'ŷ va'e oity va'erā. Hapy hagwā-pyma ogweraha va'erā. Oĩ-ma háxa ijypy-py ombogwái hagwā hapo-rupi. Upéixa ete ogwereko asy va'erā hekoha vai va'e-pe.

11 —Xe, he'i —y-py mante apomongarai va'e penhemboasy-gwi pende rekoha vaikwe-rehe ojekwaa hagwā peẽ penhemboasyha pende rekoha vaikwe-rehe. Ha oĩ xe rapykwerigwa katu napene mongarai mo'āi xe oromongaraiha-rami. Ha'e ombogwejy va'erā omoingo-vy pende py'apy-py Nhe'ẽ Marangatu tee va'e, he'i. —Tata-py ae pene mongarai va'erā omokanhy ngatuvy pende reko tujakwe pendéhegwi. Tata-py imombopyrā jahapyha-rami ave, pende reko tujakwe oipe'a va'erā pendéhegwi. Pende aigwe ohapypa-ma va'erā. Ha'e ipu'akave va'e xéhegwi. Upéa-gwi, xe reko'ive íxugwi-gwi, xe ave atĩ íxugwi. Ni hembigwái ramo jepe ndikatúiry aiko. **12** Yrupẽ-my nhamombo yvate-koty imboveve-vy. Upéi inhongatu haty-py nhamoĩ ha'ŷigwe. Ha ha'ŷi e'ŷ va'e pirekwe katu jahapy. Upéixa ete ha'e ogwahē-ma ou-vy oipe'a hagwā hekoha vai va'e-gwi hekoha porā va'e. Upe va'e ogweraha va'erā oha-py. Ha hekoha vai va'e katu ogwereko asy va'erā íxupe. Okái voi Nhandejáry rata. Ndoikói

voi imbogweharā, he'i judeu ruvixa kwéry-pe João Batista imombe'u-vy.

*Onhemongarai Hesu
(Mc 1.9-11; Lc 3.21-22; Jo 1.32-34)*

¹³ Upe ramo ogwahē ou-vy Hesu Galiléia yvy-gwi. Jordāo ysyry-py ou. Ojéupe ave oipota omongarai. ¹⁴ Ha João katu nomongaraiséi íxupe:

—Iporāve katu xe mongarai nde voi. Nde, nde reko porāve xéhegwi, he'i íxupe João. —Nde reko porāve jepe, ma'erā ereju joty xe renda-py? Ma'erā erenhemongarai ukase joty xe-vy, he'i oporanduvy.

¹⁵ —Ãy eheja katu tanhemongarai, he'i Hesu. —Upéixa iporā jajapo entéro Nhandejáry oipota va'e gwive, he'i João-pe.

Ha João he'i:

—Néi. Aipo ramo toromongarai, he'i Hesu-pe.
Ha omongarai íxupe.

¹⁶ Onhemongarai rire-ma, osẽ y-gwi ou-vy. Upe-ma ramo ojekwaa pya'e yváy-py. Upe-gwi ha'e ohexa ogwejy va'e. Pykasu-rami ogwejy ou-vy Nhe'ẽ Marangatu tee va'e. Ójehe ogwejy ramo ohexa. ¹⁷ Upéi ohendu yváy-gwi onhe'ẽ va'e. He'i:

—Kóá xe ra'y xe rembiayhu voi. Xe rembiero-hory porā ete va'e voi ko va'e, he'i yváy-gwi onhe'ẽ va'e Hesu-rehe.

4

*Anháy ruvixa ombojejavyse mo'ã Hesu-pe
(Mc 1.12-13; Lc 4.1-13; Hb 4.15)*

¹ Ha upéi katu ogweraha Hesu-pe Nhe'ẽ Marangatu tee va'e. Tekwaty e'ŷ-my ogweraha

íxupe. Anháy renda-py ogweraha íxupe anháy ruvixa otantea hagwã íxupe ombojejavý hagwã mo'ã. ² Quarenta áry, quarenta pyhare ave ohasa okaru e'ý reheve. Ha upe rire ae katu ivare'a-ma. ³ Upe ramo ohekoteta-vy ou anháy ruvixa. Ombojejavýse mo'ã íxupe. Anháy he'i íxupe:

—Nde ere ndéjehe, “Xe Nhandejáry ra'y voi”. Aipo ramo ere ko ita-pe eremondo hagwã íxupe mbojape ramo, he'i Hesu-pe anháy itantea-vy, ombojejavýse mo'ã-vy.

⁴ Hesu ae ndojapóiry joto inhe'ë. Nhandejáry nhe'ë ae joto omombe'u íxupe:

—Ko'a-rami ae voi Nhandejáry nhe'ë oĩ va'e kwatia-rehe, he'i íxupe:

—“Nhane rembi'ukwe-rehe anho rei ndaha'ëi nhande rekoverã tee. Nhandejáry he'i va'e gwive ae nhande rekoverã tee”

he'i Hesu, Nhandejáry kwatia nhe'ë omombe'u-vy íxupe.*

⁵ Upe rire anháy ruvixa ogweraha íxupe Jerusalém tetã marangatu-py. Nhandejáry róga kakwaa-py ogweraha íxupe. Upe-py ijyvateve va'e ári omonhembo'y íxupe. Anháy he'i íxupe:

⁶ —“Xe Nhandejáry ra'y voi” ere nde ndéjehe, he'i íxupe. —Aipo ramo, he'a katu a-gwi. Ko'a-rami ae oĩ Nhandejáry kwatia nhe'ë he'i anháy Hesu-pe ombojejavý ukase mo'ã-vy:

—“Nhandejáry omonhangareko uka va'erã nde-rehe gwembigwái yváy pygwa-pe. Ipo-py nde joko va'erã pono ere'a-vy ererokwa hatã nde py ita-rehe”

* ^{4:4} Dt 8.3

he'i Nhandejáry kватia nhe'ẽ oiporu rei-vy. — Upéa-gwi he'a katu, he'i mo'ã Hesu-pe.*

⁷ Ha Hesu ae katu ndojapóiry joty inhe'ẽ. Nhandejáry nhe'ẽ ae joty omombe'u íxupe:

—Ko'a-rami ave oĩ Nhandejáry kватia nhe'ẽ, he'i ave íxupe Hesu omombe'u-vy.

—“Ani katu eretantea teĩ Tupã nde Járy-pe imbojavy ukase-vy mo'ã”

he'i anháy ruvixa-pe Nhandejáry kватia nhe'ẽ omombe'u-vy.

⁸ Upéi ogweraha jevy Hesu-pe yvyatygwasu ári. Upe-py ohexa uka íxupe entéro tetã tetã ko yvy-py oĩ va'e gwive. Mburuvixa vixa róga kakwaa ohexa uka íxupe. Ijapo porã porãpyre, heta iporãve rãve va'e ohexa uka íxupe. ⁹ Ohexa ukapa rire he'i íxupe:

—Entéro ne rembiexakwe gwive ame'ẽ arã nde-vy, he'i íxupe anháy. —Ne retypy'ã-rehe erenhesũ ranhe ramo xe mboete-vy, ame'ẽ arã nde-vy, he'i otantea-vy imbojejavy ukase-vy mo'ã Hesu-pe.

¹⁰ Ha Hesu ae katu ndojapóiry inhe'ẽ. He'i joty íxupe:

—Tereho katu, nde Satanás, he'i joty íxupe. — Ko'a-rami ae oĩ Nhandejáry kватia nhe'ẽ, he'i ave íxupe Hesu:

—“Pemomba'egwasu katu Tupã pende Járy-pe.

Íxupe anho mante pehendu pemboete-vy” he'i anháy ruvixa-pe onhe'ẽ mbojevy-vy.

¹¹ Upéa he'i rire anháy ruvixa oheja íxupe oho-vy. Ha Nhandejáry rembigwái yváy pygwa ogwahẽ ou-vy iha-py. Hemikotevẽ ogweru.

* ^{4:6} Sl 91.11-12

*Onhepyrū Hesu Nhandejáry nhe'ẽ mombe'u-vy
(Mc 1.14-15; Lc 4.14-15)*

¹² Ha upéi katu João Batista onhemoi preso. Oherakwã rendu ramo, Hesu osẽ jevy oho-vy Galiléia yvy-py. ¹³ Gwetã Nazaré-py ndoptái. Ova oho-vy Cafarnaum tetã-my. Pe Cafarnaum Galiléia yugwarusu rembe'y-py. Zebulon yvy pygwa, Naftali yvy pygwa ave he'i yma gware. ¹⁴ Upe-py ova Hesu yma gware he'i hagwe-rami oiko hagwã ãy. Yma Nhandejáry nhe'ẽ-py omombe'u va'ety Isaías remimoigwe kватia-rehe a-rami:

¹⁵ “Oĩ Zebulon yvy pygwa, Naftali yvy pygwa ave. Oĩ yugwarusu rape-koty oĩ va'e, oĩ Jordão ysry rováí pygwa, oĩ Galiléia yvy pygwa, judeu e'ŷ kwéry va'e. ¹⁶ Upe va'e kwéry pytû-my rei oiko va'e-rami oiko va'ekwe. Ñy katu hendy va'e-py ohexa porã va'e-rami oiko-ma va'erã hikwáí. Gwí omano va'erã-rami, ohexa jokupe rei-ma va'e-rami oiko va'ekwe hikwáí, ãy katu ohesape íxupe va'e-rami oiko va'erã hikwáí;”*

he'i Nhandejáry kватia nhe'ẽ. Yma he'i hagwe-rami, ãy oiko-ma.

¹⁷ Cafarnaum tetã-my ova rire, onhepyrū Hesu Nhandejáry nhe'ẽ omombe'u-vy:

—Pene mo'agwí-ma ou-vy Nhandejáry pende ru-vixarã. Upéa-gwi pemboasy peteĩ teĩ pene rembi-apo vaikwe. Perova katu pende rekoha vaikwe, he'i omombe'u-vy íxupe kwéry.

*“Peju katu xe moirū” he'i Hesu
(Mc 1.16-20; Lc 5.1-11)*

* **4:16** Is 9.1-2

18 Ha upéi katu Hesu ogwata oho-vy Galiléia yugwarusu yke-rehe. Ohexa oho-vy Simão-pe, héry va'e Pedro ave, tyvýry André ndive. Ohexa omombo ramo oity hagwā y-py kyha oipyhy hagwā pira. Pira jopoihaty voi ha'e kwéry:

19 —Peju katu xe moirū, he'i íxupe kwéry. —Nde katu pira jopói kwaahaty. Ây ae orohekombo'e-ta xe moirū uka hagwā gwī kente kwéry-pe, he'i ohenói-vy íxupe kwéry Hesu.

20 Upe-ma ramo pya'e oheja okyha. Omoirū-ma oho-vy Hesu-pe.

21 Ha upéi ohasave Hesu oho-vy gwenonde-koty. Ohexa oho-vy mokōi Zebedeu ra'y, Tiago tyvýry João ave. Gwu ndive omoatyrō oiko-vy kanoagwasu-py kyha. Ohenói íxupe ojéupe omoirū hagwā:

—Peju katu xe moirū, he'i íxupe kwéry.

22 Upe-ma ramo pya'e oheja okanóa gwu rehevē. Oho hupive omoirū-vy Hesu-pe.

*Hesu oporombo'e oporombogwera ave
(Lc 6.17-19)*

23 Ha upéi katu Hesu oho Galiléia tetā tetā-rupi. Ojeporahéi haty haty-rupi oporombo'e. Nhandedjáry nhande ruvixarā rehewa nhe'ẽ porā omombe'u mbe'u. Entéro mba'asy-gwi oporombogwera gwera oiko-vy. **24** Upe-ma ramo isarambi oho-vy herakwā. Síria tetā tetā-rupi oho herakwā. Upéixa-gwi ogweru íxupe opamba'e mba'asy rerekoha va'e gwive. Gwī hasy ete va'e, gwī anháy rerekoha, gwī he'o'ã'o'ã va'e, gwī hajy jeapa va'e ogweru ave íxupe. Entéro hasy va'e íxupe ojereru va'ekwe gwive, ombogwerapa joty ha'e. **25** Upe

ramo heta ojogweroaty Hesu-rehe hikwái. Oĩ heta Galiléia yvy pygwa, oĩ heta Dez Cidades oje'eha tetã mygwa. Oĩ heta Jerusalém tetã mygwa, Judéia yvy pygwa ave. Oĩ heta Jordão ysyry rovái pygwa. Heta eta kente oho ijave oje'ói-vy.

5

Heko vy'a tee va'e (Lc 6.20-23)

¹ Ha upéi katu heta eterei ijaty va'e omoirûse Hesu-pe. Ha ha'e katu ohexa ramo íxupe kwéry, ipa'ũ-gwi ojeupi oho-vy. Ijavyte kwéry-gwi ojeupi oho-vy. Yvyaty ári-ma ojeupi oho-vy. Upe-py og-wahẽ ramo, ogwapy-ma yvyaturu-rehe. Ogwapy rire, omoirû íxupe hemimbo'e kwéry. ² Upe ramo onhepyrû-ma ohekombo'e porâ-vy gwemimbo'e kwéry-pe. He'i omombe'u-vy íxupe kwéry:

³ —Gwĩ, “Iporiahu va'e-rami ko yvy-py xe aiko” he'i ójehe va'e, gwĩ, “Xejéhegwi rei ndikatúiry xe aiko” he'i ójehe va'e, heko vy'a tee va'e. Nhandejáry nhande ruvixa ndive gwarã voi. Upéa-gwi ov'y'a.

⁴ —Gwĩ gwembiapokwe omboasy-vy hasẽ va'e, heko vy'a tee joty. Nhandejáry remimbopy'agwapyrã voi upéa. Upéa-gwi ov'y'a.

⁵ —Gwĩ ipoxy pya'e e'ŷ va'e, heko kirirĩ va'e, heko vy'a tee va'e. Ko yvy pygwa íxupe gwarã. Ko yvy imba'e teerã. Upéa-gwi ov'y'a joty.

⁶ —Gwĩ Nhandejáry remimbota gwive ojaposeve seve va'e, heko vy'a tee va'e. Ivare'a va'e-rami, ijuhéi va'e-rami ave oiko hemimbota ojapose eterei-gwi. Ojapo rire ov'y'a va'erã.

Onhembopy'ajeko tee va'e-rami ovy'a-ma va'erā oiko-vy.

⁷ —Gwī gwapixa-pe oiporahuvereko va'e, heko vy'a tee va'e. Oiporahuvereko va'erā ave íxupe Nhandejáry. Upéa-gwi ovy'a.

⁸ —Gwī hesakatu reheve ipy'a potī va'e, heko vy'a tee va'e. Ohexa va'erā Nhandejáry-pe. Upéa-gwi ovy'a.

⁹ —Gwī gwapixa peteīxa omoingo porā va'e, ombojoja va'e, heko vy'a tee va'e. “Xe ra'y voi, xe rajy voi” he'i va'erā hese Nhandejáry. Upéa-gwi ovy'a.

¹⁰ —Gwī Nhandejáry remimbota ojapo-gwi ogwereko asy ramo jepe íxupe, heko vy'a tee joty. Nhandejáry nhande ruvixa ndive gwarā voi. Upéa-gwi ovy'a.

¹¹ —Ha peē ave xe moirū-gwi onhe'ẽ rei rei va'erā pende-rehe. Pende rerekohama ave oiko-vy. Xe-rehe ndaija'éi-gwi opaixagwa ivai va'e omombe'u vai va'erā pende-rehe, ijapu va'erā pende-rehe. Upéixa pende rerekohama ave oiko-vy. ¹² Pevy'a katu. Perovy'a joty katu pende-rehe hembiapo vai va'e. Yváy-py heta eterei ombohekivia va'erā peē-my ome'ẽ-vy Nhandejáry. Upéa-gwi pevy'a joty. Pende rerekohama ave ogwereko asy va'ekwe myamyrī Nhandejáry nhe'ẽ-py omombe'u va'ety-pe. Yma gware-pe pene renonderā-rehe ogwereko asy hagwe-rami ave, ãy pende rerekohama ave oiko-vy.

*Juky rehegwa nhe'ẽ, yvypóry kwéry-pe ohesape
va'e-rami oiko va'e rehegwa nhe'ẽ ave
(Mc 9.50; Lc 14.34-35)*

13 —Pejeapysaka katu juky rehewa nhe'ẽ-rehe. Juky-rami peẽ peiko ko yvy-py. Pono ine so'o-rehe juky nhamoĩ va'e-rami, peẽ peiko ko yvy-py ani hagwã teko rei ivaive ive oho-vy. He porã juky ha ndahe porãvéi ramo, ndikatuvéi-ma nhamoatyrõ íxupe. Naiporãvéi-ma nhamoatyrõ hagwã. Nde eremombo-ma va'erã. Ereprynã va'erã hese.

14 —Yvypóry kwéry-pe pehesape va'e-rami ave peẽ peiko. Ojekwaa porã tetã yvyaty ári on-hemoĩ va'ekwe. Ndikatúiry onhomí nhomi íxupe. **15** Ojekwaa porã ave tataendy. Nhamoendy ramo, ndajajaho'íry nha'ẽ gwy-py. Tataendy'y ári ae nhamoĩ. Upe ramo entero óga pygwa-pe pe tataendy ohesapepa oĩ-vy. **16** Upéixa ete ohesape va'e-rami, tojekwaa porã ne rembiapo porãkwe. Upéixa ramo nde rapixa kwéry ohexa va'erã ne rembiapo porã. Ohexa ramo, omomba'egwasu va'erã nde Ru yváy pygwa-pe, he'i Hesu.

Moisés amyrĩ remimombe'ukwe rehewa nhe'ẽ

17 Upéi he'i jevy Hesu:

—Ani ere teĩ: “Ogwahẽ-ma ou-vy Hesu ohekoviariõ hagwã Moisés amyrĩ remimombe'ukwe tekoha” ani ere teĩ. “Ouma ohekoviariõ hagwã Nhandejáry nhe'ẽ-py omombe'u va'ety amyrĩ remimombe'ukwe tekoha” ani ere teĩ. Agwahẽ-ma ae aju-vy ipokatu hagwã upe Nhandejáry remimo'arandukwe nhe'ẽ oiko hagwã he'i hagwe-rupi, he'i.

18 Upéi he'i ave:

—Pejeapysaka katu xe nhe'ẽ-rehe. Anhetegwa va'e amombe'u-ta peẽ-my. Ko yvy áry ndive oiko jave, nonhemohekoviariõ mo'ai va'erã Moisés

amyrī remimombe'ukwe nhe'ẽ. Nomokanhý mo'ãi ni peteĩ ojehai va'ekwe. Ni peteĩ ndyky jaiporu va'e kwatia nhamonhe'ẽ porã hagwã nomokanhýi va'erã. He'i hagwe-rami oikopa peve nonhemohekoviarõ mo'ãi va'erã Nhandejáry kwatia nhe'ẽ. ¹⁹ Upéa-gwi oĩ ramo Nhandejáry kwatia nhe'ẽ ohendu rire mixi eterei va'e nohendusevéi va'e. Upéi ohendu e'ŷ uka hagwã ombo'e gwapixa-pe. Upe va'e apohare-pe nomomba'egwasúi arã voi Nhandejáry oiko harupi nhande ruvixarã. Ombohekomixiive va'erã ae voi íxupe. Ha Nhandejáry kwatia nhe'ẽ apoha, “Pehendu katu Nhandejáry kwatia nhe'ẽ Moisés amyrī remimombe'ukwe” he'i ae va'erã gwapixa-pe, omomba'egwasu va'erã íxupe Nhandejáry oiko ha-rupi. ²⁰ Ha gwí judeu rekombo'ehaty kwéry, fariseu kwéry ndive ojapose mo'ã Nhandejáry remimbota gwive ogwahẽ hagwã mo'ã oho-vy nhande ruvixa ramo Nhandejáry oiko haty-py. “Heta nhane rembiapo porã porã” he'i ójehe kwéry. “Upéa-gwi nhagwahẽ va'erã jahavy Nhandejáry oiko haty-py” he'i mo'ã ójehe kwéry. Ha nogwahẽ mo'ã voi. Ha'e kwéry hekorupi peiko ramo, napemoirũ mo'ãi Nhandejáry pene ruvixarã-pe. Nhandejáry remimbota gwive pehenduseve seve ramo ae, pemoirũ va'erã íxupe, he'i gwemimbo'e kwéry-pe Hesu.

Ipoxy rei va'e rehewa nhe'ẽ

²¹ Upe rire katu he'i jevy Hesu:

—“Ani ereporojuka teĩ” he'i araka'e yma gware-pe. “Oporojuka va'ekwe-pe ogweraha va'erã mburuvixa rovagwy-pe oporandu hagwã íxupe

hembiapokwe-rehe” he'i araka'e yma gware-pe. Upéa pehendu-ma. ²² Ñy xe ae katu nde rekoha porâve hagwã amombe'u-ta peẽ-my. Gwe'ýi-rehe ipoxy rei va'e-pe gwive ogweraha va'erã mburuvixa renda-py ogwereko hagwã íxupe hembiapokwe-rami. Gwe'ýi-rehe onhe'ẽ rei va'e-pe ogweraha va'erã mburuvixa kwéry ojogweroaty haty-py omoporandu uka hagwã hembiapokwe-rehe íxupe. Ha, “Nde tavy. Ne arandu e'ý va'e” he'i va'e gwive gwapixa-pe katu, ojereraha va'erã tata opa rei rei e'ý va'e-py.

²³ —Upéixa ramo ereho ramo Nhandejáry róga-py ne remime'ẽrã ereme'ẽ-ma hagwã íxupe Nhandejáry apyka nhamboete haty-py, upé-py nde re'ýi nde-rehe ija'e'ýha-rehe ne mandu'a ramo, ani ereme'ẽ ranhe teĩ Nhandejáry-pe ne remime'ẽrã. ²⁴ Eheja rei katu Nhandejáry apyka renonde-py. Tereho ranhe katu nde rapixa ha-py erehekombajoja ranhe hagwã íxupe peteĩxa ereiko hagwã. Ha upé rire katu eju jevy Nhandejáry ha-py ne remime'ẽrã ereme'ẽ hagwã íxupe. ²⁵ Embojoja mani katu nde-rehe ija'e'ýha-pe peho jave mburuvixa ha-py. Ne'írã vyteri eregwahẽ jave, embojoja ranhe katu ne nhe'ẽ nde rapixa ndive erembovy'a jevy hagwã íxupe. Nerembojojái ramo íxupe, ne me'ẽ arã mburuvixa po-py. Upéi mburuvixa ne me'ẽ va'erã polícia po-py. Upéi nde reja va'erã preso. ²⁶ Anhetegwa amombe'u-ta peẽ-my. Preso erepyta rire, ndopoi rei mo'ãi ndéhegwí. Nane mosẽ mo'ãi. Ndereve reveha gwive ne mbopaga uka va'erã. Erepagapa rire mante, ne mosẽ va'erã, he'i Hesu.

*Mba'éixa nhanhemongy'a
(Mt 19.3-9; Mc 9.43-47; 10.11-12; Lc 16.18)*

27 Upéi he'i jevy Hesu:

—“Ani erenhomongy'a teĩ nde rapixa rembireko ndive, nde rapixa ména ndive ereikovy” he'i araka'e yma gware-pe. Upéa pehenduma. Ha ãy katu xe ae nde rekoha porâve hagwã amombe'u-ta peẽ-my.

28 —Gwî opy'apy-py imandu'a gwapixa rembireko-rehe oikose-gwi indive va'e, hendive ndoikói vyteri ramo jepe, ojejavy joty. Gwesa-rupi joty ogwereko gwapixa rembireko. Omongy'a-ma va'e-rami, ojapo vai-ma hese.

29 —Upéixa ramo nde resa nde akatúa-koty oĩ va'e-gwi erejejav-yta ramo, ejejoko joty ne rembiapo vairágwe-gwi. Enohẽ katu peteĩ nde resakwe emombo ndejéhegwi nde resakwe, peteĩ hesa pehẽ va'e-rami ereiko hagwã. Nde resa mokõi reheve nde reraha ramo tata ijapy e'ŷ va'e renda-py, ivai eterei va'erã nde-vy. Iporâve erenohẽ eremombo peteĩ nde resakwe ndejéhegwi.

30 —Ha nde po nde akatúa-koty oĩ va'e-gwi erejejav-yta ramo, ejejoko ae katu ne rembiapo vairágwe-gwi. Ejahya ae katu upe nde po emombo ndejéhegwi. Peteĩ ipo va'e rekoha-rami ae katu eiko. Mokõi nde po reheve nde reraha ramo tata ijapy e'ŷ va'e renda-py, ivai eterei arã. Iporâve erejahya peteĩ nde po ndéhegwi.

31 —“Gwembireko-gwi opoise va'e gwive, to-japo kwatia ome'ẽ hagwã gwembireko-pe, Apoi-ta ndéhegwi, he'i-vy va'e tome'ẽ íxupe” upéa he'i ave araka'e yma gware. **32** Ha ãy katu xe ae nde rekoha

porāve hagwā amombe'u-ta peē-my. Gwembireko-gwi opoi va'e ojapo vai hese. Upéi hembirekokwe omenda jevy ramo, onhemongy'a-ma va'erā. Ha Nhandejáry katu omoingo asy va'erā imenakwe-pe, omenda amboaese jevy-gwi oheja rei gwembireko hagwe-rehe. Ha kunha hejapyre-rehe omenda jevy va'e katu, onhemongy'a va'erā ha'e-rami ave. Ha kwimba'e ambue ndive ojohu va'e gwembireko katu, opoi ramo gwembireko-gwi, ndojapo vaíry hese, he'i Hesu.

*Ani ereiporu teĩ imba'e réry rei ne nhe'ẽ pokatuve
hagwā mo'ā*
(Tg 5.12)

³³ Upéi he'i jevy Hesu:

—“Ani erejapo e'ŷ teĩ ne nhe'ẽ. Xe apu ramo xe rendu va'erā Nhandejáry, ere ramo, ejapo katu ne nhe'ẽ” he'i araka'e yma gware-pe. Upéa ave pehendu-ma.

³⁴ —Ay ae katu nde rekoha porāve hagwā amombe'u-ta peē-my. “Nanhe'ẽ rei mo'āi, ajapota voi” ere ramo, ani ereiporu teĩ imba'e réry rei ererovia uka hagwā ne renduharā-pe ne nhe'ẽ. Ani ereiporu yváy réry. Upe-py Nhandejáry og-wapy haty. Nde ae ne nhe'ẽ eiporu. ³⁵ Ani ereiporu teĩ yvy réry. Upe-py Nhandejáry opyrū haty. Ani ereiporu teĩ Jerusalém tetā réry. Upe-py oiko Nhandejáry nhande ruvixagwasu. Nde ae ne nhe'ẽ eiporu. ³⁶ Ani ereiporu teĩ ne akā réry ererovia uka hagwā ne renduharā-pe ne nhe'ẽ. Nhandejáry mba'e ne akā. Nde ávy peteĩ va'e nere-momorotī kwaái, neremohū kwaái ave. Nde ae ne nhe'ẽ eiporu. ³⁷ Erenhomoneta ramo, erejapose

va'erã-rehe. “Ajapo-ta” ere. Ha nderejaposéi va'erã-rehe, “Ndajapo mo'ãi” ere ave. Imba'e réry rei ani ereiporu teĩ. Imba'e réry rei ereiporu ramo, nde rekombo'e ra'e anhaygwasu. Anhaygwasu rape-rupi ereiko ra'e, he'i Hesu gwemimbo'e kwéry-pe.

*Ani erejehepy teĩ nde rapixa-rehe
(Lc 6.29-30)*

³⁸ Upéi he'i jevy Hesu gwemimbo'e kwéry-pe:
—“Iporã erejepy” he'i araka'e yma gware-pe.
“Nde resa ombyai ramo nde rapixa, embyai
katu hesa hekivia. Ne rãi omopẽ ramo nde
rapixa, emopẽ katu hãi hekivia. Nde-rehe ojapo
hagwe-ramima nde rapixa ejapo ave hese” he'i
araka'e nhande rekorã omombe'u-vy araka'e.
Upéa pehendu-ma.

³⁹ —Ãy ae katu iporãve amombe'u-ta peẽ-my.
Aníke upéixa erejapo teĩ. Nde rapixa nde-rehe
ojapose va'e ojapo ramo, ani joty kuri erejepy teĩ
hese. Nde rovapete ramo jepe nde akatúa-gwi, ani
joty kuri erejepy teĩ hese. Nde rovapete ramo jepe,
ejerova rova joty íxupe. Eme'ẽ joty íxupe nde rova
asu nde rovapete jevy hagwã. ⁴⁰ Nde reraha ramo
mburuvixa renonde-py oipe'a hagwã ndéhegwí ne
kamisa, eme'ẽ íxupe togweraha ne kamisa nde
ao jo'a ndive. ⁴¹ “Eraha katu areko va'e pe-
teĩ quilômetro” he'i ramo nde-vy peteĩ soldado
omanda-vy, ejapo katu inhe'ẽ. Ejapove joty inhe'ẽ.
Eraha joty katu ogwereko va'e mokõi quilômetro.
⁴² Gwí oikotevẽ va'e ojerure ramo nde-vy, eme'ẽ
katu íxupe. Ne mba'e oiporuse va'e-pe eiporuruka
joty ave íxupe, he'i Hesu.

*Nde-rehe ija'e'ŷ ramo jepe, ehayhu joty kuri íxupe
(Lc 6.27-28,32-36; Rm 12.14)*

43 Upéi he'i jevy Hesu:

—“Ehayhu katu nde re'ýi-pe ha nde-rehe ija'e'ŷ va'e-pe ani ave erehayhu teĩ” he'i araka'e yma gware-pe. Upéa pehendu-ma.

44 —Ãy ae katu nde rekoha porãve hagwã amombe'u-ta peẽ-my. Nde-rehe ija'e'ŷ va'e jepe, ehayhu joty íxupe. Nde rerekó asy va'e-rehe, ejapo joty oração. Embojeupi joty katu ne nhe'ë Nhandedjáry-pe hese kwéry. **45** Upéixa Nhandedjáry rekoha. Upéixa ereiko va'erã nde Ru yváy pygwa ra'y tee ramo. Nhandedjáry resape uka va'e peteĩxa nhandedjáry rerekó. Hekoha vai va'e-pe hekoha porã va'e-pe ave omosẽ kwarahy omoendy-vy peteĩxa Nhandedjáry. Hembiapo porã va'e-pe hembiapo vai va'e-pe ave omongy peteĩxa. Enterove va'e-pe ohayhu-gwi ojapo upéixa. Pende Ru yváy-py oĩ va'e ojapoha-rami ave, peẽ pejapo katu.

46 —Nde rayhu va'e-pe anho erehayhu ramo, “Hekoha porã eterei” nde'i mo'âiry nde-rehe Nhandedjáry. Nde reko-ramima ave oiko gwí platappy nhane mbopaga va'ety, hese imandu'a vai va'e.

47 Nde re'ýi anho ererovy'a ramo, “Hembiapo porã eterei” nde'íry va'erã nde-rehe Nhandedjáry. “Xe rekoha porã” ere rei arã ndéjehe. Nde reko-ramima ave oiko va'erã judeu e'ŷ va'e Nhandedjáry kwaa e'ŷha, gwe'ýi anho ogwerovy'a-vy.

48 —Peiko ae katu Pende Ru yváy pygwa rekorupi. Ha'e hekoha porã tee rei voi heko jejavy e'ŷ reheve. Ha'e-ramima peiko meme katu, he'i Hesu gwemimbo'e kwéry-pe.

6

*Ne rembiapo porã ramo, ani erejapo teĩ enterove
resa-py erejehexa ukase-vy*

¹ Hesu he'i jevy gwemimbo'e kwéry-pe:

—Xáke, enhangareko porã katu ndéjehe, he'i. — Ne rembiapo porã ramo, ani erejapo teĩ enterove va'e resa-py erejehexa uka porãse-vy imandu'a porã hagwã mo'ã nde-rehe. Upéixa ereiko ramo, “Hekoha porã upe va'e. Íxupe gwarã ame'ẽ-ta” nde'i mo'ãi arã voi nde-rehe Nhandejáry pende Ru yváy pygwa. Nde rekoha oikwaa voi. Ani erejapo teĩ upéixa. Ndaipotái upéixa onhemboete ukase ereiko-vy.

² —Iporiahu va'e-pe ereme'ẽse ramo, ani ereiko gwĩ gweko-gwi rei enterove resa-py ojehexa uka porãse va'e reko-rupi, opy'a ky'aha omo'ã kwaa va'e reko-rupi. Atýra-py ojeporahéi haty-py omonhe'ẽ gwemimbygwasu, enterove imandu'a porã hagwã mo'ã hese. Tape-rupi ombopu onhemboete ukase-vy mo'ã. Anhetegwa va'e amombe'u-ta peẽ-my. Hexaháry-pe onhemboete uka rire, mba'eve nome'ẽ mo'ãvéi-ma íxupe Nhandejáry. ³⁻⁴ Iporiahu va'e-pe ereme'ẽse ramo ae, eme'ẽ nhemi íxupe. Tojekwaa e'ỹ ne remime'ẽ. Toikwaa e'ỹ jepe nde poasu va'e nde po akatúa va'e rembiapo. Toikwaa e'ỹ nde reko irũ kwéry ne remime'ẽ. Upéixa nde Ru yváy pygwa ombohekivia va'erã nde-vy ome'ẽ-vy. Ndaipóri íxugwi okanhy va'e. Okanhy va'erágwe jepe ae ojohu joty Nhandejáry, he'i Hesu.

Oração erejapo ramo, a-rami ejapo

⁵ Upéi he'i jevy Hesu:

—Gwī nombojekwaái joty va'e opy'a ky'aha, ojehexā uka porāse-vy rei ojapo va'e mo'ã oraçāo, onhembo'yse oraçāo apo-vy. Ojeporahéi haty-py ojapo oraçāo imandu'a porā hagwā mo'ã hese. Ojéhegwī rei ojapo mo'ã oraçāo enterove resa-py. Onhemboete ukase-vy rei ae onhembo'yse tape kurusu-py. Anhetegwa va'e amombe'u-ta peẽ-my. Ojekwaa porā rire, mba'eve íxupe nombohekovia mo'ávēi-ma Nhandejáry. Ani peiko teĩ ha'e kwéry heko-rami, he'i.

⁶ —Oraçāo erejapo jave ae, eike katu koty-py. Ne rokē emboty ndejeheve. Upéi ne anho ha-py embojeupi ne nhe'ẽ nde Ru jahexā e'ŷ va'e-pe. Ha upé rire katu nde Ru yváy pygwa ne anho ha-py erejapo va'e rexa-vy, nde rovasa porā va'erā ombohekovia-vy nde-vy.

⁷ —Gwī judeu e'ŷ va'e Nhandejáry kwaa e'ŷha onhembo'e mbo'e rei. Heta nhe'ẽ oiporu rei va'e omondo rei onhe'ẽ Nhandejáry-pe. “Xe nhe'ẽ puku ramo, anhe'ẽ porā-ma” he'i mo'ã ójehe. “Hetagwi xe nhe'ẽ, ohendu-ta xe nhe'ẽ Nhandejáry” he'i mo'ã ójehe. ⁸ Ani peiko teĩ ha'e kwéry heko-rami. Erejerure e'ŷ reheve ne remikotevē oikwaa-ma Nhandejáry nhande Ru.

⁹ —Oraçāo erejapo ramo, a-rami ae kuri ere: Ore Ru yváy-py ereime va'e. Opa-rupi tomboete nde réry marangatu va'e. ¹⁰ Ejehexā uka uka katu yvy pygwa-pe huvixarā. Ne remimbota yváy pygwa ojapoharami, tojapo yvy pygwa ave. ¹¹ Ây eme'ẽ ore-vy ore remi'urā ãy gwarā. ¹² Ore poriahuverekō katu orojevavy

rire. Ore rapixa-pe ore-rehe ojejavy rire oroiporiahuverekoha-rami, ore poriahuverekoko katu ore-vy ave. ¹³ Ani teĩ ereheja ore rekombo'e vai anháy. Ore resende ae katu íxugwi. Nde ae ko mburuvixa teeve voi. Nde pu'aka porãve va'e voi nde. Tane momba'egwasu enterove va'e opa e'ŷ reheve. Amém.*

¹⁴ —Ha'e-ta peẽ-my. Nde-rehe ojejavy rire nde rapixa-pe ereiporiahuverekoko ramo, nde-vy ave nde poriahuverekoko va'erã nde Ru yváy pygwa. ¹⁵ Ha nde rapixa-pe ndereiporiahuverekóí ramo katu, nde-vy ave nande poriahuverekoko mo'ãi va'erã nde Ru yváy pygwa, he'i Hesus.

Jakaru e'ŷ reheve rehewa nhe'ë

¹⁶ Upéi he'i jevy Hesus:
—Gwĩ opy'a ky'aha omo'ã kwaa va'e gwekorerei onhemboete ukase va'e, okaru e'ŷ reheve ohasa mo'ã Nhandejáry mboete-vy. Upéixa ojapo ramo, hova asy oiko-vy ový'are'ŷ va'e-rami. Ndojehovahéiry. Ndojekyvu porãi ave ojehexa uka porã hagwã okaru e'ŷha onhemboete ukase-vy rei. Oipota enterove omanha hese. Anhetegwa va'e amombe'u-ta peẽ-my. Onhemboete rire, nombohekobia mo'ãi va'erã íxupe ome'ë-vy Nhandejáry. Ani peiko teĩ ha'e kwéry heko-rami. ¹⁷⁻¹⁸ Ha peẽ katu Nhandejáry mboete-vy pekaru e'ŷ reheve perhasa ramo, pejekyvu porã katu. Pejehovahéi katu. Upéixa pende rapixa-pe ndojekwaái va'erã pekaru e'ŷha. Ha Nhandejáry ha'e anho mante oikwaa

* **6:13** Lc 11.1-4

va'erā pekaru e'ŷha. Ndaipóri íxugwi okanhy va'e. Ne rembiapo nhemi oikwaa ramo, ombohekovia va'erā nde-vy ome'ẽ-vy ne rembiapo porāgwe-rehe, he'i Hesu.

*Yváy pygwarā-rehe katu pepena
(Lc 12.33-34; 2 Tm 4.8; 1 Pe 1.4)*

19 Upéi he'i jevy Hesu:

—Ani erenhongatu rei teĩ ko yvy-rehe ne mba'e kwéry. Onhembotapurupa arā nde ao. Onhembyaipa arā ne mba'e. Ombokwa arā nde róga-rehe imonda va'e oike hagwā nde koty-py. Ndaha'éi yváy pygwarā ko yvy pygwa va'e. Nhane rembiejarā meme voi. **20** Nhandedjáry reminhongatu yváy-py peẽ-my gwarā-rehe ae katu pepena peikovsky ko yvy-py. Yváy-py onhongatu va'e-rami peiko katu ko yvy-py. Upe-py ndaipóri nhande ao ombotapuru rei va'erā. Ndaipóri nhane mba'e ombayai rei va'erā. Upe-py ndaipóri nhande rógarhe ombokwa mbokwaharā nhande koty-py oikevy omonda va'erā nhandéhegwi nhane reminhongatu va'e. **21** Nhane rakate'ŷha-ma nhane renondepy nhamoï meme jaiko-vy. Upéa-gwi ani erenhongatu rei teĩ ko yvy-rehe ne mba'e kwéry. Hese anho ereity arā nde resa ereiko-vy. Epena ae katu nde reko porārā yváy pygwarā-rehe, he'i Hesu.

*Nhande resa nhande rete resapeha
(Lc 11.34-36)*

22 Upéi he'i jevy Hesu:

—Ha nhande resa rehevē katu ohexa va'e-rami oiko nhande rete. Jahexa porā ramo, ohexa vérami ave nhande rete. Hembipepa íxupe va'e-rami oiko. Upéixa nde rekoha porā tee ramo, arakatu

pygwa vérami ereiko va'e, erejehesa rerova uka-vy Nhandejáry-rehe. ²³ Ha naiporāi ramo nhande resa katu hesa e'ŷ va'e-rami oiko nhande rete. Ndohexa uka porāi ramo nhande-vy, pytū-my oiko ave nhande rete. Upéixa voi nde rekoha vai ramo, pytū-my vérami ereiko va'e, erejehesa rerova uka e'ŷ-vy Nhandejáry-rehe. Ipytūmba rei voi nde-vy. Ndahapéi voi nde-vy, he'i Hesu.

Ne remikotevē-rehe gwive ani erepena pena ereiko-vy

(Lc 12.22-31; Fp 4.6; 1 Pe 5.7)

²⁴ Upéi he'i jevy Hesu:

—Avave ndikatúi ojáry mokõi va'e nhe'ẽ-py om̄ba'apo. Oĩ ramo nhande-rehe mokõi omanda va'e, peteĩ va'e-rehe nanhande a'ei va'erã. Outro-pe jahayhu va'erã. Peteĩ va'e-rehe nhane rakate'ŷ va'erã. Ha outro-pe ndajahexaséi va'erã. Upéa-gwi naiporāi nhane rakate'ŷ eterei plata-rehe. Erem-botuvixave ramo plata, ipu'aka va'erã nde-rehe. Nerepenái va'erã Nhandejáry-rehe. Nde kupe-py oĩ va'e-rami ererekva va'erã íxupe.*

²⁵ —Upéa-gwi ha'e-ta peẽ-my. Aníke erepena pena anho rei ere'u va'erã-rehe ereikove hagwã. Nde aorã-rehe eremonde va'erã-rehe, gwia-rehe ani erepena eterei tei. Nhane remi'urã anho rei-rehe naiporāi jaiko. Nhande rete pegwarã anho voi nhande ao, nhane remi'urã ave. Naiporāi nhapena upe va'e anho-rehe jaiko-vy. Upe va'e anho-rehe ndikatúi nhapena jaiko-vy. ²⁶ Pehexa katu gwyra reko. Onhemitŷ e'ŷ ramo jepe, koty-py onhongatu hagwã heraha-vy oikytî e'ŷ ramo

* **6:24** Lc 16.13

jepe, omongaru joty íxupe nde Ru yváy pygwa. Ha gwyra kwéry natuvixamba'e etéiry Nhandejáry-pe. Ha peẽ katu pende tuvixave íxupe gwyra kwéry-gwi. ²⁷ Ani erepena eterei teĩ ndéjehe. Ereiko pukuseve mo'ã-gwi rei, ndereiko pukuve mo'ãiry.

²⁸ —Nde aorã orã-rehe ani erepena eterei teĩ ereiko-vy. Pehexa katu yvoty reko. Nomba'apói opotyrã-rehe. Oipogwã va'e-rami ndoikóiry. Nomba'apói ramo jepe, opyta porã ete voi joty. ²⁹ Yma oiko va'ekwe myamyrã mburuvixa Salomão. Imba'e reta va'ekwe. Ijao porã ave va'ekwe. Upe va'e-rehe onhemomba'egwasu ete va'ekwe. Ha ha'e-ta peẽ-my. Xe ae katu amboeteve upéa yvoty-pe. Ha'e ijehexaha-rami e'ŷ jepe, iporãve joty katu íxugwi. ³⁰ Ha Nhandejáry katu ombopoty porã kapi'i. Etería henhói porã. Ko'ẽ ramo oikytí-ma arã, omombo va'erã tata-py ohapy-vy. Pe kapi'i Nhandejáry remimbopoty voi. Onhangareko porã hese-gwi, ipoty porã voi. Ha pende-rehe katu onhangareko porãve. Ne monde uka va'erã. Ma'erã ndapejeroviái hese? Hese anho ae pejerovia katu. Ome'ẽ va'erã ndevy nde aorã. ³¹ Upéa-gwi ani erepena ndéjehe. "Mbava'e tipo ja'u va'erã? Mbava'e tipo jay'u va'erã? Mbava'e-py tipo nhanhemonde va'erã?" ani ere teĩ upéixa. ³² Upeixagwa-rehe opena pena oiko-vy judeu e'ŷ va'e Nhandejáry kwa a e'ŷha. Ha nde Ru yváy pygwa katu ne remikotevẽ gwive oikwaa va'e. Upéa rehewa ereikotevẽ va'e-rehe ha'e oikwaa voi. Upéa-gwi ani erepena pena teĩ hese ereiko-vy. ³³ Pepena ranhe ae katu Nhandejáry pende ruvixarã-rehe. Pemoĩ meme

pene renonde-py ha'e ae hemimbota erejapo hagwā. Hese anho mante epena eiko-vy. Upéi upéa rehewa gwive ne remikotevē va'e ome'ẽ rei va'erā nde-vy. ³⁴ Ani pepena teĩ ko'ẽ ramogwarā-rehe. Pono pene mytu'e'ỹ pendéjehe ani pepena teĩ ko'ẽ ramo ojehu-ta va'e-rehe, gwī ivai-ta va'e-rehe. Ko'ẽ ramo ae pepena kuri hese, he'i Hesu gwemimbo'e kwéry-pe omombe'u-vy.

7

Ani nde rapixa rembiapo-rehe, “Ivai” ere teĩ erepondera-vy

(Lc 6.37-38,41-42; Rm 2.1-3; 1 Co 2.14-15; Tg 4.11-12)

¹ Hesu he'i jevy gwemimbo'e kwéry-pe:

—Ani nde rapixa rembiapo-rehe, “Ivai” ere teĩ erepondera-vy. Ne rembiapo ojohu vai ave arā nde-rehe Nhandejáry.

² —Upe erejavaeterekoha-rami ave, “Ivai” he'i arā nde-rehe Nhandejáry. Nde rapixa ererekoha-rami nde ave nde rerekva va'erā Nhandejáry.

³ —Āy amombe'u-ta pene rekorā-rehe. Yvyra ra'ykwe rehewa nhe'ẽ-rami aiporu-ta peẽ-my imombe'u-vy. “Oĩ ra'e nde resa-py yvyra ra'ykwe” ere teĩ nde rapixa-pe. Ha nde ave tuvixave nde resa-py oĩ va'e. Heko porā va'e-rami ereikose mo'ã nde rapixa-pe. ⁴ Upéixa ramo ma'erā ere teĩ nde rapixa-pe: “Taipe'a nde resa-gwi pe yvyra ra'ykwe mixī oĩ va'e”. Nde ave tuvixave nde resa-py oĩ va'e.

⁵ Nde, “Ndaxe py'a ky'ái”, ere mo'ã ndéjehe. Nde nde rekoha vai-ma. Erova ranhe katu nde rekoha. Eipe'a ranhe katu ndejéhegwi pe yvyra tuvixave

va'e nde resa-py oĩ va'e. Upéi erehexa porã arã ereipe'a hagwã nde rapixa resa-gwi upe yvyra ra'ykwe mixĩ oĩ va'e. ⁶ “Ani ereme'ẽ teĩ jagwa-pe imarangatu porã va'e” ja'e. “Ojere arã nde su'u-vy.” “Ani eremombo kure rovagwy-py ne mba'e porã hepy va'e. Opyrũ rei arã hese omongy'apavy” ja'e. Nde rapixa ne nhe'ẽ porã ombojevy va'e, ndaha'éi ne nhe'ẽ porã íxupe gwarã.

*Hekoha porã tee va'e Nhande Ru yváy pygwa
(Lc 11.9-13; Jo 14.13-14)*

⁷ —Ejerure rure katu Nhandejáry-pe. Ha ne rembijerure katu ome'ẽ va'erã nde-vy. Eheka heka katu ndejéupe gwarã. Ha ne rembieka katu erejohu va'erã. Okẽ onhemboty va'e oipe'a uka hagwã ombota mbota va'e-rami, pene kyre'ý katu pejapo hagwã oração. Nde-vy oipe'a-ma va'e-rami okẽ, ohendu va'erã Nhandejáry pene nhe'ẽ. ⁸ Gwĩ ojerure rure va'e-pe gwive ome'ẽ va'erã. Gwĩ oheka heka va'e gwive ojohu va'erã. Gwĩ ombota mbota va'e-rami oha'arõ oĩ-vy va'e-pe gwive ojope'a va'erã. ⁹ Ta'yry gwemi'urã-rehe ojerure ramo, ndaipóri pene pa'ũ-my ita ome'ẽ va'erã íxupe. ¹⁰ Ta'yry pira-rehe ojerure ramo, ndaipóri pene pa'ũ-my mbói ome'ẽ va'erã íxupe. ¹¹ Peẽ kwéry pende rekoha vai ramo jepe, peme'ẽ kwaa joty iporã porã va'e pende ra'y kwéry-pe. Ha pende Ru yváy pygwa katu hekoha porã tee va'e. Upéa-gwi ome'ẽ kwaa porãve voi pejerure va'e-pe gwive iporã porã tee va'e. ¹² Ha nhande kwéry katu jaipota nhande rapixa ojapo porã nhande-rehe. Aipo ramo, nde hese ave ejapo porã. Peteĩxa pejapo porã ojóehe, he'i. —Tuvixa mba'eve ko

va'e nhe'ẽ. Ko va'e nhe'ẽ-py anohẽ kuri peẽ-my judeu rekoharã Moisés amyrĩ remimombe'ukwe gwive, Nhandejáry nhe'ẽ-py omombe'u va'ekwe gwive ave. Peteĩ nhe'ẽ-py amombe'upa kuri peẽ-my, he'i gwemimbo'e kwéry-pe Hesu.

*Oĩ mokõi tape
(Lc 13.24)*

¹³ Upéi Hesu he'i jevy:

—Tapeho katu tape porã-rupi. Upe tape ypyrũha tape po'i voi. Upe-rupi tapeho katu. Ani peho teĩ tape vai-rupi. Upe tapegwasu mombyry nhande rerahaha voi Nhandejáry-gwi. Tapegwasu nhepyrũha tuvixa oĩ va'e. Ndahekorasýi jaha hagwã upe tapegwasu-rupi. Heta oho tapegwasu-rupi va'e. ¹⁴ Ha ndaupéixairy tape Nhandejáry ha-py oho va'e. Upe tape ypyrũha tape po'i voi. Hasypy nhagwahẽ va'erã upe tape-rupi Nhandejáry ha-py. Ha upe tape-rupi ogwata va'e ndahetáiry, he'i Hesu.

Oĩ, “Nhandejáry nhe'ẽ-py amombe'u” he'i va'e mo'ã ójehe

(Lc 6.43-44; Tg 3.11-12; 1 Jo 3.10)

¹⁵ Upéi Hesu he'i jevy:

—Oĩ, “Nhandejáry nhe'ẽ-py amombe'u” he'i va'e mo'ã ójehe. Xáke. Ani penhembotavy uka íxupe. Ojehexa uka porã va'erã ogwahẽ ou-vy pende ha-py. Ou va'erã ovexa-rami. Ipoxy e'ŷ va'e-rami ou va'erã ojehexa uka-vy. Ha opy'apy-py kwéry katu ipoxy. Heko poxy va'e-rami, jagwarete ivare'a va'e-rami voi ipoxy opy'a-py. ¹⁶ Pehexa kwaa va'erã hembiapo-rehe. Nhuatã-gwi ndikatúi jaipo'o hi'a uva. Karapíxu-gwi ndikatúi jaipo'o figo

aju. Ndaha'éi figo aju-rami karapixu'a. ¹⁷ Hi'a porã yvyra porã. Ha ndahi'a porãi yvyra vai. ¹⁸ Ndoikói yvyra porã hi'a porã e'ŷ va'e. Ha yvyra vai hi'a porã va'e ndoikói ave. ¹⁹ Entéro yvyra ndahi'a porãi va'e gwive oity va'erã. Tata ári imombopyrã. ²⁰ Upéixa yvyra'a-rami pehexa kwaa va'erã hekoha-rehe. “Nhandejáry nhe'ẽ-py oromombe'u” he'i ramo mo'ã, hembiapo-rehe pehexa kwaa va'erã, he'i gwemimbo'e kwéry-pe Hesu.

*Enterove nomoirũmbái va'erã Nhandejáry
nhande ruvixa-pe*
(Lc 13.25-27; 1 Jo 2.3-6)

²¹ Upéi Hesu he'i jevy:

—Heta oĩ, “Nde xe Járy, nde xe Járy” he'i rei va'erã xe-vy. Upéa nomoirüi va'erã oho-vy Nhandejáry nhande ruvixa-pe. Nogwahëi va'erã oho-vy oiko haty-py. Ha xe Ru yváy pygwa remimbota ojapo va'e ae katu omoirü va'erã íxupe oho-vy, he'i.

²² —Upe áry-py, enterove va'e-pe hembiapo apokwe-rami areko hagwã áry-py, heta, “Nde xe Járy, nde xe Járy” he'i rei va'erã xe-vy. “Nde réry-py Nhandejáry nhe'ẽ oromombe'u va'ekwe. Nde réry-py oromosẽ mosẽ oromondo-vy anháy-pe. Nde réry-py heta hexapyrã-rupi ore rembiapo porã va'ekwe. Heta ipu'aka va'e orojapo va'ekwe” he'i va'erã mo'ã xe-vy. ²³ Ha upé rire katu “Hesu réry-py xe rembiapo. Ñay ae Hesu re'yí tee-ma voi xe” he'i ójehe mo'ã va'e-pe xe Hesu ha'e va'erã íxupe kwéry: Yma gwive ko'ângá ete peve peẽ ndaha'éi xe re'yí. Ndoroikwaái voi. Xe re'yí e'ŷ voi peẽ, xe ha'e va'erã íxupe kwéry. Pende rekoha vai. Tapeho

jevy katu xéhegwí, ha'e va'erã íxupe kwéry, he'i Hesu.

*Gwogarã ojapose ramo, oĩ ita ári omoĩ va'e, oĩ ave yvy ku'i ári omoĩ va'e
(Lc 6.47-49)*

24 Upéi Hesu he'i jevy:

—Ko'ã va'e xe nhe'ẽ renduha, xe nhe'ẽ apoha hi'arandu porã voi. Ha hi'arandu va'e katu gwogarã ojapose ramo, ita ári omoĩ. **25** Ojapopa rire, oky-ma. Oky-gwi y hygwasu ojaho'ipa hagwã óga. Ou ave yvytugwasu heity hagwã mo'ã ha ndo'airy. Ita ári ojapo ra'e. Upéa-gwi ndo'airy. Upéixa ete xe nhe'ẽ ojapo va'e oho porã voi ojeity ukase e'ŷ-vy. **26** Ha ko'ã va'e xe nhe'ẽ renduse e'ŷ va'e xe nhe'ẽ ojapo e'ŷ va'e katu nahi'arandu porãi. Ha hi'arandu e'ŷ va'e katu gwogarã ojapose ramo, nomoĩry ita ári. Yvy ku'i ári rei omoĩ gwóga. **27** Upéi oky-ma. Oky-gwi ovu y óga ojaho'ipa hagwã. Ou yvytugwasu oity hagwã ave óga-pe. Ha upe rire katu ho'a. Ho'apa ete voi hóga. Ho'a e'ŷ va'ekwe ndopytáiry. Omboasy eterei ho'a va'ekwe hóga. Upéixa ete ojeity uka-vy oho vai hi'arandu e'ŷ va'e, xe nhe'ẽ renduse e'ŷha, he'i Hesu Nhandejáry nhe'ẽ omombe'u-vy.

“Imbaraete voi inhe'ẽ” he'i

28 Omombe'upa rire, heta ojogweroaty aty va'e ogwerovy'a inhe'ẽ omboete-vy íxupe hikwái:

—Iporã ete Hesu nhe'ẽ, he'i hikwái. **29** — Inhe'ẽ ndaha'ei gwí nhande rekombo'ehaty kwéry nhe'ẽ-rami, he'i Hesu nhe'ẽ-rehe hikwái. —Ha'e kwéry ndoikwaapáiry. Ha'e ae onhe'ẽ nomombe'úiry. Ha Hesu ae katu ha'e ae onhe'ẽ

omombe'u. Oporomonhe'ẽgendu kwaa va'e-rami onhemeronhe'ẽ. Imbaraete voi inhe'ẽ, he'i Hesu-rehe opondera-vy hikwái.

8

*Hesu ombogwera ijai aipa va'e-pe
(Mc 1.40-45; Lc 5.12-16)*

¹ Ha upéi katu Hesu ogwejy jevy ou-vy upe yvyatyrusu ári-gwi. Ogwejy rire heta ijaty jaty va'e kente kwéry omoirũ íxupe oje'óí-vy hikwái.
² Upe jave ogwahẽ ou-vy iha-py mba'asy vai ogwerekva'e ijai aipa va'e. Gwetypy'ã-rehe onhesũ omboete-vy hovagwy-py:

—Nhane mbogwerahaty voi nde, xe Járy. Xe-vy pa xe mbogwera ave arã nde? he'i Hesu-pe.

³ Ha'e oipysopopo omoõ hese:

—Orombogwera-ta voi katu nde-vy, he'i íxupe.

—Xe nhe'ẽ-py tane potĩ katu, he'i hasy va'e-pe.

Upe-ma ramo opa-ma ojei íxugwi ijai aikwe. Okwera porã-ma.

⁴ Upéi he'i Hesu:

—Ejeapysaka katu xe nhe'ẽ-rehe. Ani eremombe'u avave-pe orombogwera-ma hagwe, he'i hasy va'ekwe-pe Hesu. —Tereho katu pa'i oĩ ha-py ejehexa uka-vy. Ehexa uka íxupe erekweramaha. Eme'ẽ íxupe upe myamyrĩ “Nhame'ẽ katu” he'i va'ekwe. Upéixa ramo, “Okwera-ma. Onhemopotĩ jevy-ma” he'i va'erã nde-rehe, atýrapy ne mombe'u-vy, he'i íxupe Hesu.

*Hesu ombogwera capitão, soldado kwéry ruvixa rembigwái-pe
(Lc 7.1-10)*

5 Ha upéi katu ogwahē oho-vy Hesu Cafarnaum tetā-my. Upe-py oike rire ogwahē ou-vy iha-py capitão, soldado kwéry ruvixa va'e:

6 —Xe pytygwō katu, Xe Járy Hesu, he'i. —Xe rembigwái oime koto-py. Nopu'āvéi-ma, hajy jeapa-gwi ndoryrýiry. Hasy ete voi oĩ-vy, he'i íxupe soldado ruvixa.

7 —Aipo ramo, aha-ta nde róga-py ambogwera hagwā íxupe, he'i soldado ruvixa-pe.

8 —Nde, nde tuvixa mba'e-gwi, mba'éixa ereike-ta ereho-vy xe róga gwy-py? he'i omboete-vy íxupe. —Erenhembohekomiríive-ta para'e ereike ereho-vy. Tuvixave e'ŷ va'e-rami joty ereike-ta upe-py. Aipo ramo ne nhe'ẽ-py rei embogwera katu xe rembigwái-pe, he'i. —“Tokwera” ere ramo, okwera va'erā. A-gwi rei ne nhe'ẽ-py mante okwera va'erā xe rembigwái hasy va'e, he'i Hesu-pe.

9 —Oĩ xe-rehe omanda va'e. Inhe'ẽ ajapo va'e. Xe pogwy-py ave oĩ soldado xe amanda hese va'e. Kóa-pe, “Tereho katu” ha'e ramo, oho ave arã voi. Ha upéa-pe, “Eju katu” ha'e ramo, ou ave arã voi. Xe rembigwái-pe, “Ejapo katu xe nhe'ẽ” ha'e ramo, ojapo ave arã voi. Upéixa ave ne nhe'ẽ-py rei nde pu'aka nipo ra'e mba'asy-rehe erembogwera hagwā xe rembigwái-pe, he'i íxupe upe soldado ruvixa.

10 Upéa nhe'ẽ rendu-vy “Mba'éixa ojerovia tee xe-rehe” he'i Hesu opondera-vy hese.

—Ojerovia tee voi xe-rehe upe va'e, he'i kente kwéry-pe hapykwéri ogwa'ẽ va'e-pe. —Amombe'uta peẽ-my anhetegwa, he'i. —Oĩ Israel remiarirõre judeu kwéry xe-rehe ojerovia va'e. Ha ko va'e soldado ruvixa judeu e'ŷ ramo jepe, ojerovia

teeve joty xe-rehe, he'i. ¹¹ —Ha'e-ta peẽ-my. Heta mombyrygwa ogwahẽ va'erã oho-vy Nhandejáry nhande ruvixa ramo oiko haty-py. Heta kwarahy resẽ gwigwa oho va'erã jekarugwasu haty-py. Heta ka'aru gwigwa oho va'erã ave. Ogwapy va'erã okaru-vy Abraão ndive, Isaque ndive, Jacó ndive ave. ¹² Ha judeu kwéry va'e Nhandejáry re'yi va'e oho va'erágwe katu nogwahẽ mo'ái va'erã upe-py. Omosẽ va'erã íxupe imondo-vy pytũ kwa-py. Upe-py ojahe'o va'erã. Hasẽ va'erã onhemboasy-gwi. Nhandejáry-rehe onhemoyerõ-gwi, onhemohäingyry ngyrýu va'erã oiko-vy, he'i judeu kwéry-rehe.

¹³ Upéi he'i upe soldado ruvixa-pe:

—Tereho jevy katu nde róga-py. Xe reroviaharami, toiko katu nde-vy, he'i.

Upe-ma ramo okwera-ma hembigwái.

*Entéro hasy va'e-pe gwive ombogwera Hesu
(Mc 1.29-34; Lc 4.38-41)*

¹⁴ Ha upéi katu Hesu oho Pedro róga-py. Ogwahẽ ramo upe-py ohexa Pedro raixo. Onheno ra'e oĩvy. Hasy ete voi heteraku-gwi. ¹⁵ Omboja opo ipo-rehe. Opa-ma íxugwi heterakukwe. Opu'ã-ma Hesu remi'urã-rehe onhangareko-vy.

¹⁶ Ka'aru ete-ma ojereru iha-py heta anháy ojepota hese va'e. Onhe'ẽ-py rei omosẽ mosẽ anháy imondo-vy. Entéro hasy va'e-pe gwive ombogwera-ma. ¹⁷ Upéa rehogwa ojapo Hesu, upéixa hembiapo yma gware he'i hagwe-rami oiko hagwã ãy. Yma Nhandejáry nhe'ẽ-py omombe'u va'ety Isaías remimoigwe kватia-rehe a-rami:

“Nhande kwéry nhande rasy ramo, omboyke-ma opaixagwa mba'asy heraha-vy nhandéhegwí”.*

Yma he'i hagwe-rami, ãy oiko-ma.

*“Xe oromoirū-ta, xe Járy” he'i
(Lc 9.57-62)*

¹⁸ Ha upéi katu heta kente onhemboaty Hesurehe. Ohexa ramo heta onhemboaty hese, he'i gwemimbo'e kwéry-pe:

—Jahassa katu y rovái, he'i.

¹⁹ Ne'írã vyteri onhembooru jave kanóá-py, ou ohogwaití-vy íxupe peteī judeu rekombo'ehaty:

—Xe oromoirū-ta, porombo'eháry, he'i Hesu-pe.

—Mamo ereho ha-rupi oromoirū-ta, he'i íxupe.

²⁰ Hesu he'i jevy íxupe:

—Mykurẽ, yvykwa oĩ íxupe hógarã. Gwyra, oĩ ave íxupe haityrã. Ha xe ae katu Nhande Ryke'y tee va'e, ndaipóri xe-vy xe renagwã atongea-vy xe apyta hagwã, he'i. —Xe moirûse joty pa nde? he'i pe tekombo'ehaty-pe.

²¹ Upéi outro peteī hemimbo'e va'e he'i Hesu-pe:

—Xe oromoirū va'erã, xe Járy, he'i. —Aha'arõ ranhe-ta xe ru omano ramo ajaty hagwã, he'i íxupe.

²² —Nahániry. Ñay voi aipota xe moirû, he'i íxupe. —Xe moirûse e'ŷ va'e ae taimandu'a ranhe katu omano va'ekwe ojaty hagwã-rehe, he'i upe gwemimbo'e-pe.

*“Ekirirí katu” he'i y-pe
(Mc 4.35-41; Lc 8.22-25)*

* **8:17** Is 53.4

23 Upéi onhemboyrú-ma kanóá-py Hesu. Hemimbo'e kwéry onhemboyrú ave indive. **24** Upe jave ou yvytugwasu marány. Ho'a yugwarusu-rehe omomýi hagwã yugwarusu. Upe-ma ramo omopu'ã pu'ã y-pe, ojaho'i ho'i kanóá-pe y. Ha Hesu ae katu oke joty oĩ-vy. **25** Ha hemimbo'e kwéry oho omombáy íxupe:

—Ore resende katu, ore Járy, he'i. — Nhanheapymi-tama nhande, he'i Hesu-pe hikwái.

26 —Mbava'e-gwi tipo pende py'amirí, he'i íxupe kwéry. —Ndapejerovia teéiry ra'e xe-rehe, he'i íxupe kwéry.

Upéi opu'ã onhe'ẽ-py omokirirí hagwã. He'i yvytugwasu-pe, y opu'ã va'e-pe ave

—Ekirirí katu, he'i ipoxy va'e-pe.

Upe-ma ramo ohopa-ma yvytu. Opytu'u jevy y. Okirirí porãmba jevy-ma y. **27** Ha'e kwéry opondera voi hese:

—Mba'eixagwa heko va'e po, he'i opondera-vy hese. —Yvytugwasu jepe, y opu'ã pu'ã va'ekwe jepe ohendu inhe'ẽ, he'i Hesu-rehe hikwái.

*Mokõi anháy rerekoha
(Mc 5.1-20; Lc 8.26-39)*

28 Upéi ogwahẽ-ma oho-vy y rovái. Gadara yvy-py ogwahẽ. Upe-py ogwahẽ-ma ramo, ou ohog-waití-vy íxupe mokõi anháy rerekoha va'e. Ijyt-gwi osẽ ou-vy. Heko poxy eterei va'e. Upéa-gwi ohasase va'e oikupe'o íxupe ohasa hagwã. Ndikatúi ohasa ijypy-rupi. **29** Onhe'ẽ hatã hatã Hesu-pe ombojevyse-vy mo'ã:

—Nde ko Nhandejáry ra'y. Ma'erã ereju ko'a-py, he'i Hesu-pe ombojevyse-vy mo'ã. —Ne'írã vyteri

ore moingo asyha áry. Ma'erā ereju? he'i. — Ore moingo asyha áry-py ae ereju va'erā mo'ā, he'i Hesu-pe. —Ay katu ani ereju ore moingo asy-vy, he'i íxupe.

³⁰ Mombyry-gwi ohexa heta kure okaru jave.
³¹ Upéa-gwi ojerure rure íxupe:

—Ore mosē-ta ramo, ore mondo katu kure kwéry-pe. Ore mondo katu ipy'a kwéry-py, he'i anháy kwéry Hesu-pe.

³² —Tapeho, he'i íxupe kwéry.
 Inhe'ě-rupi osē oho-vy oike kure kwéry py'a-py. Ha kure kwéry katu oriparapa oje'ói-vy. Yugwarusu-py ogwejy oje'ói-vy. Hi'apỹ ogwejy oje'ói-vy. Ho'a onheapymi oje'ói-vy y-py. ³³ Ha kure nhangarekoha oripara oje'ói-vy. Atygwasu-py oho omombe'u-vy. Anháy rerekohare-pe ojehu va'ekwe gwive omombe'u. ³⁴ Upe ramo atygwasu pygwa Hesu rogwaití-vy osē ogwa'ě-vy. Ohexa-ma ramo Hesu-pe, ombojevyse íxupe:

—Ekwa jevy katu ore yvy-gwi, he'i Hesu-pe ojapura-gwi hikwái.

9

Hesu ombogwera hajy jeapa va'e-pe (Mc 2.1-12; Lc 5.17-26)

¹ Ha upéi katu Hesu onhemboyrú jevy-ma oho-vy kanóá-py. Upéi ohasa y rovái ogwahē oho-vy ha'e ae oiko ha-py. ² Upe-py ojereru íxupe hajy jeapa apa va'e. Gwupa rehevē ou onheno oĩ-vy. Ójeho ojerovia tee ramo, ohexakwaa hese. Upéa-gwi he'i upé hajy jeapa apa va'e-pe:

—Ani erekhyje teĩ, xe ra'y, he'i íxupe ombopy'agwapy-vy.

Gwa'ýry-pe he'iha-rami he'i íxupe:

—Amboyke-ma ndéhegwí ne rembiapo vaikwe, he'i upe hajy jeapa apa va'e-pe.

³ Upe-py oĩ judeu rekombo'ehaty. Ohendu-ma ramo Hesu nhe'ẽ, ndojohu porãi:

—Onhemonhandejáry rei ou-vy, he'i mo'ã Nhandedjáry Hesu-rehe. —Onhe'ẽ vai rei, he'i ojóupe hese.

⁴ Ha ipy'apóry oikwaa Hesu:

—Ma'erã-gwi erenhe'ẽ vai rei nde py'apy-py? he'i. ⁵ —Pejeapysaka porã katu xe nhe'ẽ-rehe. Oĩ ramo, “Amboyke-ma ndéhegwí ne rembiapo vaikwe” he'i va'e katu, ndajahexái hemimboyke. Omboyke para'e. Tapa nomboykéiry ra'e. Ndajahexáiry. Ha oĩ ramo, “Epu'ã katu egwata eho-vy” he'i rei va'e katu, jahexá ave. Nomopu'ãiry upe va'e. ⁶ Áy aikwaa uka-ta peẽ-my xe nhe'ẽ rei e'ŷha ko yvvy-py. Xe Nhanded Ryke'y tee va'e xe nhe'ẽ-py rei amboyke-ma voi yvypóry rembiapo vaikwe, he'i Hesu onhe'ẽ-vy gwĩ imbo'eháry-pe.

Upe ramo he'i hajy jeapa va'e-pe:

—Epu'ã katu ehupi nde rupagwe. Tereho nde róga-py, he'i.

⁷ Upe-ma ramo opu'ã oho-ma gwóga-py. ⁸ Upéa ohexá ramo ijaty va'e kente, opondera eterei hese. Inhe'ẽ-py rei omopu'ã-gwi:

—Omopu'ã-ma ngatu, he'i Hesu-rehe. — Iporã porã ete va'e voi hembiapo, he'i hese. — Nhandedjáry omombaraete voi upe kwimba'e.

Herovia hexapyrā-rupi ha'e hembiapo, he'i Hesu-rehe Nhandejáry-pe omomba'egwasu-vy.

*“Xe moirū katu” he'i Mateus-pe
(Mc 2.13-17; Lc 5.27-32)*

⁹ Upe-gwi ohasave Hesu oho-vy. Oho jave, ohexa Mateus héry va'e-pe ogwapy oĩ-vy ramo. Nhane mbopaga haty-py ogwapy oĩ-vy:

—Xe moirū katu, he'i íxupe.

Upe-ma ramo opu'ã omoirū-ma íxupe.

¹⁰ Upéi oho okaru Mateus róga-py. Ha'e okaru jave gwemimbo'e kwéry ndive ogwahē ave ou-vy heta nhane mbopaga uka va'ety, heta ojejavy va'e ou ave okaru ojoha-py. ¹¹ Upéa ohexa ramo fariseu kwéry, oporandu Hesu remimbo'e kwéry-pe:

—Ma'erā-gwi ne mbo'eháry okaru nhane mbopaga uka va'ety ndive, ojejavy va'e ndive ave? he'i Hesu-rehe.

¹² Upéa fariseu nhe'ẽ ohendu ramo Hesu:

—Nhane resāi ramo, nanhaikotevēi nhane mbogweraharā-rehe. Ha nhande rasy ramo ae katu, nhaikotevē-ma nhane mbogweraharā-rehe, he'i hemimopotīse-rehe onhemoirū uka hagwā.

¹³ —Ko'a-rami ae oĩ Nhandejáry kwatia nhe'ẽ:
“Ijukapyrā xe mboete-vy pejuka rei ramo, pende py'a porā e'ŷ reheve ojóupe, xe ndajohu porāi arā. Ha pejoporiahuverekō rei ramo katu xe ajohu porā arā pende reko. Upe va'e xe aipota voi, he'i Nhandejáry”.*

Upéixa he'i Nhandejáry kwatia nhe'ẽ. Upéa nhe'ẽ, tapeho katu peikwaa hagwā he'ise va'e. Ndajúi va'ekwe ahenói-vy “Xe potī” he'i ójehe va'e-pe ou

* **9:13** Os 6.6

xe moirũ. Gwĩ ojejavy va'e-pe ae aju arova uka-vy hekoha íxupe xe moirũ hagwã, he'i fariseu kwéry-pe.

Hesu remimbo'e kwéry ndohasái okaru e'ŷ re-heve

(*Mc 2.18-22; Lc 5.33-39*)

14 Upéi ogwahẽ ou-vy Hesu renda-py João remimbo'e:

—Ore orohasa orokaru e'ŷ reheve Nhandejáry oipotaha-rami, he'i. —Ohasa ave okaru e'ŷ reheve fariseu kwéry. Ha ne remimbo'e kwéry katu ndohasái voi okaru e'ŷ reheve. Ma'erã po ndoikói ore reko-rami, he'i Hesu-pe oporandu-vy.

15 Upéi Hesu he'i:

—Amombe'u-ta peẽ-my arandu rehegwa nhe'ẽ omenda va'e rehegwa-rami. Oime vyteri ramo omenda va'e, ndovy'are'ŷiry he'ŷi kwéry. Okaru e'ŷ reheve ndohasáiry. Ha ojererahaha óra ogwahẽ-ta. Upe óra-py ohasa va'erã okaru e'ŷ reheve he'ŷi kwéry, he'i ojehegwa omombe'u-vy.

16 Upéi he'i jevy upe pygwa-pe:

—Outro arandu rehegwa nhe'ẽ hámam amombe'u-ta peẽ-my ao rehegwa-rami, uva rykwere rehegwa-rami ave. Nanharemendái ipyahu va'e-py ao tuja. Nharemenda ramo ae katu onhynhy arã ra'e ipyahu va'e. Ojepoapy-vy omondoro arã ao tuja. Osorogwasuve va'erã ao tuja. **17** Nanhanhunháiry ave uva rykwere pyahu va'e hyrurã tuja-py vakapi ipererí va'e-py. Ha nhanhunha ramo ae katu, ovu va'erã ra'e ipyahu va'e. Gwyru tuja va'e omondoro va'erã. Osyrypa arã ra'e pe uva rykwere onhehẽ-vy. Osoropa arã hyrukwe. Ha uva rykwere pyahu va'e ae katu

nhanhunha hyru pyahu-py. Upéixa ramo opyta porã gwyrū ndive, he'i Hesu oipota-gwi fariseu kwéry onhemboheko pyahu.

*Hesu omoingove jevy kunhataī-pe
(Mc 5.21-43; Lc 8.40-56)*

¹⁸ Upéa he'i jave, ogwahē ou-vy peteī mburu-vixa. Gwetypy'ā-rehe onhesū Hesu rovagwy-py imboete-vy:

—Omano-ma xe rajy, he'i. —Omano ramo jepe, iporã ereho joty katu eremoī nde po hese oikove jevy hagwā, he'i Hesu-pe.

¹⁹ Inhe'ē-py opu'ā oho-vy mburu-vixa ndive. Hemimbo'e kwéry hendive ave oho. ²⁰ Upe-ma ramo ogwahē ou-vy peteī kunha. Are-ma hasy. Hasy doze ro'y ijysapy ogwejy eterei íxupe-gwi. Upéa-gwi ou hapykwéri, Hesu rapykwéri. Opokoma ijaō poty-rehe. ²¹ “Amboja ramo jepe xe po ijaō-rehe, akwera-ma va'erā” he'i ra'e ojéupe.

²² Upe-ma ramo ha'e ojere. Oma'ē ramo, ohexama upe kunha-pe:

—Ani erekhyje teī xéhegwi, xe rajy, he'i imbopy'agwapy-vy íxupe. Gwajýry-pe he'iha-rami, he'i kunha-pe: —Nde erejerovia-magwi xe-rehe, erekwera-ma, he'i kunha-pe.

Upéa nhe'ē he'i-ma ramo, pya'e okwera upe kunha.

²³ Ha upéi katu ojere jevy oho hagwā mburu-vixa róga-py. Upe-py ohexama oī óga-py ijayvu va'e. Gwemimby ombopu ohapirō-vy. Hasẽmba-ma ave. Ohexama ramo:

²⁴ —Tapehopa katu, he'i. —Nomano etéiry voi mitā kunha. Oke ae-ma oī-vy, he'i omosē-vy.

Ha óga-py oĩ va'e gwive katu onhembohory hese.

²⁵ Omosẽmba rire, oike koty-py mitã kunha oĩ hapy. Oipopyhy íxupe imopu'ã-vy. ²⁶ Upe ramo upe mitã kunha omopu'ã jevy va'ekwe rerakwã opa-rupi osarambi upe yvy-rupi oho-vy.

Hesu ombohesapyo jevy mokõi hesapyo e'ŷ va'e-pe

²⁷ Upe-gwi ohasave oho-vy Hesu. Ha mokõi hesapyo e'ŷ va'e katu ou hapykwéri:

—Davi remiarirõre nhane remiha'arõ va'e, he'i ohenói hatã-vy íxupe. —Ore poriahuverekó katu, ore poriahuverekó katu, he'i ohenói hatã-vy íxupe.

²⁸ Upéi ha'e oike koty-py. Oike rire, ogwahẽ ave ou-vy upe mokõi hesapyo e'ŷ va'e:

—Pejerovia tipo xe-rehe apombohesapyo porã hagwã, he'i íxupe kwéry Hesu.

—Ha'e voi, he'i. —Orojerovia-ma nde-rehe, ore Járy, he'i íxupe.

²⁹ Upéi omoõ hesa ári opo:

—Xe reroviaha-rami pehexa porã katu, he'i hesapyo e'ŷ va'e-pe.

³⁰ Upe ramo hesapyo porã-ma. Ha Hesu ndo-hejái omombe'u ojehegwa:

—Erekwera hagwe aníke eremombe'u mbe'u teĩ avave-pe, he'i íxupe omanda pohýi-vy.

³¹ Ha okwera va'e katu ojoko ramo jepe íxupe, osẽ joty oho-vy. Omosarambi ra'e opa-rupi. Herakwã oho joty opa-rupi. Upe yvy-rupi osarambi joty ra'e.

*Hesu ombogwera inhe'ẽnge'ŷ va'e-pe
(Lc 11.14-15)*

32 Koty-gwi osẽ jave, ojereru Hesu rendapy anháy rerekoha inhe'ẽnge'ŷ va'e. **33** Omosẽ imondo-vy anháy-pe. Inhe'ẽnge'ŷ va'ekwe onhe'ẽ-ma. Ojogweroaty va'e kente ohexa ramo, opondera eterei hese:

—Yma gwive ko'ánga ete peve ndajahexái voi a ramigwa, he'i. —Nhande kwéry yvy-rupi, Israel yvy-rupi ndajahexái voi a ramigwa, he'i opondera-vy hese.

34 Ha fariseu kwéry katu ndojohu porãi hembi-apo:

—Anháy ruvixa nhe'ẽ-py ae nipo ra'e omosẽ imondo-vy anháy-pe Hesu. Anháy ae nipo ombopu'aka ra'e Hesu-pe, he'i mo'ã hese hikwái.

Hesu oiporiahuvereko ijaty jaty va'e kente kwéry-pe

35 Ha upéi katu Hesu ohasa oho-vy tetã tetã-rupi gwive. Tetã'i tã'i-rupi gwive ave ohasa oho-vy. Ojeporahéi haty haty-rupi Nhandejáry nhande ruvixarã rehewa nhe'ẽ porã omombe'u mbe'u. Opaixagwa mba'asy-gwi ombogwera gwera hasy va'e-pe.

36 Ohexa ramo ijaty jaty va'e kente, oiporiahuvereko íxupe kwéry:

—Ovexa-rami rei oiko ra'e hikwái, he'i. —Ndoikóiry ramo ovexa-rehe onhangareko va'e, ndoiko porãi. Ipyrasypa, heterasypa ave. Ho'a ramo, ndaipóri henohéharã. Upéixa ete ovexa hasy va'e-rami, herekwa e'ŷ va'e-rami oiko ko ijaty va'e kente xe moirûse va'e. Upéa-gwi aiporiahuvereko-ma íxupe kwéry, he'i ojogweroaty va'e kente kwéry-rehe.

³⁷ Upe ramo omombe'u gwemimbo'e kwéry-pe nhe'ẽ mombe'uharã rehewa nhe'ẽ temitýgwe kytiharã rehewa nhe'ẽ oiporu-vy.

—Heta hi'a porã ramo jepe, ndahetáiry joty oikytí va'e heraha-vy. ³⁸ Upéixa ete heta eterei oĩ ramo jepe nhe'ẽ porã ohenduse va'e, ndahetáiry joty imombe'uharã íxupe kwéry. Upéa-gwi pejapo oração temitýgwe járy-pe omondo hagwã oikytiharã, he'i Nhandejáry-rehe, nhe'ẽ porã mombe'uharã-rehe oração ojapo uka-vy.

10

*Doze voi Hesu irũ tee
(Mc 3.13-19; Lc 6.12-16)*

¹ Ha upéi katu Hesu ohenói gwemimbo'e kwéry omoirũ teeha doze va'e-pe. Upe va'e doze va'e ohenói ou hagwã. Ou ramo ombopu'aka íxupe kwéry omosẽ hagwã anháy imondo-vy. Opaix-agwa mba'asy-rehe ave ombopu'aka íxupe kwéry ombogwera hagwã hasy va'e-pe. ² Gwĩ doze hemimondo va'e héry a-rami. Oĩ Simão ha'e tenonde va'e, tuvixave va'e. Pedro ombohéry jo'a íxupe. Tyvýry héry André. Oĩ ave mokõi Zebedeu ra'y Tiago, tyvýry héry João ave. ³ Oĩ ave Filipe Bartolomeu ndive. Oĩ Tomé Mateus ndive. Mateus nhane mbopaga uka va'ety plata-py governo pegwarã. Oĩ Alfeu ra'y Tiago. Oĩ Tadeu ave. ⁴ Oĩ ave Simão. Ha'e gwĩ ojehegwá e'ŷ va'e huvixa ramo oiko va'e-pe omosêse va'e kwéry irũ va'ekwe. Indive oĩ Judas Iscariotes, upe va'e Hesu pyhy ukaharã voi.

*Hesu omondo upéa doze gwemimbo'e nhe'ẽ porã
omombe'u hagwã
(Mc 6.7-13; Lc 9.1-6)*

⁵ Upéa doze gwemimbo'e omondo nhe'ẽ porã omombe'u hagwã:

—Tapeho a-rami, he'i. —Ani ereho teĩ judeu e'ŷ va'e oiko ha-rupi. Tetã Samaritano oiko ha-rupi ani ereike teĩ upe-py. ⁶ Tapeho ae katu Israel remiarirõre judeu kwéry oiko ha-rupi. Ovexa okanhy va'ekwe-rami oiko hikwái. Tapeho ae katu peheka-vy íxupe kwéry. ⁷ Pemombe'u mbe'u pehokwe-vy Nhandejáry rehewa nhe'ẽ íxupe kwéry: “Ogwahẽ-ma ngatu hi'óra. Pene mo'agwĩ-ma ou-vy Nhandejáry pende ruvixarã” peje kuri judeu kwéry-pe, he'i. ⁸ —Pembogwera gwera katu hasy va'e-pe peho-vy. Pemoingove jevy katu omano va'ekwe-pe. Pembogwera katu mba'asy vai-gwi ijai aipa va'e-pe. Pemosẽ mosẽ katu anháy-pe. Pende rexakwaa rei hagwe-rami ave, pehexakwaa rei pende rapixa pembopaga e'ŷ rehev. ⁹ Ani ereraha teĩ plata nde ku'akwaha gwy-py. Hepy va'e ouro ani ereraha teĩ. Ani ereraha plata. Moeda jepe ani ereraha teĩ. ¹⁰ Nde vosa ani ereraha teĩ ave ne ndive ereho jave. Ne kamisa ani erembojo'a ave kuri. Nde pyryru, nde pykoka ave ani ereraha teĩ. “Om̄ba'apo va'e-pe nhame'ẽ hemikotevẽ” ja'e. ¹¹ Atygwasu-py ereike ramo, tetã'i-my ereike ramo ave, eporandu ranhe hembiapo porã porã va'e-rehe. “Kipy kipy tipo oĩ hembiapo porã va'e” peje. Epyta indive eresẽ peve pe tetã-gwi ereiko-vy upe-py. ¹² Ereike ramo óga-py, “Tapene mbopy'agwapy katu Nhandejáry”

ere óga pygwa-pe. ¹³ Óga pygwa pene mogwahē porā ramo, peheja katu pene nhe'ẽ íxupe. Ha napene mogwahēi ramo, ani peheja teĩ íxupe pene nhe'ẽ. Upe pene nhe'ẽ perupa jevy katu íxugwi. ¹⁴ Ha oĩ ramo óga pygwa pende rerohory e'ŷ va'e, oĩ ramo tetā mygwa ave pene nhe'ẽ renduse e'ŷha va'e katu, pe tetā-gwi eresẽ javé, embovava nde py ho'apa hagwā yvy timbore nde py-gwi. Upéixa erejapo ramo, eremomandu'a uka arā hembiapo vaikwe-rehe. “Nhandejáry re'ýi e'ŷ-rami nipo ra'e nhande” he'i va'erā ójehe. ¹⁵ Amombe'u-ta peẽ-my anhetegwa va'e. Upe áry-py, yvypóry rembiapo apokwe-rami ojererekoha áry-py, omoingo asy va'erā gwīhekoha vai va'ekwe-pe Sodoma tetā mygwa amyrī kwéry-pe. Gomorra tetā mygwa amyrī kwéry-pe ave. Ogwereko asy va'erā íxupe kwéry. Ha pe tetā mygwa-pe ne nhe'ẽ renduse e'ŷ va'e-pe katu ogwereko asyve syve va'erā Nhandejáry, he'i gwemimbo'e kwéry-pe.

*“Pende rerekō asy va'erā” he'i
(Lc 12.11-12)*

¹⁶ Upéi Hesu he'i jevy gwemimbo'e kwéry-pe:
—Pejeapysaka katu xe nhe'ẽ-rehe. Xáke pende-rehe. Oromondo-ta hekoha vai va'e pa'ũ-rupi ereiko hagwā. Ovexa jagwarete pa'ũ-my oiko va'e-rami peẽ peiko arā ipa'ũ-my. Aipo ramo pen-hangareko porā katu pendéjehe peẽ. Ju'igwasu onhangareko ójehe ha-rami, peiko arandu katu peẽ ave. Pykasu inharō e'ŷ va'e reko-rami, peiko katu peẽ ave.

¹⁷ —Xáke pende reraha va'erā pende ruvixa renda-py. Ojeporahéi haty haty-rupi pene nupā

va'erã. ¹⁸ Xe-rehe ha-py pende reraha va'erã mburuvixa renda-py. Mburuvixagwasu renonde-py ave pende reraha va'erã. Judeu kwéry-pe, judeu e'ý kwéry-pe ave, pemombe'u va'erã Nhandejáry tuvixa mba'e voiha. ¹⁹ Pende reraha ramo, ani pemoi tei pende py'a-rehe pene nhe'érã. Upe órapy ou rei va'erã nde juru-py ne nhe'érã. ²⁰ Erenhe'ẽ ramo, ndaha'ei va'erã ne arandu-rupi. Nde juru-py ae Nhandejáry ombou va'erã nde-vy ne nhe'érã. Pende Ru yváy pygwa va'e nhe'ẽ marangatu ou va'erã nde juru-py ne nhe'érã ne monhe'ẽ hagwã. ²¹ Ha tyke'ýry oipyhy va'erã heraha-vy gwyvýry ojuka uka hagwã. Tyvýry ojuka uka va'erã gwyke'ýry-pe. Túvy ojuka uka va'erã gwa'ýry-pe gwajýry-pe ave. Ha ta'ýry kwéry tajýry kwéry ave ogwereko asy va'erã gwu-pe ojuka uka-vy. Imemby kwéry ojuka ukase va'erã osy-pe. ²² Xe-rehe ha-py enterovéa ipy'a vai va'erã oiko-vy pende-rehe. Ha xéhegwí ova e'ý va'e, ogwereko asy ukaharã-pe onheme'ẽ e'ý va'e, ojerereko asy ramo jepe onhembopyatã joty va'e katu, oresende va'erã íxupe Nhandejáry. ²³ Pende rerekó asy hagwe-gwi, tapekanhy katu peho-vy outro henda-py. Amombe'u-ta peë-my anhetegwa va'e. Xe Nhande Ryke'y tee va'e ajekwaa aju hagwã áry-py, oí vyteri va'erã Israel yvy pygwa tetã ne'írã vyteri pegwahẽ upe-py. ²⁴ Hemimbo'e nonhembotuvixa mba'ei voi ombo'eháry-pe. Nonhembotuvixa mba'ei ave ojáry-pe hembigwái. ²⁵ Iporã katu ombo'eháry-pe ohekoarupityse ramo hemimbo'e. Ojáry-pe ohekoarupityse ramo hembigwái, iporã ave. Onhe'ẽ vai rei kuri xe-rehe, “Anháy ruvixa

Belzebu” he'i kuri xe-rehe. Upéixa he'i ramo xe-rehe, onhe'ẽ vaive va'erã voi pende-rehe. Xe óga járy-rami. Peẽ óga pygwa. Xe-rehe onhe'ẽ vaihar-rami ave, pende-rehe onhe'ẽ vaive va'erã, he'i gwemimbo'e kwéry-pe Hesu.

*“Nhandejáry-gwi ae katu pekyhyje” he'i
(Lc 12.2-7)*

²⁶ Upéi he'i jevy gwemimbo'e kwéry-pe:

—Upéixa ramo, ani erekhyje teĩ pende rereko asy ukaharã-gwi. Entéro nhanhomí va'ekwe gwive, ojehexa jevy joty va'erã voi. Entéro nhamokanhy va'e gwive, ojekwaa jevy joty va'erã.

²⁷ —Nhemi ha-py peẽ-my xe remimombe'ukwe, atýra-py pemombe'u mbe'u jevy. Pende apysa-py peẽ-my xe rembierovovo xe remimombe'ukwe, pende róga apotaha ári, penhomboaty haty haty-rupi, perosapukái va'e-rami pemombe'u jevy.

²⁸ Oĩ nhande rete jukaharã. Ha nhane nhe'ẽgwerehe ae katu ndaipu'akáiry. Aníke erekhyje teĩ íxugwi. Ha Nhandejáry katu ipu'aka nhane nhe'ẽgwerehe. Omondose ramo, omondo arã omondose ha-py. Tata opa opa rei e'ŷ va'e haty-py nhane mondose ramo, nhande rete rehevē nhane mondo va'erã. Íxugwi ae katu pekyhyje.

Íxugwi ae katu enhemokirirĩ. ²⁹ Mokõi gwyra'i ovende ramo, ndahepýi. Nanhapenái joty hese. Ha Nhandejáry katu onhangareko hese. Hymba voi. Yvy-py peteĩ ho'a ramo, ojéhegwí rei ndo'áiry. Nhandejáry nhe'ẽ-py ae ho'a omano-vy. ³⁰⁻³¹ Heta eterei gwyra'i ovende ramo jepe ndahepy etéi joty. Ha nde ae katu tuvixa mba'eve Nhandejáry-pe gwyra kwéry-gwi. Ne akã ragwe jepe, mbovy po oĩ

oikwaa-ma. Peteĩ teĩ oipapa-ma nde-rehe opena eterei-gwi. “Tuvixa mba'e” he'i nde-rehe Nhan-dejáry. Upéa-gwi aníke pekyhyje teĩ pendéjehe, he'i gwemimbo'e kwéry-pe.

Atýra-py, “Hesu re'ýi voi xe”

*he'i va'e
(Lc 12.8-9)*

³² Upéi he'i jevy Hesu:

—Atýra-py, “Hesu re'ýi voi xe” ere ramo katu, xe Ru yváy pygwa va'e renonde-py, “Xe re'ýi voi upe va'e” ha'e arã nde-rehe, he'i. ³³—Ha atýra-py, “Hesu remimbo'e e'ý voi xe” ere ramo katu, xe Ru yváy pygwa renonde-py, “Xe re'ýi e'ý voi upe va'e” ha'e arã nde-rehe, he'i gwemimbo'e kwéry-pe.

*“Entéro yvypóry ijoja porã hagwã ndajúi va'ekwe” he'i
(Mc 8.34-35; Lc 9.24; 12.51-53; 14.26-27; Ap 12.11)*

³⁴ Upéi he'i jevy Hesu:

—“Ojekwaa-ma ou-vy Hesu entéro yvypóry ijoja porã hagwã” ani ere mo'ã ndejéupe. Upe va'erã-rehe ndajúi va'ekwe. Ha ijoja e'ý hagwã onhondive xe renduse e'ýha xe renduseharã ave ae katu aju va'ekwe. ³⁵ Xe aju va'ekwe-gwi, ndoiko jojái va'erã ta'ýry gwu ndive. Ndojoeko rayhu reíry va'erã imemby kunha osy ndive. Imemby rembireko ndoiko porãi va'erã ome sy ndive ave. ³⁶ Nhande róga pygwa jepe nhande a'e'ýha voi, he'i Nhan-dejáry kwatia nhe'ẽ oiporu-vy.*

Upéi he'i jevy:

* **10:36** Mq 7.6

³⁷ —Oĩ ramo xe rayhu va'e, gwu-pe xéhegwi ohayhuve va'e, osy-pe ohayhuve va'e xéhegwi, ndaha'éi arã xe re'ýi tee. Oĩ ramo xe rayhu va'e, gwa'ýry-pe, gwajýry-pe ohayhuve va'e xéhegwi, omemby-pe ohayhuve va'e xéhegwi, ndaha'éiry xe re'ýi tee upe va'e, he'i. ³⁸ —Gwĩ xe moirũ tee hagwã okurusugwasu ohupi heraha-vy va'e-rami ijukapyrã-rami oiko va'e ae, xe re'ýi tee va'erã, he'i. —Upéa reko-rupi ndereikói ramo, ndaha'éi arã xe re'ýi tee. ³⁹ Gwekove-rehe hakate'ý va'e ndoikove mo'ái va'erã Nhandejáry ndive. Ha xe-rehe happy gwekove-rehe nopenái va'e katu, oikove meme va'erã Nhandejáry ndive, he'i gwemimbo'e kwéry-pe.

*Ne rembiapo porãkwe repy ohekoviарõ va'erã voi
nde-vy Nhandejáry*

(Mt 25.34-40; Mc 9.41; Jo 13.20)

⁴⁰ Upéi he'i jevy Hesu:

—Ne mogwahẽ porã va'e, xe háma ave xe mogwahẽ porã va'erã. Xe mogwahẽ porã va'e, ha'e háma ave Nhandejáry xe mbou va'ekwe-pe omogwahẽ porã va'erã. ⁴¹ Ogwahẽ ou-vy ramo nde róga-py Nhandejáry nhe'ë-py omombe'u va'ety, emogwahẽ porã katu íxupe Nhandejáry rembigwái-gwi. Nhandejáry ombohekovia va'erã upe inhe'ë-py omombe'u va'ety-pe. Ha'e-rami ave ne rembiapo porãkwe repy ohekoviарõ va'erã voi nde-vy yváy-py. Ogwahẽ ou-vy ramo nde róga-py hekoha porã va'e, emogwahẽ porã katu íxupe hekoha porã-gwi. Nhandejáry ombohekovia va'erã upe hekoha porã va'e-pe. Ha'e-rami ave ne rembiapo porãkwe repy ohekoviарõ va'erã nde-vy yváy-py.

⁴² Xe remimbo'e va'e heko'ive va'e jepe ijy'uhéi-ma ramo, eme'ẽ y íxupe toy'u. Xe remimbo'e-gwi, em-boy'u joty íxupe. Amombe'u-ta peẽ-my anhetegwa va'e. Ne rembiapo porãkwe repy ohekoviariõ va'erã voi nde-vy yváy-py, he'i gwemimbo'e kwéry-pe Hesu.

11

*Ogwahẽ ou-vy Hesu renda-py João Batista
remimbo'e
(Lc 7.18-35)*

¹ Upéixa Hesu ombo'e mbo'e upe doze gwemimbo'e kwéry-pe. Ombo'epa rire, osẽ oho-vy Hesu rupive hikwái. Upe-gwi ohasave oho-vy tetã tetã-rupi. Oporombo'e mbo'e Hesu oho-vy. Omombe'u mbe'u oho-vy ave Nhandejáry nhe'ẽ.

² Ha João Batista katu onhemoĩ preso oiko-vy. Ohendu ramo Cristo Nhandejáry rembiporavo va'e rerakwã, mokõi gwemimbo'e omundo Hesu ha-py oikwaa hagwã: “Mba'eixagwa po nde” omoporandu uka hagwã omundo íxupe.

³ Ogwahẽ oho-vy ramo he'i:

—Nde tipo upe temiha'arõ va'e voi, he'i oporandu-vy íxupe. —Ndaha'ei tipo nde? Tapa outro ae nhaha'arõ va'erã? he'i oporandu-vy Hesu-pe.

⁴ —Tapeho jevy katu, he'i João remimbo'e kwéry-pe. —Emombe'u João-pe ne remiendo endukwe, ne rembiexagwe xagwe ave emombe'u íxupe, he'i. ⁵ —Hesapysô e'ŷ va'ekwe hesapysô porã-ma. Ogwata e'ŷ va'ekwe ogwata porã-ma. Mba'asy vai-gwi ijai aipa va'ekwe okwera-ma. Ijapysa e'ŷ va'ekwe ijapysa porã-ma. Omano ete

va'ekwe oikove jevy-ma. Ha iporahu va'e kwéry-pe katu omombe'u-ma Nhandejáry rehewa nhe'ẽ porã. ⁶ Xe rembiapo rerakwã rendu ramo, ohexa kwaa-ma va'erã xe rekoha-rehe. Oikwaa-ma va'erã xe-rehe. Xe-rehe ojerovia ku'a ku'a va'e, "Nhandejáry rembiporavo tee para'e. Nhandejáry rembiporavo e'ŷ para'e" he'i rei va'e xe-rehe, ndovy'a mo'ãi va'erã. Ha xe-rehe ojerovia tee va'e, xe rerovia ku'a ku'a e'ŷ va'e katu xe rerovy'a tee va'erã, he'i João-rehe.

⁷ Osẽ-ma ramo oho jevy-vy João remimbo'e, omombe'u Hesu ojogweroaty aty va'e kente-pe João rehewa nhe'ẽ omombe'u:

—Peho kuri tekwaty e'ŷ-my. Ma'erã tipo peho araka'e? Upe-py heta oĩ kapiyvanhe'ẽ yvytu ogwerova rova va'e. Upéa-rehe ndapehói ra'e. ⁸ Mbava'e rexax-vy rei tipo peho araka'e? Ijao porã va'e rexax-vy ndapehói araka'e. Mburuvixagwasu róga kakwaa-py oiko ijao porã va'e. ⁹ Mbava'e rexax-vy rei tipo peho araka'e. Nhandejáry nhe'ẽ-py omombe'u va'ety rexax-vy rei po peho araka'e? Upéa-rehe voi katu peho araka'e. Ha'e-ta peẽ-my: Gwĩ Nhandejáry nhe'ẽ-py omombe'u va'ety kwéry-gwi tuvixave va'e, João Batista héry va'e pehexa voi araka'e. ¹⁰ Pe Nhandejáry kwatia nhe'ẽ omotenonde íxupe va'ekwe-pe pehexa araka'e. Ko'a-rami ae oĩ Nhandejáry kwatia nhe'ẽ:

"Xe nhe'ẽ mombe'uharã amondo va'erã íxupe ne renonde-rupi. Ne'írã ereho jave, omopotĩ va'erã nde raperã"*

he'i va'ekwe João Batista rekoharã-rehe, upe xe nhe'ẽ ohendu uka va'erã-rehe.

* **11:10** Ml 3.1

11 —Amombe'u-ta peẽ-my anhetegwa va'e. Yma gwive ãy peve ndaipóri va'ekwe João Batista-gwi tuvixave va'e. Ha ãy katu, Nhandejáry nhande ruvixa-pe omoirū tee va'e gwive, tuvixave va'e João Batista-gwi. Onhomboete e'ŷ ete va'e jepe, Nhandejáry nhande ruvixa-pe omoirū tee joty ramo, tuvixave va'e João Batista-gwi. **12** Are-ma va'ekwe João omombe'u va'ekwe ko'ânga ete peve. Heta kente onhemokyre'ŷ eterei omoirū hagwã Nhandejáry-pe gwuvixarã. Ojapura-ma va'e-rami ikyre'ŷ. Oikese ha-py pya'e a'e oike ha-rami itarova-ma va'e-rami, omoirûse nga'u Nhandejáry-pe gwuvixarã. **13** Entéro yma gware Nhandejáry nhe'ẽ-py omombe'u va'ety gwive omotenonde va'ekwe ãy oiko va'erã. Nhandejáry nhande ruvixarã oiko va'erã omotenonde va'ekwe Nhandejáry kwatia nhe'ẽ-py omombe'u-vy. João Batista peve omotenonde va'ekwe omombe'u-vy: “Onhemoingove jevy va'erã Elias amyrĩ” he'i va'ekwe yma gware, Nhandejáry kwatia nhe'ẽ mombe'u-vy. **14** Pehenduse ramo peẽ-my ha'e va'e, pejeapysaka katu. Upe Elias amyrĩ upe ou va'erã he'i va'ekwe yma gware, he'i João Batista-rehe, ojekwaa ramo va'e-rehe. Elias rekovia ojekwaa-ma João. ãy nomotenondevéi imombe'u-vy. Yma he'i hagwe-rami, ãy oiko-ma. **15** Ne aranduse ramo ejeapysaka porã katu xe nhe'ẽ-rehe.

16 —Xe amombe'u-ta peẽ-my mba'eixa po oiko ko'ãygwa. Mitã-rami voi ko'ãygwa. Mba'e jogwa haty-py onhembosarái mitã. Osapukái oirûrágwe-pe: **17** “Ore remimby orombopu kuri ha peẽ ndapejerokyséi ra'e. Orohapirô ra'anga kuri ha

peẽ ndapejahe'oséiry ra'e" he'i oirũrãgwe-pe non-hembosaraiséi-gwi indive kwéry. Upe mitã oirũ remimbota ndojaposéiry. Upe mitãgwe reko-rami ãygwa ndogwerovy'ái gwapixa reko. ¹⁸ Ojekwaa va'ekwe ou-vy João Batista. Nhandejáry oipotaharami ohasa okaru e'ý reheve. Uva rykwere ndo'úi va'ekwe. Ha hexaháry ae katu, "Anháy rerekoha" he'i mo'ã João Batista-rehe va'ekwe. ¹⁹ Áy xe Nhande Ryke'y tee va'e ajekwaa-ma ajuvy. Akaru-vy aju. Uva rykwere'u-vy aju. Ha xe rexaháry ae katu: "Okaru eterei upe va'e" he'i xe-rehe. "Ho'u eterei uva rykwere upe va'e. Oporombopaga uka va'ety ndive oiko va'e upéa. Gwí ojejavy va'e ndive ave oiko va'e upéa" he'i voi xe-rehe hikwái. Ha João rembiapo porã rexakwaa-vy hese, xe rembiapo porã rexakwaa-vy xe-rehe ave katu, "Hi'arandu tee nipo ra'e" peje va'erã ore-rehe, he'i João-rehe ijaty jaty va'e kente kwéry-pe.

*Hesu ndojohu porãi upe tetã mygwa inhe'ẽ rendu e'ý va'e-pe
(Lc 10.13-15)*

²⁰ Ha upéi katu Hesu ndojohu porãi upe tetã mygwa inhe'ẽ rendu e'ý va'e-pe. Upe-py heta heroviapyrã-rupi hembiapo porã porã ramo jepe, ndogwerovái joty gwekoha. Nomboasý gwembiaapo vaikwe. ²¹ Upe ramo he'i:

—Apomboasy eterei peẽ-my Corazim tetã mygwa kwéry. Apomboasy eterei peẽ-my Betsaida tetã mygwa kwéry. Heroviapyrã-rupi xe rembiapo porã porã kuri pene retã pa'ü-rupi apombojerovia ukase-vy mo'ã xéjeh. Ko'ã ramigwa voi ajapo

ramo ra'e Tiro tetā-my Sidom tetā-my ave, pya'e voi omboasy arā araka'e gwembiapo vaikwe ra'e. Pya'e voi ogwerova arā araka'e gwekoha. Gwekoha-rupi ivy'are'ỹ va'e ao nhane mopirehatī va'e ao omonde arā araka'e. Tanimbu oipixy arā ójehe araka'e ojekwaa hagwā hese gwembiapokwe omboasyha.

²² —Upe áry-py yvypóry gwive hembiapo apokwe-rami ojerereko hagwā áry-py, ogwereko asy va'erā Tiro tetā mygwa-pe, Sidom tetā mygwa ndive. Ha peē ae pende rerekō asy asyve va'erā katu. ²³ Ha peē Cafarnaum tetā mygwa katu, “Jajeupi va'erā yvate yváy-py jaiko hagwā” peje mo'ā pendéjehe penhembotuvixa ukase-vy. Ahániry, napene mbojeupi mo'āi va'erā Nhandejáry. Pegwejy ae va'erā yvy gwy-py pehovy, tata opa opa rei e'ỹ haty-py. Heroviapyrā-rupi xe rembiapo porā porā kuri pene retā pa'ū-rupi apombojerovia ukase-vy mo'ā xéjehe. Upéixa ndajapói araka'e Sodoma tetā-my, upéixa hekoha vai eterei oiko va'e haty-py. Ha upéixa xe ajapo ramo ae katu araka'e upé-py, omboasy arā voi araka'e gwembiapo vaikwe, ogwerova arā araka'e gwekoha. Nonhehundíry arā araka'e. Ko'ángá ete peve opyta arā ra'e pe tetā. ²⁴ Upe áry-py yvypóry gwive hembiapo apokwe-rami ojerereko hagwā áry-py, omoingo asy va'erā Nhandejáry Sodoma tetā mygwa-pe. Ha peē Cafarnaum tetā mygwa ae katu, pene moingo asyve syve va'erā voi, he'i Hesu upé tatā mygwa-pe omboasy-vy.

*“Peju katu xe ha-py apomotongea va'erā” he'i
(Lc 10.21-22)*

25-26 Upe ramo he'i Nhandejáry-pe Hesu:

—Xe Ru, he'i —Nde yváy pygwa Járy, yvy pygwa Járy ave. Oĩ oakã-gwi rei hi'arandu va'e. Nahi'arandu porãi. “Ore ae oroikwaa va'e” he'i va'e mo'ã ójehe, upé va'e-pe ndereikwaa ukái inharandu porãrã. Ha gwí mitã vérami ne'írá inharandu va'e, “Ore oroikwaa va'e” he'i e'ý va'e ójehe katu, upéa va'e-pe ereikwaa uka inharandu porãrã. Upéa ne remimbota porã voi, xe Ru. Ereipota voi upé va'e. Upéa-rehe atima porã ndevy, he'i Nhandejáry-pe Hesu.

27 Upéi he'i:

—Opamba'e-rehe xe mbopu'aka va'ekwe xe Ru. Xe pogwy-py opamba'e omoĩ, he'i. —Xe kwaaa porãha voi ndoikói. Xe Ru, ha'e anho mante xe kwaapa. Xe Ru kwaaa porãha ndoikói. Xe ae Ta'ýry xe anho mante aikwaapa va'e íxupe. Ha outro kwéry-pe xe aikwaapa ukase ramo katu, oikwaapa ave arã xe Ru-pe, he'i.

28 —Peju katu xe ha-py. Peẽ pene kane'õ va'e, ipohýi va'e ogwerahaha-rami oiko va'e-rami peiko va'e, peju katu xe ha-py. Apomotongea va'erã, apomombytu'u va'erã. **29** Xe ko xe reko kirirí va'e. Xe reko amomirí va'e voi xe. Upéa-gwi xe nhe'ẽ pehendu katu, xe nhe'ẽ-rupi peiko katu. Xe remimbo'e ramo peiko ramo, pende py'agwapy va'erã, he'i. **30**—Ndahasýiry niko xe remimombe'u pejapo hagwã. Pejapo ramo xe nhe'ẽ, omanda pohýi va'e pogwy-py ndapeikovéi-ma va'erã. Upéa-gwi pende py'agwapy porã va'erã peiko-vy, he'i Hesu upé pygwa-pe onhemombe'u-vy.

12

*“Xe nhande pytu'uga áry járy” he'i ójehe Hesu
(Mc 2.23-28; Lc 6.1-5)*

¹ Ha upéi katu nhande pytu'uga áry-py oho ogwata Hesu. Trigoty mbyte-rupi oho ogwata. Ha hemimbo'e kwéry katu ivare'a-ma oho-vy. Upéa-gwi oipo'o-ma oho-vy trigo rope ho'u hagwã.
² Upéa ohexa ramo fariseu kwéry, he'i:

—Ema'ë hese, he'i íxupe. —Ma'erã po ne remimbo'e oipo'o trigo rope pytu'uga áry-py? Yma gware reko-rupi ndokóiry. Pytu'uga áry-py oipo'o ramo, ndatekoháiry ogweroko, he'i íxupe fariseu kwéry.

³ Upe-ma ramo Hesu he'i:

—Pemonhe'ë nhe'ë rei peiko-vy ndapeikwaáiry Davi amyrí rehewa nhe'ë kwatia-rehe omoi va'ekwe, he'i. —Nahembi'úi-gwi, ivare'apa va'ekwe Davi oirú kwéry ndive. ⁴ Upéa-gwi oike koty-py va'ekwe, Nhandejáry-pe nhambobete haty-py oike va'ekwe. Oí upe-py upe mbojape Nhandejáry rovagwy-py pa'i remimoígwe. Nhandejáry nhe'ë-py ndaja'úi voi upe mbojape. Ha pa'i kwéry anho mante ho'u arã. Ha Davi katu pa'i e'ý ramo jepe, ho'u joto upe mbojape. Omongaru joto ave oirú kwéry-pe. Ivare'a-gwi, Nhandejáry, “Pejejavy ko” nde'íry íxupe. Ojohu porã hembiapokwe, ogwerovy'a ave. ⁵ Pemonhe'ë nhe'ë rei peiko-vy ndapeikwaái Moisés amyrí remimombe'ukwe nhane rekorã. Ndatekoharamiry jaiko nhamba'apo ramo pytu'uga áry-py. Ha pa'i kwéry katu ombo'apo joto pytu'uga áry-py. Nhandejáry róga kakwaa-py ombo'apo. Upe áry-py

omba'apo ramo jepe, Nhandejáry, “Pejejavy ko” nde'íry joty íxupe. Pytu'uha áry-py ombo'apo ramo Nhandejáry róga-py, ojohu porã joty huvixa kwéry hembiapo.

6 —Ha xe katu xe mbaraeteve Nhandejáry róga ruvixa kwéry-gwi. **7-8** Xe Nhande Ryke'y tee va'e. Upéa-gwi xe ko pytu'uha áry járy ave. Upéixa-gwi iporã joty xe amba'apo pytu'uha áry-py. He'i Nhandejáry kватia nhe'ẽ:

“Ha peẽ katu ndapejoporiahuverekko kwaáiry peiko-vy. Aipo ramo, pene kyre'ỹ ramo jepe pejapo hagwã Moisés amyri remimombe'ukwe gwive, pejapo rei joty. Xe aipota ae katu pende py'a porã onhondive”

he'i Nhandejáry nhe'ẽ. Upéa kватia nhe'ẽ pemonhe'ẽ rei peiko-vy, ndapeikwaáiry. Ne arandu ramo ra'e, ipy'a potĩ va'e-rehe, “Ipy'a ky'a” nde'íry arã ra'e, he'i fariseu kwéry-pe Hesu.

*Hesu ombogwera ipo ypi va'e-pe
(Mc 3.1-6; Lc 6.6-11)*

9 Upe-gwi Hesu ohasave oho-vy ojeporahéi hatypy oike oho-vy. **10** Upe-py oĩ ipo ypi va'e. Ha fariseu kwéry, “Hembiapo vai va'e upe va'e” he'ise Hesurehe. Upéa-gwi oporandu íxupe hikwái:

—Tekoha-rami pa jaiko ra'e nhambogwera ramo pytu'uha áry-py? he'i ombojase rei hese-vy.

11 Ha Hesu he'i:

—Pytu'uha áry-py pene rymba ovexa ho'a ramo yvy kwa-py, ndapeheja reíry va'erã, he'i íxupe kwéry. —Pehupi jevy va'erã ae heraha-vy, he'i.

12 —Ovale voi nhane rymba ovexa. Ha tekove hasy va'e katu ovaleve voi ovexa-gwi. Ovaleve voi. Upéa-gwi pytu'aha áry-py nhaipytygwõ ramo nhande rapixa, tekoha-rupi joty jaiko, he'i fariseu kwéry-pe.

13 Upéa he'i rire:

—Eipysó katu nde po, he'i ipo ypi va'e-pe.
Oipysó-ma, okwera porã-ma. Ijoja-ma ipo mokôive.

14 Ha fariseu kwéry ndojohu porã hembiapo porã va'e. Osẽ oho-vy ha'e kwéry nhemi ha-py:

—Mba'éixa tamo ra'e jajuka Hesu-pe?
he'i. —Nhaha'arõ jajuka hagwã íxupe, he'i onhonhe'ërendu-vy hikwái.

Nhandejáry rembiporavo tee va'e

15 Upéa oikwaa ramo Hesu, otekwarai-ma oho-vy outro henda-py. Otekwarai oho jave, heta va'e ave oho hapykwéri. Heta va'e-pe ombogwera gwera oho-vy. **16** Ombogwera-ma ramo, “Aníke xe mombe'u teñ” he'i okwera va'e-pe. **17** Upéixa ojapo ãy oiko hagwã Nhandejáry nhe'ë-py omombe'u va'ety Isaías amyri he'i hagwe-rami. **18** A-rami voi omoï va'ekwe kwatia-rehe:

“Upe va'e xe rembigwái, xe rembiporavo va'e. Ha'e xe rembihayhu. Xe rembierovy'a va'e upéa. Xe Nhe'ë Marangatu amoï-ta hese. Omombe'u va'erã entéro yvypóry-pe gwive. Nhandejáry pende py'a omopotiharã, he'i va'erã xe-rehe. **19** Ipoxy va'e onhonhe'ë mbojevy jevyha va'e-rami ndoikói va'erã. Osapukái va'e-rami ndoikói va'erã. Okirirí va'e-rami ae oiko va'erã. Atýra-py nohenduí

va'erã íxupe onhe'ẽ hatã-vy. ²⁰ Heko kirirĩ va'erã. Takwáry, Xýky, he'i heseve va'e nomopẽi va'erã. Upéixa opena va'erã iporiahu va'e-rehe. Tataendy ogwe-tama ramo, imbogwe e'ŷharã. Upéixa ete onhemboete e'ŷ va'e-pe ogwerekó porã va'erã. Upéixa hembiapo porã porã va'erã. Ndovái va'erã Nhandejáry rape-gwi. Opa-rupi ojekwaa va'erã anhetegwa. ²¹ Hese ojerovia-ma va'erã yvypóry kente kwéry: Nhaha'arõ katu íxupe jaiko-vy. Ou va'erã, he'i va'erã hese”*

he'i va'ekwe Nhandejáry kwatia nhe'ẽ gwa'ýry re-hegwa omombe'u-vy.

*Hesu omombe'u Belzebu rehogwa nhe'ẽ
(Mc 3.20-30; Lc 11.14-23)*

²² Upe ramo ojereru íxupe, Hesu-pe peteĩ anháy rerekoha. Hesapysó e'ŷ va'e, inhe'ẽnge'ŷ va'e ave. Ombogwera-ma ramo íxupe, inhe'ẽnge'ŷ va'ekwe onhe'ẽ porã-ma, ha hesapysó e'ŷ va'ekwe hesapysó porã-ma.

²³ Hembiapo porã rexá-vy,
—Mba'éixa po oporombogwera, he'i ojóupe opondera-vy hese. —Upéa ko ndaha'éi para'e Davi amyrĩ remiarirõre, nhane remiha'arõ? he'i hese ijaty jaty va'e kwéry.

²⁴ Ha fariseu kwéry katu upéa ohendu ramo: “Ojéhegwí rei ndaipu'akáí omosẽ hagwã anháy” he'i. “Anháy ruvixa Belzebu nhe'ẽ-rupi ae omosẽ imondo-vy” he'i mo'ã ojéupe hikwáí.

* **12:21** Is 42.1-4

25 Ha ha'e ipy'apóry oikwaa ramo, he'i fariseu kwéry-pe:

—Tape vai-rupi oho mburuvixagwasu re'ýi on-hondive onhorairõ-vy. Naimbaraetevéi-ma. Tetã mygwa ndaija'éi ramo ojóehe, hóga pygwa ave ndaija'éi ramo ojóehe, tape vai-rupi oho. Hasy va'e-rami ndaipu'akavéi-ma ójehe. Ikangyve ngyve oho-vy, he'i arandu rehewa nhe'ẽ omombe'u-vy.

26 —Aipo ramo, gwĩ Satanás re'ýi kwéry ave ndaijojái ramo, ndoikovéi arã ra'e. Ndaijojái arã onhondive ra'e. Aipo ramo, ndaipu'akái arã joty ójehe ra'e.

27 —“Belzebu nhe'ẽ-rupi omosẽ anháy” peje kuri xe-rehe. Aipo ramo, kiva'e nhe'ẽ-rupi pende re'ýi kwéry omosẽ anháy? Anháy ruvixa nhe'ẽ-rupi para'e, Nhandejáry nhe'ẽ-rupi para'e. Ha Nhandejáry nhe'ẽ-rupi omosẽ ramo katu, ma'erã po, “Anháy ruvixa nhe'ẽ-rupi hembiapo Hesu” peje kuri joty xe-rehe. “Ijapu” he'i va'erã pende-rehe pende re'ýi kwéry.

28 —Ha Nhandejáry Nhe'ẽ Marangatu tee va'e-rupi katu xe amosẽ anháy. Aipo ramo, xe rekoharehe pehexa kwaa ramo ra'e, “Oiko-ma nipo ra'e Nhandejáry nhande ruvixa ramo” peje arã ra'e xe-rehe.

29 —Amombe'u jevy-ta peẽ-my xe pu'akaveha Satanás-rehe. Ndikatúi avave oike imbaraete va'e róga-py omonda hagwã imba'e kwéry-rehe. On-happytĩ ranhe ramo ae íxupe, ogwerahapa arã hóga-py oĩ va'e, he'i Hesu anháy rerekoha ombogwera-vy pono ipu'akave hese Satanás.

30 Upéi he'i jevy:

—Xe ndive omiba'apo e'ŷ va'e, ojoko xe rembiapo. Xe renda-py ogwenogwa'ẽ e'ŷ va'e, xe rendagwi omondo mombyry omosarambi-vy, he'i ójehe ndaija'éi-gwi Satanás.

31-32 Upéi he'i jevy:

—Aipo ramo, anhete ko xe ha'e-ta peẽmy: Ne rembiapo vai ramo, erenhe'ẽ vai ramo Nhandedjáry-rehe, omboyke-ta ndéhegwi Nhandedjáry entéro ne rembiapo vaikwe gwive. Erenhe'ẽ vai ramo ave xe Nhandedjáry-rehe, omboyke-ta ndéhegwi ne rembiapo vaikwe. Ha erenhe'ẽ vai ramo katu Nhe'ẽ Marangatu tee va'e-rehe, nande poriahuvereko mo'ãiry Nhandedjáry. Nde py'a ky'a eterei-ma. Áy nande py'a potí mo'ãvéi-ma va'erã. Ha upe áry-py xe aju jevyha áry-py nande py'a potívéi-ma va'erã opa e'ŷ-rehe, he'i fariseu kwéry-pe, “Anháy nhe'ẽ-rupi hembiapo ra'e Hesu” he'i-gwi Hesu-rehe.

“Hi'a-rehe jaikwaa yvyra”

**he'i Hesu
(Lc 6.43-45)**

33 Upéi omombe'u íxupe kwéry arandu rehewa nhe'ẽ yva máta rehewa-rami:

—Yva máta jaikwaa hi'a-rehe. Yvyra porã hi'a porã meme. Ha yvyra vai ndahi'a porã. Hi'a vai meme voi. Hi'a-rehe jaikwaa yvyra, he'i fariseu rekoha-rehe.

34 Upéi he'i jevy Hesu:

—Peẽ mbói ipoxy va'e rekoha-rami peiko. Pende reko vai-gwi, ndikatúi penhe'ẽ porã. Nhandedjáry-rehe nhandedjáry nhanhe'ẽ. Entéro nhandedjáry-rehe jareko va'e-rehe, nhanhe'ẽ

ave nhande. ³⁵ Ipy'a-py hekoha porā va'e reminhongatu iporā. Upe-gwi ogwenohē nohē ipy'apóry iporā va'e. Ha hekoha vai va'e reminhongatu ipy'a-py katu, ivai vai. Upe-gwi ogwenohē nohē ojéhegwi ivai va'e. Ipy'apóry ivai va'e ogwenohē. ³⁶ Amombe'u-ta peẽ-my anhetegwa va'e. Upe áry-py yvypóry gwive hembiapo apokwe-rami ojerereko hagwā áry-py, ogwereko asy va'erā onhe'ẽ rei rei va'e-pe. Peteĩ teĩ pene remimombe'ukwe rei-rehe pene monhe'ẽ uka va'erā Nhandejáry pende rerekō asy-vy. ³⁷ Erenhe'ẽ porā ramo, “Ipy'a potī-ma” he'i va'erā nde-rehe. Ha erenhe'ẽ rei ramo katu, “Ipy'a ky'a-ma” he'i va'erā nde-rehe, he'i gwī fariseu kwéry-pe hekoha mombe'u-vy.

*Judeu kwéry ohexase Hesu rembiapo porā
(Mc 8.11-12; Lc 11.29-32)*

³⁸ Upe ramo oporandu Hesu-pe gwī fariseu kwéry, judeu rekombo'ehaty kwéry ndive:

—Oriopota ne rembiapo porā, porombo'eháry, he'i íxupe. —Ore rembiexarā-rupi ejapo jahexa e'ŷ va'e, he'i íxupe.

³⁹ Upéi Hesu he'i íxupe kwéry:

—Peẽ katu ãy peiko va'e pende reko vai-ma. Ome tee-pe oheja va'e-rami peẽ peiko. Gwembireko tee-gwi opoi va'e-rami ave peẽ peiko. Pejehesa rerova rova va'e Nhandejáry-gwi. Upéagwi pejerure jahexa e'ŷ va'erā-rehe, he'i. —Ha ndahexa uka mo'ái peẽ-my upeixagwa, he'i. —Ha Jonas amyrī rehegwa nhe'ẽ ojehu íxupe va'ekwe katu amombe'u-ta peẽ-my. Hexapyrā-rupi íxupe

ojehu va'ekwe-rami ave, ojehu va'erā xe-vy. Upe va'erā anho mante ahexa uka-ta peē-my, he'i.

⁴⁰ —Amombe'uve-ta peē-my Jonas amyrī rehewga nhe'ë. Yma va'ekwe piragwasu omokōma íxupe, Jonas-pe. Ha upe rire katu piragwasu rye py-py ohasa mbohapy áry mbohapy pyhare ave. Upéi osē jevy. Upéixa ete xe Nhande Ryke'y tee va'e anhemoï va'erā itagwasu kwa-py mbohapy áry mbohapy pyhare ave ko itagwasu rye py-py. ⁴¹ Ha yma gware Jonas amyrī oho va'ekwe Nhandejáry nhe'ë omombe'u-vy. Nínive tetā mygware-pe omombe'u mbe'u va'ekwe. Upe nhe'ë ohendu ramo va'ekwe omboasy-ma gwembiapokwe, ogwerova-ma gwekoha va'ekwe. Ha ko'a-rupi oime tuvixa mba'eve va'e Jonas amyrī-gwi, he'i ójehe Hesu íxupe kwéry. —Ha xe nhe'ë rendu-vy jepe, ndaperovái joty pende rekoha ra'e. Upéa-gwi upe áry-py, yvvpóry hembiapokwe pokwe-rami ojerereko hagwā áry-py, Nínive tetā mygware opu'ã jevy va'erā Nhandejáry rovagwy-py pene mombe'u-vy, he'i. —Ojohu vai va'erā pene rembiapokwe. ⁴² Yma va'ekwe peteĩ mburuvixagwasu kunha va'e arapopy-koty oiko va'ekwe, oho mombyry va'ekwe mburuvixagwasu Salomão renda-py. Onhemo'arandu uka-vy oho. Yvy apy gwive mombyry ete oho va'ekwe ohendu hagwā Salomão nhe'ë. Ha ko'a-rupi oime hi'aranduve va'e Salomão-gwi, he'i ójehe Hesu. —Upéa-gwi upe áry-py opu'ã jevy va'erā upe mburuvixa kunha Nhandejáry rovagwy-py pene mombe'u-vy. Pene rembiapokwe ndojohu porāi va'erā, he'i judeu ruvixa kwéry-pe Hesu.

*Hesu omombe'u anháy rehewga nhe'ẽ
(Lc 11.24-26)*

43 Upéi he'i jevy upe pygwa-pe:

—Mba'eixagwa pa pende rekoha amombe'u-ta peẽ-my. Anháy rerekoha-rami pende rekoha. Oĩ anháy heko ky'a va'e nhande-rehe ojepotase va'e. Ha ojepota rire osẽ-ma ramo katu oiko rei anháy tekwat y e'ŷ e'ŷha-rupi, y e'ŷha-rupi ohasa oho-vy. Otongease mo'ã ha ndojohúiry opytu'u hagwã.

44 Upe ramo he'i ojéupe anháy: “Aha jevy-ta xe taperekwe-py, aiko hagwe-py jevy” he'i. Ojevy oho-vy otaperekwe-py. Otaperekwe-py ogwahẽ ramo upe-py otopa nandi oĩ. Ikoty oitypei ra'e. Omoĩ porãmba ra'e. **45** Upe-ma ramo oho ogweru outro anháy hekoha vaive va'e íxugwi. Seteve ogweru. Hi'oitoha ojogweru, oike koty-py oiko hagwã. Upéixa oiko vaive anháy rerekoha. Osẽ rire íxugwi peteĩ anháy, hejahare oike jevy ipy'a-py. Sete hekoha vaive va'erã reraha-vy oike. Xe nhe'ẽ rendu e'ŷ-gwi, upéixa ete peiko va'erã. Peẽ, ãy peiko va'e, upe anháy rerekoha-rami peiko va'erã, he'i fariseu kwéry-pe.

*Hesu re'yí rehewga nhe'ẽ
(Mc 3.31-35; Lc 8.19-21)*

46 Upéa he'i joty ramo Hesu atýra-rupi, ogwahẽ ou-vy isy tyvýry kwéry ndive. Opyta oĩ-vy oka-py. Onhomongetase hendive.

47 —Nde sy ko nde ryvy kwéry ndive opyta oĩ-vy oka-py. Ne ndive onhomongetase, he'i íxupe omombe'u-vy.

48 Ha Hesu he'i:

—Amombe'u-ta peẽ-my kiva'e pa xe sy, kiva'e pa xe ryvy, he'i. ⁴⁹—Pehexa katu, he'i oikwave'ẽ ve'ẽ-vy ojyva-py gwemimbo'e rexa uka-vy. —Ko va'e kwéry xe sy voi, ko va'e kwéry xe ryvy voi, he'i gwemimbo'e kwéry mombe'u-vy.

⁵⁰ —Upe xe Ru yváy pygwa nhe'ẽ ojapo va'e gwive, xe ryvy-py ahenói íxupe kwéry, he'i. —Upéa xe reindy, ha'e voi hese. Upéa xe sy, ha'e voi ave hese, he'i gwemimbo'e kwéry-rehe mombe'u-vy.

13

*Hesu oiporu temitŷgwe rehewa nhe'ẽ
(Mc 4.1-9; Lc 8.4-8)*

¹ Ha upé áry-py Hesu osẽ óga-gwi oho-vy. Oho yugwarusu rembe-py ogwapy ombo'e hagwã.

² Ha heta eterei ijatypa typa henda-py. Upéa-gwi onhemboyrú kanoagwasu-py íxugwi kwéry. Kanóá py-py ogwapy-ma. Ha ha'e kwéry ijaty va'e kente opyta rei yvy-py. Onhembo'y oĩ-vy y rembe-py hikwái. ³ Upéixa ramo, heta omombe'u mbe'u íxupe kwéry arandu rehewa nhe'ẽ. Temitŷgwe rehewa nhe'ẽ-rami oiporu omombe'u hagwã arandu rehewa nhe'ẽ íxupe kwéry:

—Oho onhemity onhemity va'e. Omombo on-hotŷ-vy. ⁴ Onhemity jave oĩ temitŷ ra'ŷi taperupi ho'a va'e. Ha upéi ou gwyra ho'upa. ⁵ Oĩ temitŷ ra'ŷi ave yvy pererí-rupi ho'a va'e. Upe-py oĩ mix̄imi yvy. Pya'e rei henhói-ma yvy ndahetáiry-gwi. ⁶ Kwarahy ojeupi rire, onhandu kwarahy aku hemitygwe. “Xi” he'i hogwe. Ha kwarahy ohapypa

voi. Hovirupa ave ndahapói-gwi. ⁷ Oĩ nhuatíndy-rupi ho'a va'e ave. Ha nhuatíñ katu okakwaave íxugwi. Ojaho'ipa temitygwe-pe. ⁸ Oĩ yvy porã-my ho'a va'e ave. Henhói hemity hope-ma. Peteí hope katu cem voi ha'ŷi va'e, outro mixíve va'e katu sessenta ha'ŷi va'e voi, outro mixíve va'e katu trinta ha'ŷi va'e voi. ⁹ Ne aranduse va'e, ejeapysaka katu ko xe nhe'ẽ-rehe, he'i oporombo'e-vy Hesu temitygwe rehewa nhe'ẽ oiporu-vy.

*Hemimbo'e kwéry oporandu Hesu-pe
hemimombe'ukwe-rehe
(Mc 4.10-12; Lc 8.9-10)*

¹⁰ Upéi hemimbo'e kwéry ogwahẽve ou-vy Hesu ypy-pý:

—Ma'erã po eremombe'u kuri íxupe arandu rehewa nhe'ẽ temitygwe rehewa nhe'ẽ-rami? he'i oporandu-vy íxupe.

¹¹ —Peẽ-myte oikwaa uka-ma kuri Nhandejáry mba'éixa pa oiko-ta pende ruvixarã. Mba'éixa po pemoirũ-ta íxupe pende ruvixarã oikwaa uka-ma ave. Ha ambue kwéry-pe katu ndoikwaa ukái. ¹² Oĩ hi'arandu va'e. Omo'aranduve va'erã íxupe hi'arandu porã porã hagwã. Ha inharandu e'ŷ va'e katu, hi'arandurãgwe oipe'apa va'erã íxugwi. Opa va'erã íxupe. ¹³ Upéa-rehe amombe'u íxupe arandu rehewa nhe'ẽ temity rehewa nhe'ẽ-rami, he'i. —Oma'ẽ ma'ẽ hikwái, ndohexáiry voi mba'eve. Ohendu hendu hikwái, nohendu porãiry. Ijapysa e'ŷ va'e-rami mba'eve ndoikwaaí. Okanhymba ete jevy íxugwi. ¹⁴ Yma gware Nhandejáry nhe'ẽ-py omombe'u va'ety Isaías omombe'u va'ekwe aŷgwa rekora. He'i hagwe-rami ãy oiko-ma:

“Pehendu hendu va'erā ha ijapysa e'ŷ va'e-rami pepyta va'erā. Pema'ẽ ma'ẽ rei va'erā xerehe ha ndapehexa kwaái va'erā xe-rehe.

¹⁵ Napehenduséi-gwi, aipe'a-ma pendéhegwi pene arandurāgwe. Ijapysa e'ŷ va'e-ramima peiko peē kwéry. Hesapysso e'ŷ va'e-rami ave peiko. Ha xe renduse ramo katu, hesapysso va'e-rami peiko va'erā. Ijapysa va'e-rami pehendu va'erā ave. Pene akā-my perekō-ma va'erā pene arandu porāha. Perova arā pende rekoha. Pende rekoha perova-ma ramo, apombogwera-ma va'erā, he'i Nhandejáry.”*

Upéixa he'i Nhandejáry kwaitia nhe'ẽ. ¹⁶ Ha peē katu pevy'a ete va'erā. Áy katu peē hesapysso va'e-rami peiko-ma. Ijapysa va'e-rami áy peē peiko-ma ave. ¹⁷ Amombe'u-ta peē-my anhetegwa va'e, he'i. —Heta yma gware Nhandejáry nhe'ẽ-py omombe'u va'ety amyrī ohexase eterei mo'ã va'ekwe pene rembiexa ramo va'e ha ndohexái. Heta va'ekwe heko marangatu va'ekwe amyrī ohexase mo'ã va'ekwe ave ha ndohexa jepéiry. Áy pene remiendu ramo va'e ohenduse mo'ã va'ekwe ha nohendúiry. Peē pehendu-gwi pevy'a ete voi peiko-vy, he'i gwemimbo'e kwéry-pe Hesu.

Hesu oikwaa uka gwemimbo'e kwéry-pe gwemimombe'u
(Mc 4.13-20; Lc 8.11-15)

¹⁸ Upéi he'i jevy gwemimbo'e kwéry-pe:

* ^{13:15} Is 6.9-10

—Ãy pejeapysaka katu xe nhe'ẽ-rehe. Mbava'e-rehe po he'ise temitŷgwe rehewa nhe'ẽ aikwaa uka-ta peẽ-my, he'i.

¹⁹ —Upe tape-rupi onhenhoty va'ekwe he'ise: Oĩ Nhandejáry nhande ruvixarã rehewa nhe'ẽ ohendu va'e ha he'ise va'e ndoikwaáiry. Ohenduma ramo, ou anháy ruvixa hekoha vai ete va'e. Oipe'apa-ma íxugwi ipy'a-gwi inharandu porãrãgwe. Oike-tama va'e oipe'a jevy íxugwi.

²⁰ Ha yvy pererí-rupi onhenhoty va'ekwe katu he'ise: Oĩ ohendu va'e nhe'ẽ porã. Ohendu-ma ramo, ov'y'a ogwerovia-vy. ²¹ Ha ndahapóiry vyteri. Upéa he'ise: Sapy'a ete ogwerovia. Ndogwerovia teéiry voi. Ha upe rire katu nhe'ẽ porã rendu-gwi, omoingo asy íxupe. Ojerereko asy-gwi, ndogweroviasevéiry. Pya'e a'e oheja nhe'ẽ porã.

²² Ha nhuatindy-rupi onhenhoty va'ekwe katu he'ise: Oĩ nhe'ẽ porã rendu va'e. Ha hemikotevérã-rehe opena pena eterei oiko-vy. Oipotave tave rei ojéupe gwarã. Upéa-gwi ohendu rei joty nhe'ẽ porã. Hembiaapo porãse ramo jepe, gwembiapo porãrã-rehe nopenái joty oiko-vy.

²³ Ha yvy porã-my onhenhoty va'ekwe katu he'ise: Oĩ ohendu va'e nhe'ẽ porã. Ohendu ramo mbava'e-rehe po he'ise oikwaa porã. Ogwerovia tee voi. Ogwerovia-gwi, oĩ trinta ha'ŷi va'e-rami hembiaapo porã va'e. Oĩ sessenta ha'ŷi va'e-rami, hetave ogwereko va'e gwembiapo porãha. Oĩ cem ha'ŷi va'e-rami, hetave rei voi ogwereko va'e gwembiapo porãha, he'i omombe'u-vy gwemimbo'e kwéry-pe Hesu.

Hesu oiporu jevy temitŷgwe rehewa nhe'ẽ

24 Upéi omombe'u jevy upe pygwa-pe arandu rehewga nhe'ë. Temitygwe rehewga nhe'ë-rami oiporu omombe'u-vy:

—Oiko onhemity va'e, he'i. —Nhandejáry nhande ruvixa-rehe he'ise onhemity va'e. Ha'e oho kokwe-py onhemity porã hagwã.

25 —Upéi nhande kwéry jake ramo pyhare, og-wahë ou-vy hese ija'e'ÿ va'e. Trigo pa'û-rupi on-hotÿ trigo rehewga e'ÿ va'e. Kapi'i onhotÿ. Ha upe rire katu oho jevy-ma. **26** Henhói-ma upe trigo onhenhotí va'ekwe. Upéi hope-ma. Upe ramo henhói-ma ave upe kapi'i trigo rehewga e'ÿ va'e. **27** Henhói-ma ramo, oho oje'óí-vy omombe'u ojáry renda-py hembigwái: “Upe nde kokwe-py erenhotÿ uka va'ekwe ne remitygwe trigo ra'ÿi voi ra'e” he'i. “Mba'eixagwa kapi'i po trigo pa'û-rupi henhói-ma erejaty e'ÿ va'ekwe” he'i ojáry-pe omombe'u-vy. **28** “Xe rehe ija'e'ÿ va'e rembi-apokwe voi nipo ra'e aipo va'e” he'i gwembigwái-pe. “Ereipota tipo ore oroho oromondoro trigo pa'û-gwi gwí kapi'i?” he'i oporandu-vy ojáry-pe. **29** “Ndikatúiry” he'i. “Aníke pejapo teĩ upéa. Pemondoro ramo kapi'i, ndaipotái pemondoro ave upe trigo onhenhotÿ va'ekwe” he'i. **30** “Tokakwaa kapi'i trigo jave nhaikytí hagwã áry peve. Upe áry-py ha'e va'erã trigo kytíharã-pe: Pemondoro ndoro ranhe katu kapi'i. Pemboaty aty pejokwa pehapy hagwã. Ha upe rire katu pemondoro trigo pemboaty jaraha hagwã nhanhongatu hagwã-py” he'i Hesu omombe'u-vy Nhandejáry irû rehewga oikwaa uka-vy.

Hesu oiporu temity héry va'e mostarda rehewga

nhe'ẽ

(*Mc 4.30-32; Lc 13.18-19*)

³¹ Ha upéi omombe'u jevy upe pygwa-pe arandu rehewa nhe'ẽ. Temitŷgwe rehewa nhe'ẽ-rami oiporu:

—Oĩ temitŷ héry va'e mostarda. Kwimba'e onhotŷ peteĩ temityrã okokwe-py. Nhandejáry nhande ruvixa irũ-rehe he'ise upe temitŷ mostarda. ³² Nhanhotŷ ramo mixĩ eterei. Mixĩve opamba'e ra'ŷi-gwi, ko yvy arigwa ra'ŷi-gwi. Ha nhanhotŷ-ma rire, okakwaa porãve. Entéro temitŷ-gwi tuvixave xave oho-vy. Upéi imáta-ma, hakãmbe kãmbe ave. Upéa-rehe oveve ou-vy gwyra ogwapy hakãmby-rehe, he'i Hesu, Nhandejáry irũ hetave tave oĩ va'erã rehewa oikwaa uka-vy.

Hesu oiporu fermento mbojape mbovuha rehewa nhe'ẽ

(*Lc 13.20-21; Mc 4.33-34*)

³³ Ha upéi katu omombe'u jevy joty upe pygwa-pe arandu rehewa nhe'ẽ. Fermento mbojape mbovuha rehewa nhe'ẽ-rami oiporu:

—Oĩ kunha. Oipyhy mbojape mbovuha. Heta trigo ku'i reheve ombojehe'a ombovu hagwã. Ojavyky rire, omboapitajy ovupa ete hagwã. Upéixa ete Nhandejáry nhande Ruvixa irũ, he'i Hesu, Nhandejáry irũ hetave tave oĩ va'erã rehewa oikwaa uka-vy.

³⁴ Upéixa omombe'u mbe'u aty atýra va'e kente kwéry-pe. Temitŷgwe rehewa nhe'ẽ oiporu e'ŷ reheve, fermento mbojape mbovuha rehewa nhe'ẽ oiporu e'ŷ reheve, outro rehewa nhe'ẽ oiporu e'ŷ reheve nomombe'úi. ³⁵ Upéixa oiko-ma

Nhandejáry nhe'ẽ-py omombe'u mbe'u va'ety he'i hagwe-rami:

“Anhe'ẽ ramo, arandu rehewa nhe'ẽ amombe'u va'erã, ambue kwéry va'e rehewa nhe'ẽ aiporu-vy. Yma ko yvy onhemoingo hagwe gwive ãy peve ndojekwaáiry va'ekwe, ãy amombe'u-ta aikwaa uka-vy, he'i.”*

Upéixa he'i Nhandejáry kватia nhe'ẽ.

Hesu oikwaa uka kap'i'i rehewa nhe'ẽ

³⁶ Ha upéi katu oheja oho-vy ijaty va'e kente. Ha'e ae katu oike koto-py. Oike rire, ogwahẽ ou-vy iha-py hemimbo'e kwéry:

—Eikwaa uka katu ore-vy mbava'e-rehe tipo he'ise upe kap'i'i rehewa nhe'ẽ, kokwe-py oĩ va'e, he'i Hesu-pe hikwái.

³⁷ —Upe temitȳ porã onhotȳ uka va'ekwe he'i xe-rehe Nhande Ryke'y tee va'e-rehe, he'i. ³⁸ —Upe kokwe he'i ko yvy-rehe. Upéi upe temitȳ porã he'i Nhandejáry re'yi-rehe. Upéi upe kap'i'i he'i hekoha vai va'e-rehe. ³⁹ Upéi upe hese ija'e'ŷ va'e kap'i'i onhotȳ va'ekwe he'i anháy ruvixa-rehe. Upéi upe nhaikytihá áry he'i ombopapa va'erãha áry-rehe. Upéi upe trigo kytiharã he'i Nhandejáry rembigwái yváy pygwa-rehe. ⁴⁰ Upe kap'i'i omondoro ombootay onhapytõ omondo hagwã tata-py. Upéixa ete oiko va'erã ombopapa va'erãha áry-py, he'i.

⁴¹ —Xe Nhande Ryke'y tee va'e amondo mondo va'erã xe rembigwái yváy pygwa va'e. Xe re'yi pa'ũ-gwi oipe'a va'erã gwí oporombojejavý va'e-pe gwive. Entéro hembiapo vai va'e-pe gwive oipe'a va'erã heraha-vy ojohapy haty-py omombo

* **13:35 Sl 78.2**

hagwā. ⁴² Upe-py hasē va'erā, onhemohāingyry ngyrýu ave va'erā oiko-vy onhemoyerō-gwi Nhandejáry-rehe. ⁴³ Upe-ma ramo hekoha porā va'e gwive kwarahy rendy-rami ojekwaa va'erā onhembohete resakā rendy-vy. Nhandedjáry nhande ruvixa ramo oiko haty-py, ojekwaa va'erā onhemohesakā va'erā. Ne aranduse va'e, ejapysaka katu ko xe nhe'ē-rehe, he'i Hesu gwemimbo'e kwéry-pe omombe'u-vy.

Hesu oiporu hepy va'e rehewa nhe'ē

⁴⁴ Upéi omombe'u jevy íxupe, upe pygwa-pe mokōi arandu rehewa nhe'ē. Hepy va'e rehewa nhe'ē-rami oiporu omombe'u-vy:

—Oī kokwe-py heta plata yvy gwy-py ijatypyre araka'e. Upe ramo ojohu rei íxupe ijáry e'ŷ va'e. Upe hepy va'e ojohu va'e he'i Nhandedjáry nhande ruvixa-pe omoirūse va'erā-rehe. Otopa-ma ramo, upéi ojaty jevy. Ovy'a eterei ojohu va'ekwe-rehe. Upéa-gwi oho ovende entéro ogwereko va'e gwive ovendepa. Upe hemivende va'e repykwe ogweraha ojogwa hagwā upe kokwe, he'i Hesu omombe'u-vy, Nhandedjáry-pe oate'ŷ e'ŷ rehewe omoirūse va'e rehewa oikwaa uka-vy.

⁴⁵ Upéi omombe'u jevy íxupe:

—Oī onhemba'ejogwa va'ety. Oheka heka oiko-vy ita kyra porā va'e, hepy ete va'e, pérola héry va'e ojogwa hagwā. Upe hepy va'e oheka va'e he'i Nhandedjáry nhande ruvixa-pe omoirūse va'erā-rehe. ⁴⁶ Iporā ete va'e otopa ramo oho ovende entéro gwembiereko gwive ovendepa. Upéi hemivende va'e repykwe ogweraha. Gwemimbota nga'u upéa oho ojogwa, he'i Hesu

omombe'u-vy, Nhandejáry-pe oate'ŷ e'ŷ reheve
omoirũse va'e rehegwa oikwaa uka-vy.

Hesu oiporu pira kyha rehegwa nhe'ẽ

⁴⁷ Upéi omombe'u jevy upe pygwa-pe arandu
rehegwa nhe'ẽ. Pira kyha rehegwa nhe'ẽ-rami
oiporu íxupe kwéry:

—Oĩ pira kyha y-py omombo va'e. Upe omombo
va'e he'i Nhandejáry nhande ruvixa rembigwái
yváy pygwa-rehe. Yupa-py omombo rire, oipyhy
opaixagwa pira. ⁴⁸ Hynyhẽ jave oipyhy og-
wenohẽ y rembe'y-py. Upéi ogwapy oipe'a oipo-
ravo imono'õ-vy. Pira porã omoĩ ajaka-py. Ha
hi'upy e'ŷ katu omombo-ma voi. ⁴⁹ Upéixa ete
oiko va'erã ombopapa va'erãha áry-py. Nhan-
dejáry rembigwái yváy pygwa oiporavo ravo
va'erã oje'óí-vy. Hekoha porã va'e pa'ũ-gwi, oipe'a
va'erã hekoha vai va'e-pe. ⁵⁰ Ojohapy haty-py
omombo va'erã íxupe kwéry. Upe-py hasẽ hasẽ
va'erã oiko-vy. Nhandejáry-rehe onhemoyrõ-gwi,
onhemohäingyry ngyrýu ave va'erã oiko-vy ave,
he'i omombe'u-vy ombopapa va'erãha áry oikwaa
uka-vy.

⁵¹ Ko'ã va'e he'i rire, oporandu gwemimbo'e
kwéry-pe:

—Mbava'e-rehe po he'i ko'ã va'e? Peikwaa-ma
tipo? he'i.

—Ha'e voi, he'i. —Orokwa-ma, he'i íxupe,
Hesu-pe.

⁵² —Aipo ramo, gwĩ judeu rekombo'ehaty va'e
iporã oiko Nhandejáry nhande ruvixa remimbo'e
ramo. Ambo'epa rire íxupe, oiko va'erã óga
járy-rami. Hóga-py oĩ heminhongatu pyahu va'e,

oĩ heminhongatu tuja va'e ave. Oipota ramo, gweminhongatu pyahu ogwenohẽ va'erã. Oipota ramo, gweminhongatu tuja ogwenohẽ va'erã ave. Upéixa ete upe judeu rekombo'ehaty Nhandejáry nhande ruvixa remimbo'e oiko ramo, nhe'ẽ pyahu omombe'u va'erã oikwaa uka-vy, yma gware nhe'ẽ omombe'u va'erã ave, he'i Hesu omombe'u-vy.

*Hesu oho gwtã-my
(Mc 6.1-6; Lc 4.16-30)*

53-54 Arandu rehewa nhe'ẽ omombe'upa rire, upe-gwi osẽ oho-vy gwtã-my ha'e ae oiko ha-py. Upe-py ojeporahéi haty-py ombo'e mbo'e gwe'yí kwéry-pe. Hexapyrã-rupi ombo'e porã oiko-vy. “Mba'éixa onhemonhe'ẽ” he'i opondera-vy hese.

—Mamo-gwi po upéa ohendu aipo va'e nhe'ẽ? he'i hese. —Kiva'e omombe'u hi'arandu hagwã íxupe, he'i hese. —Hexapyrã-rupi voi Hesu hembí-apo porã. Kiva'e po omombe'u íxupe ojapo hagwã upéa? he'i joa hese hikwái. **55** —Upéa óga apo-haty ra'y voi, he'i. —Maria memby voi. Tiago José ndive, Simão Judas ndive ityvýry kwéry voi. **56** Heindýry kwéry oiko voi nhane pa'ũ-rupi. Aipo ramo, mamo-gwi po upéa ohendu aipo va'e nhe'ẽ? he'i joa Hesu-rehe hikwái. **57** —Onhembotuvixa mba'e-ta tipo nhande-vy ra'e? he'i hese he'yí kwéry.

Upéa-gwi ndaija'éi hese hikwái. Upe ramo,

—Nhandejáry nhe'ẽ-py omombe'u va'ety-pe om-boete voi. Ha he'yí kwéry katu nomboetéi íxupe.

Anheigwa nde'íry hese hóga pygwaomboete e'ývy, he'i ójehe Hesu omombe'u-vy, ndaija'éi-gwi ójehe.

⁵⁸ Upe-py hese ndojeroviái-gwi, ndahetái hembi-apo porã hexapyrã-rupi upe-py.

14

João Batista rehewa nhe'ẽ
(*Mc 6.14-29; Lc 9.7-9*)

¹ Upe ramo, ohendu Hesu rerakwã mburuvix-agwasu héry va'e Herodes. Galiléia yvy pygwa ruvixa voi upéa. ² Hesu rerakwã ohendu ramo he'i,

—Upéa João Batista nipo ra'e. O mano rire, oikove jevy-ma ra'e, ojekwaa jevy-ma ra'e, he'i mo'ã hese. —Upéa-gwi hexapyrã-rupi hembiapo porã porã oiko-vy, he'i mo'ã oirũ-pe Hesu-rehe.

³ Yma va'ekwe Herodes he'i va'ekwe oipyhy hagwã João-pe, ojepokwa rehewe omoõ hagwã preso. Upéa ojapo va'ekwe ombovy'a hagwã gwyvýry Filipe rembirekokwe Herodias. Ha'e omenda ra'e gwyvýry rembireko-rehe. Oipe'a ra'e gwyvýry-gwi hembireko. ⁴ Ha João katu he'i:

—Tekoha e'ý-rupi ereiko ra'e ne rembireko ereipe'a va'ekwe nde ryvy-gwi, he'iri iri ra'e Herodes-pe.

⁵ Upéa-gwi ojukase mo'ã João-pe. Ha kente kwéry katu he'i hese, “Upéa ko Nhandejáry nhe'ẽ-py omombe'u va'ety voi” he'i João-rehe hikwái. Ha mburuvixa katu opy'apy-py ikyhyje ójehe. Nombopoxyséi íxupe kwéry. Upéa-gwi ndojukái joty

íxupe. ⁶⁻⁷ Ha upéi katu mburuvixa oiko hagweha áry-py, oike ojeroky henonde-py Herodias memby kunhatai. Mburuvixa irü gwéry renonde-py ojeroky kunhatai. Ogwerovy'a eterei-gwi íxupe, kunhatai-pe, he'i mburuvixa: “Ne rembijerure va'e gwive ame'ë-ta nde-vy” he'i íxupe. Pono oapu “Tupã réry-py ame'ë-ta nde-vy” he'i. Nde'i reiry pe kunhatai ojeroky va'e-pe. ⁸ Upéi osy nhe'ë-rupi he'i: “Aipota ereme'ë xe-vy João Batista akágwe. Apy ete enterove va'e resa-py eme'ë mani katu xe-vy nha'ë-py” he'i mburuvixa-pe kunhatai.

⁹ Upe-ma ramoomboasy eterei he'i va'ekwe. Ha “Tupã réry-py ame'ë-ta nde-vy” he'i-gwi imbovi-apyre resa-py katu, he'i jotoy ome'ë hagwã kunhatai-pe hembijerure ojéupe. ¹⁰ He'i oho hagwã onhakã'o João-pe onhemoi preso haty-py. ¹¹ Upéi ogweruruka nha'ë-py inhakágwe ome'ë kunhatai-pe. Ha kunhatai ogweraha osy-pe. ¹² Ha João remimbo'e ohendu ramo, ou hetekwe ogweraha. Ombosuru tetekwe renda-py ijaty-vy. Upe rire oho omombe'u Hesu-pe.

*Hesu omongaru ijaty va'e kente-pe
(Mc 6.30-44; Lc 9.10-17; Jo 6.1-14)*

¹³ João rerakwã ohendu ramo, oho Hesu kanóapty tekwaty e'ŷ-my oho. Ha'e anho oiko hagwã-py oho. Oikwaa ramo ihoha ijaty va'e kente, gwetã gwetã-gwi osë oje'ói-vy. Hapykwéri oje'ói ojohu jevy hagwã Hesu-pe. Yvy-rupi oje'ói. ¹⁴ Ha Hesu ojehexa uka jevy ramo, ohexama ijaty va'e kente-pe jevy oha-py:

—Ogwahë ogwa'ë-vy ra'e, he'i hese kwéry.
Ohexama,

—Aiporiahuvereko íxupe kwéry, he'i. —Aipo ramo, hasy va'e-pe ambogwera-ta, he'i. Upe rire ha'e ombogwera hasy va'e-pe.

¹⁵ Upéi ka'aru-ma. Ogwahē ou-vy hemimbo'e kwéry iha-py:

—Ndaipóri a-py mba'eve, he'i. —Ka'aru-ma. Ere íxupe kwéry toho tetā mirī-rupi ojogwa hagwā gwemi'urā, he'i Hesu-pe.

¹⁶ Ha ha'e he'i:

—Natekotevēiry oho okaru hagwā, he'i. —Peẽ ae peme'ẽ íxupe kwéry hemi'urā, he'i gwemimbo'e kwéry-pe Hesu.

¹⁷ —A-py ndahetáiry oĩ mbojape'i. Cinco oĩ mixí va'e. Mokõi pira ka'ẽ hendive oĩ, he'i íxupe.

¹⁸ Ha'e he'i:

—Peru katu a-py, he'i gwemimbo'e kwéry-pe.

¹⁹ Upéi he'i ijaty va'e kente-pe ogwapy hagwā kapi'ipe ári. Upéi oipyhy upe cinco mbojape'i mokõi pira ndive. Hovayva otima porā Nhandedjáry-pe temi'urā-rehe. Upéi ombopopóy upe mbojape, ome'ẽ me'ẽ gwemimbo'e kwéry-pe. Ha hemimbo'e ome'ẽ ho'u va'erā-pe. ²⁰ Enterovete okaru, hygwyatāmba-ma ave hikwái. Upéi hemimbo'e kwéry omono'õ no'õ hembi'u rembyre kwéry. Doze ajaka omohynyhē hembyre kwéry-gwi ho'upa e'ŷ va'ekwe. ²¹ Upe mbojape ho'u va'ekwe heta heta voi oĩ. Oĩ cinco mil kwimba'e ho'u va'e. Heta kunha ave okaru va'e, heta ave mitā okaru va'e ave.

*Hesu y ári rei ogwata oho-vy
(Mc 6.45-52; Jo 6.15-21)*

²² Upe-ma ramo he'i gwemimbo'e kwéry-pe on-hemboyrū hagwā kanóa-py:

—Tapeho mani katu peẽ xe renonde y rovái, he'i. —Xe ae, “Tapeho jevy katu pende ro nde rógarupi” ha'e-ta ijaty va'e-pe, he'i gwemimbo'e kwéry-pe.

²³ Omondopa rire, ha'e anho ojeupi oho yvyaty ári. Ojapo oração hagwã ojeupi oho-vy. Ka'aru etema, pytũ-ma. ²⁴ Upe ramo mombyry oĩ yvy etegwi kanoagwasu. Henonde-gwi ou ramo yvytu, ndogwata porãi. Omopu'ã y omoapý apý kanóape. ²⁵ Ko'ëtã pytũ vyteri jave, oho kanóa oĩ va'e happy Hesu. Y ári-rupi rei ogwata oho-vy. ²⁶ Y ári-rupi ogwata oho-vy ramo, onhemondýi eterei hexa-vy hemimbo'e kwéry. “Arygwypóry” he'i mo'ã hese hikwái. Osapukái, onhemondýi eterei-gwi.

²⁷ Upe-ma ramo ha'e he'i:

—Ani erejapura teĩ. Xe ae ko, xe ko Hesu, he'i gwemimbo'e kwéry ombopy'agwapy-vy.

²⁸ Upe ramo he'i Pedro:

—Nde voi ramo ra'e, ere xe-vy, “Eju katu y ári-rupi rei xe ha-py ave” he'i Hesu-pe.

²⁹ Aipo ramo,

—Eju y ári-rupi rei xe ha-py, he'i.

Upéi osẽ Pedro kanóa-gwi, ogwejy y-py ogwata y ári-rupi. ³⁰ Ha yvytugwasu rexa-vy, imytu'e'ŷ ójehe. Oypy oho-vy y gwy-koty. Onheapymi-tama ramo:

—Xe resende katu, xe Járy, he'i Hesu-pe.

³¹ Upe-ma ramo oipysø opo oipyhy íxupe:

—Mixí joty xe rerovia ra'e. Upe va'e-gwi ae nde erenheapymi-ta mo'ã. Ma'erã po nderejerovia teéiry ra'e xe-rehe ra'e? he'i Pedro-pe.

³² Onhemopyrū jevy rire kanóa-py ndayvvtuvéima. ³³ Upéi kanóa pygwa onhesū íxupe gwetypy'ā-rehe:

—Tupā Nhandejáry ra'y tee katu va'e nipo nde ra'e, he'i íxupe imboete-vy hikwái.

*Hesu ombogwera heta hasy va'e-pe
(Mc 6.53-56)*

³⁴ Ha upéi katu ha'e ohasa oho-vy yugwarusu rovái. Genesaré yvy-py ogwahē oho-vy. ³⁵ Upe pygwa oikwaa ramo íxupe, omombe'u ojóupe ogwahēmaha Hesu. Tetā jerekwe-rupi omombe'u mbe'u ogwahēmaha Hesu. Ogweru entéro hasy va'e-pe gwive:

³⁶ —Eheja hasy va'e tomboja jepe opo nde ao rembe-rehe, eheja tomboja jepe opo nde ao-rehe, he'i Hesu-pe. Ha omboja va'e gwive opo hese, okwera-ma joty hikwái.

15

*Nhane rembypy reko rehewa nhe'ẽ
(Mc 7.1-13)*

¹ Upe ramo ogwahē ou-vy Hesu ha-py gwī fariseu kwéry, judeu rekombo'ehaty kwéry ndive. Jerusalém tetā-gwi ou va'ekwe. Ogwahē ramo hikwái, oporandu íxupe:

² —Ma'erā tipo ne remimbo'e ndoikói nhane rembypy reko-rupi? Ma'erā tipo ojepohéi porã e'ŷ rehewe okaru? Ma'erā tipo nonhemopot̄sevéiry nhande kwéry e'ŷ va'e ndive oiko rire? he'i íxupe.

Ha ha'e he'i:

³ —Ha peẽ katu ma'erā tipo ndapejapói Nhandejáry he'i va'ekwe? Nderejaposéi voi

nde ra'e Nhandejáry he'i va'ekwe. Ne rembypy rembiapokwe-rupi ae ereiko va'e, he'i. ⁴ — Nhandejáry he'i va'ekwe a-rami:

“Pemboete nde ru nde sy-pe ave. Ha entéro onhe'ẽ vai rei va'e gwive gwu-rehe osy-rehe ave, tojejuka katu”*

he'i Nhandejáry kwatia nhe'ẽ. ⁵ Ha peẽ katu pepyrū Nhandejáry nhe'ẽ-rehe. Ndapehejáiry gwu osy-pe ome'ẽ hagwā. Pembo'e mbo'e rei judeu kwéry-pe a-rami. Peje, “Ava he'i ramo gwu osy-pe ave, Voive ereporandu ramo, ame'ẽ arã nde-vy ra'e. Áy katu ndikatuvéi-ma ame'ẽ nde-vy. Xe mba'e kwéry opa-ma. Ame'ẽmba-ma kuri Tupã Nhandejáry-pe. Aiporu jepe xe, Tupã mba'epama, he'i gwu osy-pe ave.” Upéixa he'i ramo, iporã joty peẽ-my. ⁶ Upéixa ndapehejái oipytygwō gwu osy-pe ave. Ne nhe'ẽ-py gwu osy-pe nomboetevéi. Ne rembypy reko-rupi joty peiko. Upéa-gwi pepyrū joty Nhandejáry nhe'ẽ-rehe, pemboyke joty Nhandejáry nhe'ẽ peiko-vy. ⁷ Peẽ katu pemo'ã kwaa va'e pende py'a ky'aha. Napetã kwaáiry peẽ. Ha Isaías amyrĩ anheiha-rupi omombe'u va'ekwe pende rekorã. Omoĩ va'ekwe kwatia-rehe a-rami:

⁸ “Ha'e kwéry xe mboete onhe'ẽ-py rei. Opy'a-py katu naxe mboetéiry. Ndojehesa rerovái xe-rehe. ⁹ Xe momba'egwasu teĩ. Xe nhe'ẽ-py nombo'éiry. Ha teko rei nhe'ẽ-py ae, oporombo'e mbo'e oiko-vy”*

he'i Nhandejáry kwatia nhe'ẽ pende-rehe, he'i judeu kwéry ruvixa-pe.

* **15:4** Ex 21.17 * **15:9** Is 29.13

*Hesu omombe'u mba'éixa nhanhemongy'a
(Mc 7.14-23)*

¹⁰ Upéi ohenói jevy ou hagwā ijaty va'e kente kwéry oha-py. He'i:

—Pejeapysaka porā katu xe nhe'ẽ-rehe peikwaa porā hagwā, he'i.

¹¹ —Jakaru jave ndikatúi nhane mongy'a tembi'u. Nanhande py'a mongy'airy voi tembi'u. Ha pene nhe'ẽ vai ramo katu onhemongy'a arā pende py'a, he'i ijaty va'e-pe arandu rehewga nhe'ẽ omombe'u-vy.

¹² Upéi ogwahē ou-vy iha-py hemimbo'e kwéry:

—Fariseu kwéry ojohu vai kuri pene nhe'ẽ. Nderekwaái tipo upéa nde ra'e? Ne nhe'ẽ renduvy, “Aipo” he'i nde-rehe opondera eterei-vy. Ndo-johu porāi voi, he'i Hesu-pe.

¹³ Upéi ha'e omombe'u arandu rehewga nhe'ẽ temitŷgwe rehewga nhe'ẽ-rami, hesapyo e'ŷ va'e rehewga nhe'ẽ-rami ave he'i:

—Entéro temitŷgwe xe Ru yváy pygwa onhotŷ e'ŷ va'ekwe gwive, hapo gwive omondoro jevy va'erā, he'i fariseu kwéry rekoha vai-rehe.

¹⁴ —Ani pepena hese. Hesapyo e'ŷ va'e-rami oiko ramo jepe, gwapixa ogwerahase joty taperupi. Ha mokōi hesapyo e'ŷ va'e ojogweraha ramo, ho'a arā oho-vy mokōive onhondive yvy kwa-py, he'i fariseu kwéry-rehe.

¹⁵ Upe rire he'i Pedro:

—Mbava'e-rehe po he'ise arandu rehewga nhe'ẽ, eikwaa uka ore-vy, he'i Hesu-pe.

¹⁶ Upéa-rehe he'i gwemimbo'e kwéry-pe:

—Peẽ napene arandu porāi vyteri peiko-vy. Ha'e kwéry-rami voi ndapeikwaa porāi joty.

17 Ma'erā tipo ndapeikwaa porāi vyteri? he'i.
—Pekaru ramo, oho pende ryekwe-py tembi'u.
Upéi osēmba jevy pendéhegwi. Napene mongy'áiry
voi, he'i.

18 —Ha pene nhe'ẽ katu pende py'a-gwi osē
vy ombojekwaa-ma pende py'a pygwa, he'i. —
Nde py'a ky'aha para'e, nde py'a potīha para'e
ombojekwaa-ma pende-rehe. Ivai ramo pene
nhe'ẽ, pene mongy'a arā. **19** Pende py'a-py katu
penhemoneta peiko-vy pene rembiapo vairā-
rehe. Upéa-gwi peporojuka. Pende py'a ky'a-
gwi onhoembireko ndive, onhome ndive peiko.
Kunha ndive pejogwereko rei ave. Pende py'a
vai-py penhemoneta-gwi, pemonda rei peiko-
vy, pende apu, pende rapixa-rehe penhe'ẽ vai rei
peiko-vy. **20** Upeixagwa pejapo pende py'a vai-gwi.
Upéixa ramo pende py'a vai-gwi, pene mongy'a-
ma. “Ha pejepohéi porā e'ŷ reheve pekaru ramo,
pene mongy'a va'erā” he'i mo'ã fariseu kwéry.
Upéixa ramo, napene mongy'avéi-ma va'erā, he'i
Hesu fariseu kwéry remimombe'ukwe-rehe.

Kunha Canaã yvy pygwa rehewa nhe'ẽ
(Mc 7.24-30)

21 Upe-gwi osē oho-vy Hesu. Okanhy oho-vy
outro yvy-koty osē oho. Tiro tetā jerekwe-rupi,
Sidom tetā jerekwe-rupi oho ave. **22** Upe-py oiko
kunha Canaã yvy gwigwa ogwahē ou-vy Hesu ha-
py:

—Xe Járy, Davi remiarirõre, xe poriahuverek
katu. Xe memby kunha ohasa asy eterei oiko-vy
anháy ojepota hese va'e, he'i íxupe.

23 Ha Hesu mba'eve nde'íry íxupe. Onhemokirirí íxugwi. Ogwahē ou-vy iha-py hemimbo'e kwéry:

—“Tereho katu” ere, “Tereho katu” ere íxupe. Nhane moakā rasy osapukái-vy. Ejapo katu hemimbota-rupi íxupe oho jevy hagwā, he'i íxupe.

24 Upéi Hesu he'i kunha-pe:

—Ovexa okanhy va'ekwe-rami oiko Israel remiarirõre judeu kwéry. Íxupe kwéry anho mante xe mbou va'ekwe. Judeu e'ŷ va'e kwéry-pe naxe mboúi va'ekwe, he'i joty íxupe otantea-vy.

25 Ha kunha ou gwetypy'ã-rehe onhesū hovagwy-py:

—Xe pytygwō katu, xe Járy, he'iri iri íxupe.

26 Ha Hesu he'i:

—Nde ko ndaha'éi xe re'ýi. Xe re'ýi kwéry aipytygwō ranhe-ta. Ha upé rire katu xe re'ýi e'ŷ-pe aipytygwō-ta ave. Mitāgwe katu nhamongaru ranhe. Nanhamombói jagwa-pe mitā remi'urā, he'i joty Hesu itantea-vy, ojekorerovia uka etesevy kunha-pe.

27 —Akói-ramima ngatu, xe Járy, he'i kunha Hesupe. —Ha tembi'u sururukwe ijáry apyka gwy-py ho'u joty jagwa, he'i Hesu-rehe ojerovia joty-vy.

28 Upe-ma ramo he'i,

—Nde kunha, erejerovia tee-ma ra'e xe-rehe, he'i íxupe. —Oiko-ta voi nde-vy gwarā ne remimbota, he'i kunha-pe.

Upe-ma ramo okwera porā imemby.

Hesu ombogwera gware heta hasy va'e-pe

29 Upe-gwi oho Hesu ohasa oho-vy Galiléia yugwarusu rembe'y-rupi. Upéi ojeupi yvyaty ári oho-vy ogwapy hagwā oĩ-vy. **30** Ogwahē oje'óí-vy ijaty

jaty va'e kente iha-py. Heta hasy va'e rerahavy ogwahē oje'ói-vy hikwái. Oĩ ijyva mbaraete e'ŷ va'e, oĩ ogwata e'ŷ va'e, oĩ hesapysō e'ŷ va'e, oĩ onhe'ẽnge'ŷ va'e, oĩ heta mba'asy oiporu va'e ave. Peteĩ teĩ hasy va'e pya'e ombogwejy imoĩ-vy ipy renonde-py. Ombogwerapa-ma íxupe kwéry.

³¹ Upe ramo ohendu inhe'ẽnge'ŷ va'e onhe'ẽ porã-ma. Ohexa onhemaxuka va'e onhemootyrrõ-ma. Ohexa ogwata e'ŷ va'e ogwata porã-ma. Ohexa hesapysō e'ŷ va'e hesapysō porã-ma ave. Upe va'e kwéry rexa-vy,

—Mba'éixa ombogwera? he'i opondera eterei-vy. —Nhandejáry, Israelita kwéry Járy tuvixa mba'e voi, he'i omomba'egwasu-vy Nhandejáry-pe.

*Hesu omongaru jevy ijaty va'e kente-pe
(Mc 8.1-10)*

³² Ha upéi katu ohenóí Hesu gwemimbo'e kwéry-pe ou jevy hagwã oha-py:

—Peju katu xe ha-py, he'i. —Ijaty jaty va'e kente iporiahu va'e xe-vy. Mbohapy áry xe moirũ okwa-vy. Ndogwerekói ave gwemi'urã. Upéa-gwi aiporiahuvereko íxupe kwéry. Amondo ramo íxupe kwéry peteĩ teĩ hóga kwéry-rupi ivare'apa reheve, naipyatãvéi arã tape-rupi, ikangy arã tape-rupi oje'ói-vy, he'i gwemimbo'e kwéry-pe.

³³ Upe ramo hemimbo'e kwéry he'i íxupe:

—Mba'éixa-ta mora'ẽ nhahembi'u me'ẽ ko'ãy ijaty jaty va'e kente kwéry-pe? A-rupi ndaipóri voi kente tembi'u me'ẽharã, he'i íxupe hikwái.

³⁴ —Mbovy tipo ererekó mbojape? he'i oporandu-vy gwemimbo'e-pe.

—Sete voi, he'i. —Oĩ ave ndahetáí pira'i ka'ẽ, he'i íxupe.

³⁵ Upéi ha'e he'i ojogweroaty va'e-pe ogwapy hagwã kapi'ipe ári:

—Pegwapy gwapy katu kapi'ipe ári, he'i íxupe kwéry.

³⁶ Upe rire oipyhy upe sete mbojape pira'i re-heve. Otima porã hese Nhandejáry-pe. Omboete rire, ombopo mbopóy ime'ẽ-vy gwemimbo'e kwéry-pe. Upéi ha'e kwéry ome'ẽ ho'u va'erã-pe.

³⁷ Upéixa enterove okaru. Hygwyatã porãmba-ma hikwái. Upéi hemimbo'e kwéry omono'õ hembyre opyta va'ekwe omboyrú sete ajakagwasu-py. ³⁸ Ha okaru va'e heta eterei voi. Oĩ irundy mil kwimba'e okaru va'e. Heta kunha okaru ave. Heta mitãgwe okaru ave. ³⁹ Upéi he'i:

—Tapeho jevy katu, tapeho jevy katu peteĩ teĩ pende róga-rupi, he'i ijaty va'e kente kwéry-pe.

Ha upe rire katu ha'e onhemboyrú kanoagwasu-py y-rupi oho hagwã. Magadã jerekwe-py oho.

16

Judeu ruvixa ohexase Hesu rembiapo porã hexapyrã-rupi

(Mt 12.39-42; Mc 8.11-13; Lc 12.54-56)

¹ Ha upéi katu ogwahẽ ou-vy Hesu ha-py fariseu kwéry saduceu kwéry ndive. Ombojejavyse-vy mo'ã íxupe ou hikwái:

—Hexapyrã-rupi ejapo katu ore-vy. Nhandejáry rembiapo porã ramigwa ejapo katu ore mbojerovia uka porã-vy, he'i Hesu-pe otantea-vy íxupe.

2 Ha Hesu he'i oporandu va'e-pe:

—Ka'aru ete ramo, aragwaju-ma ramo, “Aragwaju-ma ra'e” peje, “Ndoky mo'āiry ra'e” peje arā áry-rehe.

3 Ha ko'ẽmba-ma ramo, “Aragwaju-ma ra'e, araigwe-ma ave ra'e. Upéa-gwi oky-tama ra'e” peje ave arā áry-rehe. Aipo ramo, áry-rehe pema'ẽ ramo, peikwaa-ma oikotaha. Ha xe rembiapo porã porã rexá-vy, ndapehexa kwaái xe-rehe. Mbava'e-rehe po he'ise xe rembiapo porã ndapeikwaái voi. Nhandejáry rembiaporã ndapeikwaáiry ave. **4** Peẽ ãy peiko va'e pende reko vai-ma. Ome tee-pe oheja va'e-rami, gwembireko tee-gwi opoi va'e-rami ave peẽ peiko. Peẽ pejehesa rerova rova Nhandejáry-gwi. Pejere jere íxugwi. Upéa-gwi pejerure jahexa e'ý va'erã-rehe. Ha ndahexa uka mo'ãi peẽ-my upeixagwa. Ha Jonas amyrí rehewa nhe'ẽ upe ojehu íxupe va'ekwe katu peikwaa voi. Hexapyrã-rupi íxupe ojehu hagwe-rami ave, ojehu va'erã xe-vy. Upe va'erã anho mante ahexa uka va'erã peẽ-my, he'i hembiaporã-rehe oporandu va'e-pe.

Upéi katu Hesu oheja íxupe kwéry oho-vy.

*Judeu ruvixa remimombe'u rehewa nhe'ẽ
(Mc 8.14-21)*

5 Ha upéi katu oho yugwarusu rovái gwemimbo'e kwéry ndive. Gwemi'urã-rehe naimandu'avéi-ma hikwái, Hesu ndive oje'óí-vy.

6 Upe jave he'i Hesu:

—Xáke! Penhangareko porã katu pendéjehe. Ivai voi upe mbojape mbovuha fariseu saduceu ave rembiporu, he'i fariseu kwéry remimombe'u vaikwe joko-vy.

Upéa he'i gwemimbo'e kwéry-pe pono fariseu kwéry ohekombo'e vai íxupe kwéry.

⁷ Ha mbava'e-rehe po he'ise Hesu ndoikwaái voi. Upéa-gwi,

—Nanhane mbojapéi-gwi nipo omombe'u ra'e upéa nhande-vy, he'i mo'ã ojóupe onhonhe'ëngendu-vy hikwái.

⁸ Ha Hesu oikwaa onhomongeta ramo:

—Ma'erã po, “Nanhane mbojaapevéi-ma” peje penhonhe'ëngendu-vy? Mixí vyteri pejerovia xe-rehe peiko-vy ra'e, he'i íxupe kwéry.

⁹ —Ne'írã vyteri pehexa kwaa-ma xe-rehe. Ne'írã vyteri pejerovia tee xe-rehe. Napene akã porãi voi. Upe cinco mil kwimba'e-pe ambopopóy kuri cinco mbojape ame'ẽ hagwã. Upe rire mbovy ajaka-py pemboyrú hembyre? Napene mandu'avéi-ma tipo? he'i upe va'ekwe-rehe. — Ma'erã tipo napene mandu'avéi-ma hese? he'i.

¹⁰ —Ha upe rire katu upe irundy mil kwimba'e-pe ambopopóy sete mbojape ame'ẽ hagwã. Upéi mbovy ajakagwasu-py pemboyrú hembyre? Napene mandu'avéi-ma tipo? he'i upe va'ekwe-rehe. — Ma'erã tipo napene mandu'avéi-ma hese? he'i ndojeroviái-gwi hese hikwái. ¹¹ —

Mbojape rehegwa nhe'ẽ namombe'úi kuri peẽ-my. Mbojape mbovuha ae katu fariseu kwéry saduceu kwéry ndive rembiporu amombe'u kuri peẽ-my. Xáke íxugwi. Mbava'e-rehe po ha'ese, ma'erã po ndapeikwaái? he'i gwemimbo'e kwéry-pe.

¹² Upe ramo ipaha-py, mbava'e-rehe po he'ise, oikwaa porã-ma hemimbo'e:

—“Xáke mbojape mbouvuha-gwi” nde'i teéiry Hesu. Ndaha'éiry mbojape mbouvuha tee-rehe he'i Hesu, he'i. —“Xáke pono pene mboheko vai fariseu kwéry saduceu kwéry ndive” he'ise ae nhande-vy Hesu, he'i ojóupe Hesu nhe'ẽ kwa-a-vy.

*Atýra-py Pedro omombe'u Hesu rehewa nhe'ẽ.
“Nde ko Cristo” he'i íxupe omombe'u-vy
(Mc 8.27-30; Lc 9.18-21)*

¹³ Ha upéi katu ohasa oho-vy Hesu. Cesaréia de Filipe tetã jerekwe-rupi oho. Upe-py oporandu gwemimbo'e kwéry-pe:

—Mbava'e tipo he'i ra'e xe-rehe, Nhande Ryke'y tee va'e-rehe? he'i oporandu-vy.

¹⁴ —Nane mombe'u porãiry. Ne mombe'u joavy avy kuri, he'i. —“João Batista onhemoingove jevy va'ekwe ra'e ko upe va'e” oĩ he'i va'e nde-rehe. “Elias onhemoingove jevy va'ekwe ra'e ko upe va'e” oĩ he'i va'e upéixa nde-rehe. “Jeremias onhemoingove jevy va'ekwe ra'e ko upe va'e” oĩ he'i va'e nde-rehe. “Outro Nhandejáry nhe'ẽ-py omombe'u va'ety oikove jevy va'ekwe ra'e ko upe va'e” oĩ nde-rehe he'i va'e, he'i íxupe hemimbo'e kwéry omombe'u-vy.

¹⁵ —Ha peẽ ae katu, mbava'e tipo peje xe-rehe? he'i oporandu-vy.

¹⁶ —Nde ko Cristo, Nhandejáry rembiporavo va'e, Nhandejáry tee ra'y voi nde, he'i íxupe Simão Pedro.

¹⁷ —Nde Simão Jonas ra'y. Nde rerovy'a etereima Nhandejáry, he'i Pedro-pe. —Ndaxe kwaakáai nde-vy teko rei. Ha xe Ru yváy pygwa va'e ae katu xe kwaakáai nde-vy. ¹⁸ Nde Pedro.

Nde réry-rehe ita he'i. Nde reko ita-rami. Xe mombe'u porã-gwi ita-rami erenhemombaraete. Ay, nde-rami heta nde rapykwerigwa onhemombaraete va'erã xe mombe'u porã ramo. Nde xe mombe'uga-rami ave, ha'e kwéry xe mombe'u porã ramo, xe-rehe ojerovia va'erã, amoingo va'erã xe re'ýi ramo. Xe re'ýi kwéry omano ramo jepe, ndaipu'akái va'erã hese anhaygwasu. ¹⁹ Xe nhe'ë-py eremombe'u va'erã Nhandejáry nhande ruyixarã rehewa nhe'ë. Eremombe'u ramo, oï xe rerovia va'erã. Oï xe rerovia e'ý va'erã. Okë-rehe onhangareko mbaraete va'e-rami erepyta va'erã. “Ipy'a potí-ma” ere ramo nde rapixa-rehe, Nhandejáry ave he'i ave va'erã hese: “Ipy'a potí-ma” he'i ave va'erã hese. Ogewahë va'erã Nhandejáry happy. Ha “Ipy'a ky'a joty” ere ramo nde rapixa-rehe, Nhandejáry ave he'i ave va'erã, “Ipy'a ky'a” he'i ave va'erã. Nogwahë mo'äi va'erã Nhandejáry happy. Ipokatu va'erã voi ne nhe'ë, he'i Pedro-pe Hesu omombe'u-vy.

²⁰ Upéi he'i gwemimbo'e kwéry-pe:

—Ay katu aníke xe mombe'u teñ kuri. “Cristo, nhane remiha'arõ va'e voi upe va'e” ani peje teñ kuri xe-rehe avave-pe, he'i onhemombe'use e'ý-vy.

*Hesu omomb'eu ojejukaharã rehewa nhe'ë, on-hemoingove jevyharã rehewa nhe'ë ave
(Mc 8.31–9.1; Lc 9.22-27)*

²¹ Upéa he'i rire, omombe'u jevy jevy gwemimbo'e kwéry-pe ojéupe ojehu va'erã oikwaa uka-vy:

—Nhandejáry nhe'ë-py aha-ta Jerusalém tetã-my. Upe-py xe mbohasa asy va'erã gwĩ judeu

ruvixa kwéry, pa'i ruvixa kwéry ndive. Gwī judeu rekombo'ehaty xe mbohasa asy va'erā. Xe juka uka va'erā. Ha mbohapy áry rire katu, anhemoin-gove jevy-ma va'erā, he'i gwemimbo'e kwéry-pe ojéupe ojehu va'erā oikwaa uka porā-vy íxupe kwéry.

22 Ha Pedro katu ogwenohē-ma ha'e anho ha-py hakate'ŷ-gwi:

—Tane resende katu Nhandejáry, he'i íxupe. — Koixagwa ndojehu mo'āi va'erā nde-vy, xe Járy, he'i onhe'ẽ joko-vy íxupe.

23 Ojere-ma Hesu:

—Ejei xe ypy-gwi, he'i Pedro-pe, Satanás-py ohenói-vy íxupe. —Anháy ruvixa Satanás nhe'ẽ-py xe rekombo'e vaise mo'ā ereiko-vy, he'i íxupe. — Ereipota mo'ā xe ajere Nhandejáry rape-gwi, he'i. —Nhandejáry remimbota nde ndereipotái. Teko rei remimbota ae erejohu porā, he'i íxupe.

24 Upe ramo he'i gwemimbo'e kwéry-pe:

—Peẽ xe moirũse ramo, anive pejapo rei teĩ pe-japose va'e anho mante. Anive pepena teĩ pende rekove-rehe. Xe moirũ ae katu peẽ. Okurusug-wasu ohupi heraha-vy va'e-rami ijukapyrā-rami ae katu peiko.

25 —Ha gwekove-rehe hakate'ŷ va'e katu, ndoikove mo'āi Nhandejáry ndive. Ha xe-rehe ha-py gwekove-rehe nahakate'ŷiry va'e oikove meme va'erā Nhandejáry ndive.* **26** Nde para'e ko yvy apy gwive járy ramo ereiko va'erā. Ha Nhandejáry ndive ereiko e'ŷ ramo katu, mba'evete ndererekói va'erā. Opa ete-ma va'erā. Nhandejáry ndive

* **16:25** Mt 10.38-39; Lc 14.27; Gl 5.24

ereiko e'ŷ ramo, nande reko repyvéi-ma va'erã. Nderetopái va'erã nde rekove repyrã. Eremano joty va'erã, he'i. ²⁷ —Xe Nhande Ryke'y tee va'e amano rire aju jevy va'erã. Upe áry-py xe Ru rendy pype-ma aju va'erã. Ipu'akaha reheve aju jevy va'erã. Xe rembigwái marangatu yváy pygwa ndive aju jevy va'erã. Petēi teĩ yvypóry kente kwéry-pe hembiapo apokwe-rehe areko va'erã. ²⁸ Anhete ko xe ha'e-ta peẽ-my. Xe Nhande Ryke'y tee va'e aju jevy va'erã peẽ-my pende ruvixarã. Ha oĩ ãy gwĩ pene pa'ũ-my xe rexâ joty va'erã, xe aju jevy ramo. Xe rexâ e'ŷ reheve nomano mo'âi. Xe rexâ rire ae mante omano va'erã, he'i gwemimbo'e kwéry-pe Hesu.

17

*Moisés amyrĩ Elias amyrĩ ndive ojereropyahu
va'e rehegwa nhe'ẽ*
(Mc 9.2-13; Lc 9.28-36)

¹ Seis áry rire, mbohapy ogweraha gwupive Hesu. Pedro, Tiago tyvýry João ndive ogweraha. Ha'e kwéry anho ogwerojeupi heraha-vy vyvatyrusu-rehe. ² Upéi mbohapygwa resa-py ojehete rekoviärõ-ma Hesu. Kwarahy rendy-ramima ave hendy hova. Ijao rembipepa-ma ave. ³ Upe-ma ramo ojekwaa ave mokõive Hesu ndive on-homongeta oĩ-vy ramo. Moisés amyrĩ ndive ojekwaa Elias amyrĩ. ⁴ Ohexa ramo, he'i Pedro:

—Iporã nhande nhaime a-py, ore Járy, he'i Hesupe. —Ereiporta ramo xe ajapo, ajapo-ta mbohapy tapýi, peteĩ va'e nde-vy gwarã, peteĩ va'e Moisés

pegwarā, peteī va'e Elias pegwarā ave, he'i íxupe Pedro.

⁵ Onhe'ẽ vyteri jave, tatañ hesakā va'e ramigwa voi omo'ã-ma íxupe kwéry. Tatañ hesakā va'e pa'ũ-gwi ohendu-ma onhe'ẽ va'e:

—Ko va'e xe ra'y, xe rembihayhu va'e, he'i. —Arov'y'a porā voi íxupe. Ejeapysaka katu inhe'ẽ-rehe, he'i Hesu-rehe tatañ hesakā ramigwa pa'ũ-gwi onhe'ẽ va'e.

⁶ Upe va'e nhe'ẽ ohendu ramo, mbohapy hemimbo'e onhemondýi eterei. Ojeity-ma. Ovapy-py ho'a oho-vy, onhemondýi eterei-gwi.

⁷ Ha Hesu opoko joty hese:

—Epu'ã jevy katu, he'i. —Anive erekhyje teĩ, he'i ovapy-py ho'a va'ekwe-pe.

⁸ Onheakärupi jevy ramo, avave ndohexáiry. Hesu-pe anho mante ohexa.

⁹ Upéi ogwejy jevy ou-vy yvyaty-gwi. Ogwejy jave he'i:

—Anive eremombe'u teĩ ne rembiexagwe avave-pe, he'i. —Ha upéi rire katu xe Nhande Ryke'y tee va'e amano rire, aikove jevy rire ae katu, emombe'u katu ne rembiexagwe, he'i íxupe kwéry omanda-vy.

¹⁰ Upéi oporandu íxupe hikwái:

—Jahexa kuri Elias oikove jevy ramo. Aipo ramo, ma'erã po he'i judeu rekombo'ehaty, “Toikove jevy ranhe ou-vy Elias Cristo renonderupi” he'i Hesu-pe.

¹¹ Upéi he'i Hesu íxupe kwéry:

—Ha'e-ma ngatu. Anhetegwa omombe'u hese judeu rekombo'ehaty. “Ou ranhe va'erã voi Elias” he'i, “omoatyrõmba hagwã” nde'i reíry hikwái.

12 Ha ha'e-ta peẽ-my. Ou-ma va'ekwe Elias. Ojapose va'e rei, ojapo hese kuri, ndohexakwaáiry hese-gwi. Upéixa ete ave arã xe-rehe xe Nhande Ryke'y tee va'e-rehe ojapose va'e rei ojapo va'erã, he'i Elias rehewa nhe'ẽ oikwaa uka-vy íxupe kwéry.

13 Upe ramo:

—João Batista-rehe nipo onhe'ẽ ra'e, he'i Hesu-rehe hikwái.

*Hesu ipu'aka anháy-rehe imosẽ-vy
(Mc 9.14-29; Lc 9.37-43a)*

14 Ogwahẽ jevy ou-vy ramo ijaty jaty va'e kente ha-py, oho onhesũ gwetypy'ã-rehe Hesu rovagwy-py:

15 —Ndikatúi pa ereiporiahuvereko xe ra'y-pe, xe Járy? he'i. —He'o'ã o'ã va'e oiko asy voi. Oime ha-py rei ho'a. Tata-rupi y-py ave ho'a oho-vy.

16 Aru teĩ kuri íxupe ne remimbo'e ha-py. Ha ndikatúi ombogwera íxupe, he'i íxupe túvy.

17 Upéi he'i Hesu upe pygwa-pe:

—Peẽ xe-rehe pejerovia e'ŷ va'e, pene akã hatã va'e. Xe ae katu ndaxe are mo'ãi pene ndive. Ndoroipokwaa are mo'ãvéi-ma. Eru katu xe ha-py hasy va'e, he'i upe pygwa kwéry-pe.

18 Ogweru rire, oja'o anháy-pe imondo hagwã. Ha anháy katu osẽ íxugwi oho-vy. Upe-ma ramo okwera porã-ma hasy va'ekwe. **19** Ha upéi katu upe hemimbo'e ombogwerase mo'ã va'ekwe, oporandu nhemi Hesu-pe ha'e anho oho ha-py:

—Ma'erã-gwi po ndore pu'akái anháy-rehe oromosẽ hagwã íxugwi imondo-vy, he'i íxupe

20 Ha Hesu he'i:

—Peẽ katu ndapejerovia teéiry xe-rehe peikovsky. Anhetegwa amombe'u-ta peẽ-my. Oĩ temitȳ ra'ŷi mix̄i eterei va'e voi mostarda héry va'e. Upe temitȳ ra'ŷi mix̄i va'e-rami, mix̄i jepe xe rerovia tee ramo, imbaraete joty va'erã ne nhe'ẽ. Ere va'erã ko yvyatygwasu-pe: “Ejei katu outro henda-py tereho” ere ramo, ojepe'a va'erã. Ipokatu voi va'erã ne nhe'ẽ mbaraete-vy, he'i íxupe. ²¹ —Nde ae rei ramo, nosẽi va'erã anháy. Nande pu'akái va'erã hese. Ha Nhandedjáry-pe ne nhe'ẽ eremondo mondo ramo, erekaru e'ŷ rehevē erehasa ramo ave, upéixa ramo nde pu'aka arã hese. Eremosẽ va'erã imondo-vy, he'i gwemimbo'e-pe Hesu omombe'u-vy.

Hesu omombe'u jevy ojéupe ojehu va'erã re-hegwa nhe'ẽ

(Mc 9.30-32; Lc 9.43b-45)

²² Ha hemimbo'e kwéry katu ojogweroatypa jevy peteĩ henda-py. Galiléia yvy-py ojeha jevy ojéhe. Upe ramo he'i íxupe kwéry Hesu:

—Xe Nhanded Ryke'y tee va'e xe me'ẽ va'erã xe reraha-vy. Xe-rehe ija'e'ŷ va'e po-py xe me'ẽ va'erã.

²³ Upe rire xe juka uka va'erã. Xe juka rire, mbohapy áry ohasa jevy rire katu, xe moingove jevy-ma va'erã Nhandedjáry, he'i íxupe kwéry Hesu.

Upéa ohendu ramo, ipy'a reraha, ipy'a nhemondýi. Ndovy'avéi hemimbo'e kwéry.

Hesu opaga imposto

24 Ha upéi katu Hesu gwemimbo'e kwéry ndive ogwahē oho-vy Cafarnaum tetā-my. Upe-py ogwahē ramo, oho Pedro ha-py oporombopaga va'ety:

—Ne mbo'eháry ndopagái tipo imposto Nhandejáry róga kakwaa pegwarã? he'i Pedro-pe hikwái oporandu-vy.

25 —Ome'ẽ-ta voi, he'i íxupe.

Koty-py oike jevy ramo, Hesu he'i ranhe íxupe:

—Kiva'e va'e-pe he'i ko yvy arigwa mburuvixag-wasu va'e, “Peme'ẽ xe-vy imposto?” Gwe'ýi kwéry-pe pa ojerure ra'e? Gwe'ýi e'ŷ-pe pa ojerure ra'e? he'i Pedro-pe oporandu-vy.

26 —Gwe'ýi e'ŷ-pe mante ojerure, he'i Pedro.

—Aipo ramo, he'i Hesu. —“Peme'ẽ katu” nde'íry gwa'ýry-pe. Xe Nhandejáry ra'y. “Eme'ẽ katu” nde'íry xe-vy xe Ru, he'i.

27 —Ha “Hesu ndopagái imposto, nopenái ra'e Nhandejáry róga-rehe” ndaipotái he'i ra'e xe-rehe. Upéa-gwi ekwa tereho yugwarusu-py. Eity nde pinda erenohē hagwā pira. Erenohē ypy va'e eipyhy pira ejurupe'a. Ijuru-py erejohu-ta peteĩ itaendy plata. Eraha ereme'ẽ hagwā oporombopaga va'e-pe. Xe-rehe, nde-rehe ave eme'ẽ íxupe, he'i Pedro-pe Hesu.

18

*Hesu omombe'u onhemboeteve va'erã rehewa
nhe'ẽ*

(Mc 9.33-37; Lc 9.46-48; Fp 2.3-7; 1 Pe 5.5-6)

1 Upe ramo ogwahē ou-vy Hesu ha-py hemimbo'e kwéry:

—Nhandejáry nhande ruvixarã-pe omoirũ tee va'e gwive pa'ũ-my, kiva'e-pe tipo nhambotuvix-ave va'erã? he'i oporandu-vy íxupe hikwái.

² Upéi ohenói mitã-pe ou hagwã. Omoĩ gwemimbo'e kwéry rovagwy-py omombe'u hagwã hesegwa nhe'ẽ:

³ —Amombe'u-ta peẽ-my anhetegwa. Ha peẽ penhemboete ukase ramo mo'ã, napemoirũ mo'ãi va'erã Nhandejáry pende ruvixarã-pe. Ha pende rekoha perova ranhe ramo, mitã-rami pende reko pemomirĩ peiko-vy ramo ae katu, pemoirũ-ma va'erã Nhandejáry-pe. ⁴ Upe onhemomirĩve va'e katu, ko mitã-rami oiko va'e katu ave, upéa ko omboeteve va'erã íxupe Nhandejáry oiko ha-rupi nhande ruvixarã. ⁵ Xe réry-py pemogwahẽ ramo koixagwa, ko mitã-rami oiko va'e gwive, xe-vy xe mogwahẽ va'erã ave, he'i gwĩ onhemboete ukase mo'ã va'e-pe.

Hesu omombe'u nhane mbojejavy ukase va'e re-hegwa nhe'ẽ

(Mc 9.42-48; Lc 17.1-2)

⁶ Upéi he'i jevy Hesu:

—Pejeapysaka katu xe nhe'ẽ-rehe, he'i. — Ko mitã-rami oiko va'e, heko mirĩ va'e, xe-rehe ojerovia va'e ave, oĩ ohesa rerova uka va'erã xéhegwí ombojejavy uka-vy. Hekoha vai eterei upe va'e. Iporã arã ra'e jajuka hagwã ombo'e vai e'ŷ ngatu. Iporãve arã ra'e nhanhapytĩ itag-wasu ijaju'y-rehe ra'e. Iporãve arã ra'e nhamombo ygwasu-py ombo'e vai e'ŷ ngatu. Iporãve voi ko ra'e omano ranhe ra'e ombo'e vai e'ŷ ngatu pono xe-rehe ojeroviase va'e-pe ombo'e vaipa rei.

⁷ —Ojekwaa va'erā ou-vy nhane mbojejavy ukase va'e. Ha inhe'ẽ renduharā-pe katu, amboasy eterei. Ha nhane mbojejavy ukase va'e-pe katu amboasy eterei ave hembiapo vairā-rehe.

⁸ Xáke, penhangareko katu pendéjehe. Nde po-gwi para'e erejejavvy ramo, nde py-gwi para'e erejejavvy ramo, ejahya katu nde po, ejahya katu nde py ave eremombo-vy. Peteĩ ipo e'ŷ va'e rekoharami eiko. Peteĩ nde py e'ŷ va'e rekoharami ave eiko. Iporāve nde posogwe, ne karẽ ave, eregwahē hagwā ereho-vy Nhandejáry oiko hatypy. Ha ne mombo ramo tata opa opa rei e'ŷ va'e-py katu mokōi nde po reheve, mokōi nde py reheve ave, ivaive arā nde-vy. Nde poriahu ete va'erā.

⁹ Ha nde resa ne mbojejavy ukase ramo, enohē katu nde resa emombo ndéhegwi. Peteĩ nde resa e'ŷ va'e rekoharami eiko. Iporāve peteĩ nde resa reheve eregwahē ereho-vy Nhandejáry oiko hatypy. Ne mombo ramo tata opa opa rei e'ŷ va'e-py mokōi nde resa reheve, ivaive arā nde-vy.

¹⁰ Penhangareko porā katu pendéjehe. Oĩ hekoha porā va'e heko'ive va'e. Ha peẽ katu aníke pemboete e'ŷ teĩ íxupe. Nhandejáry rembigwái yváy pygwa va'e onhangareko va'e hese. Xe Ru rovagwy-py oĩ upe inhangarekoha. Upéa-gwi ani pemboete e'ŷ teĩ heko'ive va'e-pe.

¹¹ Xe ave Nhande Ryke'y tee va'e, okanhy va'ekwe aresende hagwā ajekwaa aju-vy va'ekwe. Upéa-gwi aníke pemboete e'ŷ teĩ upe mitā-rami hekomirīve va'e-pe, he'i gwemimbo'e kwéry-pe Hesu.

Ovexa okanhy va'ekwe

*rehegwa nhe'ẽ
(Lc 15.3-7)*

¹² Upéi Hesu omombe'u arandu rehegwa nhe'ẽ ovexa rehegwa nhe'ẽ-rami oiporu:

—Oĩ va'ekwe heta hymba ovexa va'e. Cem gwymba-rehe onhangareko oiko-vy. Upéi peteĩ okanhy ramo íxugwi, kóixa ojapo va'erã para'e, he'i. —Oheja va'erã upe noventa e nove okanhy e'ŷ va'e. Yvyatyrusu-py oheja va'erã mombyryve ryve oho arã oheka heka hagwã okanhy va'ekwe. ¹³ Ojohu-ma ramo, ovy'a eterei gwymba-rehe, "Ajohu-ma peteĩ okanhy va'ekwe ajohu-ma upe okanhy va'ekwe" he'i. Heta okanhy e'ŷ va'e kwéry-rehe ovy'a joty. Ha upe peteĩ okanhy va'ekwe-rehe, ojohu jevy-ma va'ekwe-rehe ovy'a etereive voi oiko-vy. ¹⁴ Upéixa ete pende Ru yváy pygwa ndoipotái ni peteĩ mitã-rami ne'írã oikwaa vyteri va'e, heko mirã va'e, okanhy íxugwi mombyry oho-vy, he'i gwemimbo'e kwéry-pe Hesu.

*Nhanhomboaty haty-py nhande rekoha
rehegwa nhe'ẽ*

(Lc 17.3-4; Gl 6.1)

¹⁵ Upéi he'i jevy Hesu:

—Ha nde rapixa, xe-rehe ojerovia va'e, hembi-apo vai ramo nde-rehe, ne anho tereho kuri iha-py. Ekwa ha'e anho oiko ha-py, eikwaa uka katu íxupe katu nde-rehe hembiapo vaikwe. Ne rendu ramo, erenhombojoja jevy-ma ra'e.

¹⁶ —Ha nde-vy anho nane renduséi ramo, eraha kuri ne irũ nde rupive peteĩ, mokõi para'e. Upéixa mokõi va'e, mbohapy va'e resa-py ojekwaa porã-ma va'erã ojehu va'erã gwive. ¹⁷ Ha peẽ

mbohapygwa napene renduséi ramo ave katu, emombe'u Hesu reroviaha-pe onhomboaty aty haty-py. Ha upe va'e kwéry-pe nohenduséi ramo ave katu, anive eremboete teĩ íxupe. Onhomboete e'ŷ va'e-rami ereko íxupe, nhande kwéry e'ŷ-rami. Plata-py oporombopaga va'ety-rami rei joty ereko íxupe. ¹⁸ Amombe'u-ta peẽ-my anhetegwa va'e. Penhomboaty haty-py ipokatu va'erã pene nhe'ẽ. “Ipy'a potĩ-ma” peje ramo pende rapixa-rehe, Nhandejáry ave he'i ave va'erã hese, “Ipy'a potĩ-ma” he'i ave va'erã hese. Ha, “Ipy'a ky'a joty” peje ramo nde rapixa-rehe, Nhandejáry ave he'i ave va'erã, “Ipy'a ky'a” he'i ave va'erã. Ipokatu va'erã voi pene nhe'ẽ. ¹⁹ Anhete ko xe ha'e-ta peẽ-my. Ko yvy-py peẽ mokõi va'e penhomboaty ramo, perojoja ramo oração apo-vy, ome'ẽ va'erã peẽ-my pene rembijerure xe Ru yváy pygwa. ²⁰ Xe réry-py erenhomboaty ramo, peẽ mokõi va'e para'e, peẽ mbohapy va'e para'e, upe-py ete pene pa'ũ-my aime va'erã xe ave, he'i Hesu mba'éixa jaiko nhanhomboaty aty haty-py omombe'u-vy.

*Tembigwái hekoha vai va'e rehewa nhe'ẽ
(Mt 6.14; Lc 17.3-4; Ef 4.32; Cl 3.13)*

²¹ Upe ramo onhemô'agwîve ou-vy Hesu ypy-py Pedro. He'i íxupe:

—Xe re'yí xe-rehe hembiapo vai vai ramo, iporã pa aiporiahuverekori kori joty íxupe? Sete vése peve pa aiporiahuvereko va'erã íxupe? he'i Hesu-pe Pedro oporandu-vy.

²² Ha Hesu he'i:

—Sete vése anho peve nome'ẽi arã. Sete vése setenta vése peve ae katu eiporiahuverekori kori

katu íxupe, he'i. —Nde-rehe hembiapo vairi iri ramo jepe, eiporiahuvereko meme meme joty katu íxupe, he'i Pedro-pe Hesu.

23 Upéi he'i jevy:

—Upéa-rehe amombe'u-ta peẽ-my arandu rehewa nhe'ẽ mburuvixagwasu oporopori-ahuvereko va'ety rehewa nhe'ẽ poru-vy. Oĩ mburuvixagwasu, oĩ ave hembigwái kwéry oreve va'e. Ijáry oipota ombohekova jevy íxupe oreve va'e repy. Upe mburuvixagwasu he'i Nhandejáry nhande ruvixa-rehe. **24** Ohenói rire gwembigwái upe mburuvixagwasu, ou ijáry ha-py peteĩ hembigwái heta eterei oreve va'e, heta milhões oreve va'e. **25** “Erereve va'e repy eme'ẽ katu xe-vy” he'i gwembigwái-pe. Ha ndogwerekói-gwi ndikatúi ome'ẽ. Upe-ma ramo he'i hese ijáry outro gwembigwái-pe: “Eraha katu erekende hagwã entéro ha'e ae ogwereco va'e gwive. Hembireko, ta'yry, tajyry, ha'e ave evende katu. Upéi eru katu xe-vy upe ne remivende va'ekwe repykwe” he'i hese ijáry. **26** Upe-ma ramo upe hembigwái heta eterei oreve va'e onhesũ gwetypy'ã-rehe ojáry rovagwy-py. “Aníke nde poxy teĩ xe-vy. Áy ndikatúiry apaga nde-vy. Emoĩ katu xe-vy araka'e pa aju-ta apagapa hagwã nde-vy” he'i ojáry-pe.

27 —Upéi ijáry oiporiahuvereko-ma íxupe. Ohex-akwaa rei-ma íxupe. Ireveha oheja rei. Nom-bopagái íxupe oiporiahuvereko-gwi íxupe. **28** Osẽ rire ojáry ha-gwi, upe hembigwái otopa oirũ mix̃imi plata-rehe oreve va'e íxupe. Ojyryvirunga íxupe, ombovava vava íxupe ijaju'y-rehe omoingo

asy-vy. “Eme'ẽ mani katu, eme'ẽ mani katu erereveha repy” he'i oirũ-pe.

²⁹ —Upe-ma ramo gwetypy'ã-rehe onhesũ upe hembigwái rovagwy-py: “Aníke nde poxy teĩ xe-vy. Ani erejapura eterei teĩ. Apagapa arã voi ko nde-vy” he'i oirũ-pe. ³⁰ Ha ndoiporiahuverekovéima íxupe. Omoĩ uka preso opagaha óra peve. ³¹ Ha outro hembigwái kwéry katu hexaháry voi. Omboasy eterei hembiapokwe. Oho omombe'u ojáry-pe entéro ojapo va'ekwe.

³² —Ha upe rire katu ijáry ohenói jevy upe gwembigwái-pe. “Tou katu” he'i. “Nde rekoha vai voi ko nde ra'e” he'i íxupe. “Orohexakwaa-ma kuri erejerure-gwi xe-vy. Norombopaga ukáiry nde reveha repy gwive. ³³ Ma'erã po ndereiporiahuverekói ne irũ-pe oroiporiahuvereko hagwera-mi?” he'i upe gwembigwái-pe. ³⁴ Upéa-gwi ipoxy íxupe ogwerekó asy-vy. “Emoĩ íxupe preso. Embopaga uka íxupe eremoingo asy-vy, enterove oreve va'e gwive opaga hagwã” he'i hese ijáry. ³⁵ Upéixa ave pende rerekó asy va'erã xe Ru yváy pygwa va'e. Nde re'yí nde py'a gwive ereiporiahuvereko e'ŷ ramo, peẽ-my ave pende rerekó asy va'erã, he'i Hesu arandu rehewa nhe'ẽ omombe'u-vy.

19

Omenda va'e rehewa nhe'ẽ

(Mt 5.31-32; Mc 10.1-12; Lc 16.18; 1 Co 7.10-11)

¹ Heta nhe'ẽ porã porã omombe'u Hesu ha upe rire katu osẽ oho-vy Galiléia yvy-gwi, ohasa ysqry Jordão rovái. Judéia yvy-py oho. ² Upe-py heta

eterei ijaty va'e oho hapykwéri. Oavyte-py ogweraha Hesu-pe. Ha hasy va'e kwéry-pe katu ombogwera joty oho-vy. ³ Upe-py oĩ ave fariseu va'e. Ogwahē ou-vy iha-py. Omonhe'ëavyse mo'ã Hesu-pe. Upéa-gwi oporandu íxupe:

—Omenda va'ekwe opoi rei ramo gwembireko-gwi, oiko joty tipo tekoha-rupi, he'i omonhe'ëavyse mo'ã-vy Hesu-pe.

4-5 Ha Hesu he'i:

—Nhandejáry nhe'ẽ he'i a-rami:

“Yma ete va'ekwe kwimba'e ypy-pe ndive ojapo-ma ave kunha ypy. Upéa-gwi kwimba'e oheja va'erā gwu-pe osy-pe ave gwembireko oirūrā omoirū teeharā ndive omenda hagwā. Mokōi va'e-rami ndoikovéi-ma. Peteïxa ae onhomoirū-ma oiko-vy va'erā”*

he'i Nhandejáry kwatia nhe'ẽ. Ma'erā napemonhe'ẽi upéa rehewa kwatia nhe'ẽ peikwaa porā hagwā, oikwaa uka porā hagwā peẽ-my. ⁶ Nhandejáry kwatia nhe'ẽ he'i hagwe-rami jaikwaa omenda va'ekwe rekoha. Ndoikovéi ha'e anho rei. Peteïxa ae hekoha. Upéa-gwi tomomboi uka e'ŷ katu teko rei Nhandejáry remimbojehe'a, he'i fariseu kwéry-pe.

7 Ha'e kwéry katu he'i joty omonhe'ëavyse-vy mo'ã íxupe:

—Aipo ramo, ma'erā he'i va'ekwe Moisés amyrī: “Erepoise ramo ne rembireko-gwi, ehai ranhe kwatia-rehe ereikwaa ukapa hagwā. Upéi eme'ẽ íxupe kwatia erepoi hagwā íxugwi” he'i va'ekwe

* **19:4-5** Gn 2.24

Moisés amyrī. Ma'erā he'i va'ekwe yma gware upéa? he'i Hesu-pe oporandu-vy.

8 Ha Hesu he'i:

—Pende py'a ratā-gwi napehenduséiry nhe'ẽ. Upéa-gwi Moisés amyrī he'i va'ekwe peē-my pepoi hagwā pene rembireko-gwi. Ha ojejapo hagwe áry-py kunha ypy kwimba'e ypy ndive katu, gwī omoirū va'ekwe Nhandejáry nde'íry voi va'ekwe opoi poi hagwā, he'i.

9 —Ha'e-ta peē-my: Gwembireko-gwi opoi rei va'e omenda jevy ramo, onhemongy'a va'erā, ojapo vai va'erā gwembirekokwe-rehe. Ha kwimba'e ambue ndive ae hembireko oiko va'e, gwembireko ojapo vai hese-gwi ae opoi va'e katu, nonhemongy'ái va'erā, ndojapo vaíry gwembirekokwe-rehe, he'i omenda va'ekwe-rehe.

10 Upe ramo he'i íxupe hemimbo'e kwéry:

—Aipo ramo, naiporāi-gwi japoí nhane rembireko-gwi, iporāve para'e nhande nhamenda e'ŷ jaiko-vy nhane anho rei jaiko, he'i íxupe.

11 Ha Hesu he'i íxupe:

—Nda'éiry upéixa, he'i. —Nda'éiry enterove va'e-pe omenda e'ŷ hagwā. Gwī Nhandejáry oipota omenda e'ŷ va'e-pe ae, upéa-pe aipo ha'e. Ndaha'éiry enterove va'e-pe rei ha'e.

12 —Napetēxairy omenda e'ŷ va'e. Oĩ oiko ypy ramo nahesāiry va'e. Nomendáiry. Ndaha'éiry omendasere'ŷ-gwi. Oĩ omenda e'ŷ va'e ikatu e'ŷ va'e. Oĩ ave omenda e'ŷ va'e nomendaséi-gwi. Hetea'e a'e om̄ba'apo hagwā Nhandejáry nhande ruvixa-pe. Upéa-gwi nomendaséiry. Tomenda e'ŷ

oiko-vy omendase e'ŷ va'e, he'i omenda e'ŷ va'e-rehe.

*Mitā kwéry rehewa nhe'ē
(Mc 10.13-16; Lc 18.15-17)*

¹³ Upe ramo ojereru okwa-vy Hesu renda-py mitā opo omoī hagwā hese, ojapo hagwā oraçāo hese. Ha hemimbo'e kwéry katu:

—Togweru e'ŷ katu mitā, he'i ojoko-vy mo'ā íxupe.

¹⁴ Ha Hesu he'i:

—Ani pejoko teĩ mitā ou va'erā. Tou katu xe renda-py, he'i joty Hesu. —Ha'e-ta peẽ-my: Kente kwéry onhemboete ukase rei va'e nomoirūi-ma va'erā Nhandejáry gwuvixarā-pe. Ha gwī on-hembotuvixase e'ŷ va'e, mitā-rami hekomirīve va'e ae, omoirū-ma va'erā Nhandejáry gwuvixarā-pe. Upéa-gwi ani pejoko teĩ mitā ou va'erā, he'i mitā-rehe oikwaa uka-vy kiva'e po omoirū-ta Nhandejáry-pe.

¹⁵ Upéi mitā-rehe opo omoī rire, osẽ oho-vy.

Karia'y imba'e reta va'e

*rehewa nhe'ē
(Mc 10.17-31; Lc 18.18-30)*

¹⁶ Peteĩ óra-py ogwahē ou-vy Hesu ha-py karia'y imba'e reta va'e:

—Mbo'eháry, he'i Hesu-pe, —Mba'eixagwa ajapo-ta iporā va'e aikove hagwā Nhandejáry ndive apave'ŷ rehewe, he'i Hesu-pe oporandu-vy.

¹⁷ —Ma'erā ereporandu xe-rehe iporā va'e-rehe, he'i. —Nhandejáry ha'e anho mante hekoha porā tee va'e. Nhandejáry ndive ereikove memese

ramo, eiko katu Nhandejáry remimombe'ukwe nde rekorã-rupi, he'i upe imba'e reta va'e-pe Hesu.

18 —Heta hemimombe'ukwe. Mbava'e va'e xe ajapo-ta? he'i Hesu-pe oporandu-vy.

Upei he'i Hesu íxupe:

—“Ani ereporojuka teĩ. Ani eremoingo ambue mbue teĩ. Ani eremonda teĩ. Ani nde apu rei teĩ nde rapixa-rehe.* **19** Emboete ae katu nde ru nde sy ave. Ehayhu rei katu nde rapixa-pe ave nde rekove erehayhuarami”*

he'i upe imba'e reta va'e-pe Hesu.

20 —Upéa nhe'ẽ namokanhýi ahendupa aiko-vy, he'i Hesu-pe upe karia'y. —Kiva'e nhe'ẽ ajapoveta? he'i oporandu-vy Hesu-pe.

21 —Peteĩ anho nderejapói nde reko agwyje hagwã, he'i íxupe. —Nde reko agwyjese ramo, eraha ranhe evendepa ererekova'e. Upe rire katu eme'ẽmba hepykwe iporiahu va'e kwéry-pe. Nde reko agwyje-ma va'erã, he'i íxupe. —Hetave oĩ va'erã nde-vy gwarã yváy-py. Ha upe rire katu eju xe moirũ, he'i upe karia'y imba'e reta va'e-pe.

22 Upéa nhe'ẽ ohendu ramo, ndovy'avéi oho-vy. Heta mba'e porã porã ogwereko-gwi, ojepy'a reraha oho-vy. Imytu'e'ŷ-gwi ombar'e kwéry-rehe ojepy'a reraha oho-vy. **23** Upe ramo he'i Hesu gwemimbo'e kwéry-pe:

—Amombe'u-ta peẽ-my anhetegwa va'e. Imba'e reta va'e hasy peve omoirũ va'erã Nhandejáry gwuvixarã-pe.

* **19:18** Êx 20.13-16 * **19:19** Êx 20.12; Lv 19.18

24 —Amombe'u jevy-ta peẽ-my: Hasy eterei nhambohasa ka'ijugwasu kwa-rupi mymbagwasu camelô. Ha hasyve voi gwĩ imba'e reta-rehe ojerovia va'e omoirũ hagwã Nhandejáry nhande ruvixa-pe, he'i gwemimbo'e kwéry-pe.

25 Ha ha'e kwéry katu onhemondýi eterei-ma upéa ohendu ramo.

—Aipo ramo, kiva'e nipo onheresende va'erã, kiva'e nipo onheresende va'erã. Avave nonheresende mo'ãi arã ra'e, he'i ojóupe.

26 Ha ha'e katu osareko reko oĩ-vy hese kwéry:

—Ojéhegwí rei nonheresendéi arã avave. Nhandejáry ha'e anho mante oĩ ne resendeharã. Ha'e opamba'e rerekó kwaaha voi, he'i gwemimbo'e kwéry-pe.

27 Upe ramo he'i Pedro:

—Upe imba'e reta va'e, mba'eve voi novendéiry ne moirũ hagwã-rehe, he'i. —Ha ore katu opamba'e oroheja oromoirũ hagwã. Mbava'e tipo ombohekovicia va'erã ore-vy? he'i íxupe Pedro oporandu-vy.

28 —Anhetegwa va'e amombe'u-ta peẽ-my, he'i.

—Peẽ xe moirũ va'e ame'ẽ va'erã peẽ-my gwarã. Upe Nhandejáry ombopyahupa omoatyrõmbaha áry-py, xe Nhande Ryke'y tee va'e agwapy va'erã Nhandejáry ogwapy haty-rehe. Pe apyka resaupa hesakã va'e ári agwapy va'erã enterove areko hagwã hembiapokwe pokwe-rehe. Upe áry-py peẽ ave pegwapy va'erã mburuvixa ogwapy haty-rehe doze apyka ári pegwapy ave va'erã perekó hagwã hembiapokwe pokwe-rehe Israel re'yi kwéry doze tetã tetã-rupi oiko va'e-pe. **29** Ñy ha'e-ta enterove

va'e-pe: Xe-rehe ha-py nde róga pygwa ereheja ramo,ombohekoria va'erā nde-vy ne rembiejare. Xe moirū hagwā nde ryke'y ereheja ramo, nde ryvy ereheja ramo, ne reindy ereheja ramo, nde ryke ereheja ramo, nde kypy'ýry ereheja ramo, nde kyvy ereheja ramo, nde ru ereheja ramo, nde sy ereheja ramo, nde ra'y, nde rajy ereheja ramo, ne memby ereheja ramo, nde yvy ereheja ramo ave xe moirū hagwā, ombohekoviariō va'erā nde-vy ne rembiejare-rehe. Nde rexakwaa rei jevy va'erā. Hetave arā ome'ẽ va'erā nde-vy. Peteĩ ereheja va'ekwe rekoria ome'ẽ va'erā nde-vy cem peve, he'i. —Ereikove meme va'erā Nhandejáry ndive erepave'ŷ rehewe. ³⁰ Heta oĩ ãy onhemboeteve va'e. Ha upe rire katu ndatuvixa mba'éiry va'erā Nhandejáry-pe. Heta oĩ ãy onhemboete e'ŷ va'e. Ha upe rire katu tuvixa mba'e va'erā Nhandejáry-pe, he'i gwemimbo'e kwéry-pe Hesu.

20

Hesu omombe'u Nhandejáry nhande ruvixa re-hegwa nhe'ẽ uvaty járy rehewa nhe'ẽ-rami

¹ “Heta oĩ ãy onhemboete e'ŷ va'e. Ha upe rire katu tuvixa mba'e va'erā Nhandejáry-pe” he'i kuri Hesu. Upéa nhe'ẽ kwaa uka-vy gwemimbo'e kwéry-pe omombe'u íxupe arandu rehewa nhe'ẽ uvaty járy rehewa nhe'ẽ rami:

—Oĩ va'ekwe uvaty járy, ha'e oporomomba'apo va'ekwe. Upe uvaty járy he'i Nhandejáry nhande ruvixa-rehe. Voi osẽ oho-vy oheka omiba'apo va'erā uvaty-py.

² —Otopa ramo: “Peteĩ áry ne rembiapo repy ame'ẽ-ta nde-vy” he'i omба'apo va'erã-pe. Inhe'ẽ omoporã rire, “Tapeho pemba'apo xe uvaty-py” he'i. ³ Ha upéi katu asaje ramo osẽ jevy oho-vy ijáry. Praça-py omба'apose va'e omomba'apoharã-pe oha'arõ haty-py oho ramo, ohexa omба'apo e'ŷ va'e. ⁴ “Peẽ ave tapeho pemba'apo xe uvaty-py” he'i, “Ne rembiapo repy ame'ẽ va'erã nde-vy” he'i omба'apo va'erã-pe. Inhe'ẽ-py oho omба'apo. ⁵ Upéi larose osẽ jevy oho-vy. Otopa jevy ramo nomomba'apói íxupe va'e, omба'apo e'ŷ va'e, “Pemba'apo” he'i. “Ne rembiapo repy ame'ẽ va'erã nde-vy” he'i íxupe. Upéi ka'arugwasu osẽ jevy oho-vy. Otopa jevy ramo nomomba'apói íxupe va'e-pe, “Pemba'apo” he'i jevy íxupe kwéry. ⁶ Upéi ka'aru ete osẽ jevy oho-vy otopa jevy omба'apo e'ŷ va'e, onhembo'y oĩ va'e-pe: “Ma'erã tipo penhembo'y rei peĩ-vy a-py ka'aru peve? Ma'erã tipo napemba'apói?” he'i íxupe kwéry oporanduvy. ⁷ “Noromba'apói nore momba'aposéi-gwi” he'i uvaty járy-pe. “Aipo ramo, peẽ ave iporã peho pemba'apo xe uvaty-py” he'i omба'apo va'erã-pe. ⁸ Ka'aru pytũ-ma jave, ijáry he'i gwembigwái-pe: “Ehenói omба'apo va'e kwéry-pe ou hagwã. Eme'ẽ peteĩ teĩ-pe hembiapokwe repy. Gwĩ ka'aru ae omба'apo va'e-pe, eme'ẽ ranhe íxupe. Ha upe rire katu eme'ẽ gwĩ voi gwive omба'apo va'e kwéry-pe” he'i gwembigwái-pe. ⁹ Ou ramo gwĩ ka'aru eteve omба'apo va'ekwe ome'ẽ íxupe peteĩ áry hembiapo repy. ¹⁰ Upéi ou ave gwĩ voi gwive omба'apo va'ekwe: “Ome'ẽve-ta nhande-vy” he'i mo'ã ojéupe. Ha ambue kwéry-pe ome'ẽha-rami ave

ome'ẽ íxupe. Peteĩ áry hembiapo repy ae ome'ẽ íxupe. ¹¹ Ome'ẽ ramo, “Ma'erã po ambue kwéry-pe ereme'ẽha-rami ave ore-vy ereme'ẽ?” he'i ojáry-pe. ¹² “Gwĩ ka'aru ete ombo'apo va'ekwe sapy'a ete ombo'apo. Mixĩ mante ombo'apo. Ma'erã po ore-vy ereme'ẽha-rami ave ereme'ẽ íxupe?” he'i. “Ore kwéry katu ore kane'õ-ma oromba'apo-vy. Kwarahy hakugwasu-rupi oromba'apo. Voi gwive ka'aru ete peve oromb'apo” he'i. “Ma'erã po hetave nereme'ẽi ore-vy? Ka'aru ae ombo'apo va'e-gwi ore oroganave va'erãgwe” he'i ijáry-pe. ¹³ “Xe rapixa” he'i. “Ndajapo vaíry nde-rehe” he'i. “Peteĩ áry ne rembiapo repy ame'ẽ-ta nde-vy, ha'e ramo, eremoporã-ma kuri xe nhe'ẽ. ¹⁴ Eraha ne rembiapokwe repy tereho. Nde-vy ame'ẽha-rami ave ame'ẽse gwĩ ka'aru ete ae ombo'apo va'ekwe-pe” he'i. ¹⁵ “Ndaipóri xe jokoharã xe ame'ẽse va'e ame'ẽ va'erã. Aiporiahuvereko kuri gwĩ ka'aru ete ae ombo'apo va'ekwe-pe. Upéa-gwi nande a'éiry nipo ra'e xe-rehe” he'i ombo'apo va'e-pe ijáry. ¹⁶ Upéixa ete heta oĩ ãy onhemboete uka e'ŷ ete oiko va'e. Ha upé rire katu tuvixa mba'e va'erã Nhandedjáry-pe. Heta oĩ ãy onhemboete ukaseve va'e. Ha upé rire katu natuvixa mba'éiry voi va'erã Nhandedjáry-pe, he'i gwemimbo'e kwéry-pe Hesu.

*Hesu omombe'u jevy omanotaha
(Mc 10.32-34; Lc 18.31-34)*

¹⁷ Ha upéi katu Hesu ojeupi upi oho-vy. Jerusalém tetã-my ogwahẽ hagwã oho-vy. Ogwata jave ogwenohẽ gwĩ doze gwemimbo'e. Te'yí jusu avyte-gwi íxupe kwéry anho ogwenohẽ omombe'u hagwã ojéupe oiko-ta va'e:

18 —Pejeapysaka katu, he'i. —Jaha jaiko-vy Jerusalém tetā-my. Upe-py xe Nhande Ryke'y tee va'e xe pyhy va'erā xe me'ẽ hagwā pa'i ruvixa kwéry-pe, judeu rekombo'ehaty kwéry-pe ave. Upe-py, "Iporā eremano" he'i va'erā xe-vy. **19** Upéi xe me'ẽ va'erā nhande kwéry e'ŷ va'e-pe xe-rehe onhembohory hagwā, xe mbopi hagwā, xe juka hagwā kurusugwasu-rehe xe rupi-vy, he'i. —Ha upéi rire katu mbohapy áry rire anhemoingove jevy-ma va'erā, he'i gwemimbo'e kwéry anho-pe onhemombe'u-vy.

Kunha rembijerure

2 rehewa nhe'ẽ

(Mc 10.35-45)

20 Upe ramo ogwahē ou-vy Hesu renda-py Zebedeu ra'y sy. Tiago João ndive ou isy. Onhesū íxupe gwetypyâ-rehe omaba'e jerure hagwā:

21 —Mbava'e tipo ereipota? he'i kunha-pe.

—Ne nhe'ẽ-py togwapy nde yke-rehe joja xe memby. Erejehexa uka ramo nhande ruvixa ramo, togwapy nde yke-rehe peteĩ nde akatúakoty. Peteĩ nde asu-koty ave togwapy, he'i Hesu-pe ombotuvixa ukaseve-vy mo'ã omemby.

22 Upéi ha'e he'i:

—Ndapeikwaái pene rembijerure-rehe, he'i. —Xe mbohasa asy hagwā-rami ave, pehasa asy-ta para'e, he'i oporandu-vy Zebedeu ra'y Tiago João ndive-pe.

—Ha'e voi, he'i. —Ne ndive ore orohasa asyse, he'i íxupe.

23 —Néi, he'i. —Xe mbohasa asy hagwā-rami ave, pehasa asy va'erā voi, he'i mokōigwa-pe. —Ha xe

Ru nde'íry apombogwapy hagwā xe yke-rehe joja. Ha'e ae ombogwapyse va'e ae, ombogwapy va'erā xe yke-rehe. Ajehexa uka ramo nhande ruvixa ramo, ha'e ae ombogwapyse va'e ombogwapy arā xe yke-rehe, he'i mokōigwa-pe.

²⁴ Ha hemimbo'e ojerure e'ŷ va'e katu oĩ dez. Ohendu-ma ramo onhembotuvixaseve mo'ã va'e-pe ogweropoxy voi. Tyvýry reheve Tiago-rehe ipoxy hikwái. ²⁵ Ha Hesu katu he'i:

—Peju katu xe ha-py, he'i entéro gwemimbo'e kwéry-pe. —Peikwaa voi judeu e'ŷ kwéry rekoha, Nhandedjáry kwaa e'ŷha rekoha. Huvixa kwéry omanda voi hese oiko-vy. Ipu'aka voi hese gwī onhemboete va'e.

²⁶ —Upe va'e rekoha-rupi xe ndaipotái peiko. Pende rekorā a-rami. Erenhembotuvixa mba'e ukase ramo, eiko katu nde rapixa rembigwái ramo. ²⁷ Erenhemboete ukaseve ramo, erejokwái va'e-rami eiko, he'i. —Nde rerekoseharupi voi eiko. ²⁸ Xe ave Nhande Ryke'y tee va'e jepe ndajúi va'ekwe xe rembigwái heta heta ajohu hagwā. Aju ae va'ekwe tembigwái-rami aiko hagwā. Ajejuka uka hagwā aju va'ekwe heta aresende va'erā-rehe, he'i gwemimbo'e kwéry-pe Hesu.*

*Hesu ombogwera mokōi hesapyo e'ŷ va'e-pe
(Mc 10.46-52; Lc 18.35-43)*

²⁹ Osẽ javе Jericó tetā-gwi, heta te'ŷi jusu avytepypy oho Hesu. ³⁰ Upe-py tapegwasu rembe-py ogwapy oĩ-vy mokōi hesapyo e'ŷ va'e:

—Hesu ko ra'e ohasa tape-rehe —oĩ he'i va'e íxupe.

* **20:28** Lc 22.25-27

Upéa nhe'ẽ ohendu ramo he'i:

—Ore poriahuvereko katu, Davi remiarirõre.
Ore poriahuvereko katu, he'i onhe'ẽ hatã-vy Hesupe.

³¹ —Pekirirõmba katu, he'i íxupe ijaty va'e inhe'ẽ joko-vy. Ha ha'e ae katu onhe'ẽ hatãve:

—Mbo'eháry, Davi remiarirõre, ore poriahuvereko katu, he'i Hesu-pe.

³² Upe-ma ramo opyta Hesu. Ohenóí ou hagwã:

—Mbava'e tipo ereipota xe ajapo hagwã nde-rehe? oporandu hesapysø e'ŷ va'e-pe.

³³ —Eipe'a katu ore resa, mbo'eháry, he'i íxupe.

³⁴ Ha'e katu oiporiahuvereko-ma hesapysø e'ŷ va'e-pe. Opo omoõ hesa-rehe. Upe-ma ramo hesapysø jevy-ma hesapysø e'ŷ va'ekwe. Upe rire katu omokambara-ma íxupe tape-rupi iho ramo.

21

Hesu ogwahẽ oho-vy

Jerusalém tetã-my

(Mc 11.1-11; Lc 19.28-40; Jo 12.12-19)

¹ Ha upéi katu Hesu gwemimbo'e kwéry ndive ogwata oho-vy Jerusalém tetã-my. Hi'agwĩ oĩ ramo jepe tetã íxugwi, nogwahẽi joty upe-py oho-vy. Upe ramo ogwahẽ ranhe oho-vy Bettagé tetã mirĩ-my. Yvyaty Oliveiras-py ogwahẽ ranhe oho-vy. Upe ramo omondo mokõi gwemimbo'e gwenonde-rupi:

² —Tapeho upe tetã mirĩ-my xe renonde-rupi, he'i. —Upe-py ereike-ma ramo, pya'e eretopa va'erã mburika onhenhapytĩ va'e. Hendive mburika'i eretopa-ta ave. Ejora eru xe-vy, he'i.

3 —“Ma'erañ erejapo upéa?” he'i ramo nde-vy upe pygwa, ere íxupe, “Oiporu-ta nhande ruvixa. Pya'e ogweruruka jevy-ta nde ha-py.” Upéi ne nhe'ẽ-py pya'e oheja arã peru mokõi xe renagwã, he'i mokõi gwemimbo'e-pe Hesu.

4 Upéa he'i oiko hagwã myamyrĩ Nhandedjáry nhe'ẽ-py omombe'u va'ety he'i hagwe-rami. Yma gware nhe'ẽ a-rami he'i:

5 “Emombe'u Sião tetã mygwa-pe. Pehexa katu. Ogwahẽ-ma ou-vy pende ruvixagwasu. Pende ruvixagwasu ramo jepé, nonhembotuvixa mba'e ukáiry joty ogwahẽ ou-vy. Gweko kirirĩ rehevé joty ou. Mburika ári ogwahẽ ou-vy. Mburika ra'y ári ou”*
he'i yma gware nhe'ẽ. Yma gware remimombe'ukwe-rupi, ãy oiko-ma Hesu.

6 Ha upe mokõi hemimbo'e oho ojapo Hesu nhe'ẽ. **7** Ogweru jevy mburika ta'yry rehevé. Omoĩ hi'ári oao. Upéi ojeupi-ma hi'ári Hesu oho-vy.

8 Heta oĩ te'yí jusu omomba'egwasu va'e íxupe. Omboi mboi oao oipysø hagwã Hesu renda opyrũ hagwã-rupi. Oikytĩ kytĩ omoĩ-vy yvy-rupi yvyra rogwe hakã rehevé. Yvy-rupi omohasãi imoĩ-vy.

9 Osapukái joa henonde rupigwa. Hapykwerigwa osapukái ave imboete-vy:

—Ereju-ma ra'e Davi remiarirõre ra'e, he'i íxupe. —Oromomba'egwasu voi, he'i íxupe. —Nhandedjáry réry-py ra'e eregwahẽ-ma ereju-vy. Tande rovasa porã katu Nhandedjáry.

* **21:5** Zc 9.9

Nhamomba'egwasu katu íxupe, he'i Hesu-pe ijaty va'e kwéry hexa-vy.*

10 Upéi ogwahē oho-vy Jerusalém tetā-my. Upe-py oike rire, ndaipy'agwapyvéi-ma pe tetā mygwa. Ogweronhe'ẽmba rei hikwái oikwaase-vy:

—Kiva'e po ou ra'e, kiva'e po ou ra'e? he'i oporandu randu-vy ojóupe hikwái.

11 —Upéa Hesu pe Nhandejáry nhe'ẽ-py omombe'u va'ety Nazaré da Galiléia gwigwa, he'i hese hikwái hendive ogwahē ou-vy va'e.

*Hesu oike Nhandejáry róga kakwaa-py
(Mc 11.12-26; Lc 19.45-48)*

12 Upéi oike Hesu Nhandejáry róga kakwaa-py. Upe-gwi omosẽmba ombo'evende oĩ va'e-pe, ombo'ejogwa oĩ va'e-pe omosẽ ave imondo-vy. Upe-py oĩ ave plata ombohekovia va'e hepy-rehe. Ombohekoviapa oiporu jevy va'erã-py. Imba'e renda ombovapy íxugwi kwéry. Ombovapy pykasu járy imba'e renda ave:

13 —“Xe róga xe mboete haty-py héry va'erã oração apohaty”* he'i Nhandejáry kwatia nhe'ẽ, he'i. —Ha peẽ katu pemoingo upe-py gwĩ oporosakea nhemi va'e, he'i Nhandejáry róga kakwaa roka-py ombo'evende va'e kwéry-pe.

14 Ha hesapyo e'ŷ va'e, ikarẽ va'e ave katu ojereru íxupe Nhandejáry róga kakwaa-py. Ou ramo, ombogwera gwera íxupe kwéry. **15** Ha pa'i ruvíxa kwéry judeu rekombo'ehaty kwéry ndive katu ipoxy íxupe. Hembiapó porã jahexá e'ŷ va'e

* **21:9** Sl 118.26 * **21:13** Jr 7.11

ohexa. Nhandejáry róga kakwaa-py mitāgwe nhe'ẽ ohendu:

—Nde Davi remiarirõre voi ore oromboete oroiko-vy, he'i Hesu-pe mitāgwe.

Upéa nhe'ẽ ogweropoxy judeu ruvixa kwéry:

¹⁶ —Erehendu-ma tipo mitāgwe nhe'ẽ? he'i hikwái oporandu-vy íxupe.

—Ahendu voi mitā nhe'ẽ, he'i Hesu íxupe kwéry.

—He'i Nhandejáry kватia nhe'ẽ a-rami:

“Erenhemomba'egwasu uka mitāgwe-pe. Mitā kambu-pe gwive erenhemomba'egwasu uka ave” he'i íxupe. “Ne mboete tee voi hikwái”*

he'i Nhandejáry kватia nhe'ẽ. Pemonhe'ẽ rei upéa nhe'ẽ ndapeikwaáiry, he'i judeu ruvixa kwéry-pe Hesu.

¹⁷ Upéa he'i rire, oheja huvixa kwéry-pe. Osẽ Jerusalém tetã-gwi oho-vy. Ogwahẽ oho-vy Betânia tetã mirĩ-my. Upe-py oke.

*Figo máta rehewa nhe'ẽ
(Mc 11.12-14,20-24)*

¹⁸ Iko'ẽ-my voi ou jevy Jerusalém tetã-my. Ou jave ovare'a ogweru. ¹⁹ Ohexa figo máta tape rembe'y-rehe oĩ ramo. Oho ohexa hi'a pa ho'u hagwã mo'ã. Ha ogwahẽ ramo imáta-py, ndahi'áiry íxupe. Hogwe rei oĩ. Ndaipóri figo. Hesu he'i figo máta-pe:

—Anive nde a, he'i íxupe.

Upe-ma ramo ipirupa-ma voi oho-vy figo.

²⁰ Ohexa ramo, opondera hese ipiru ramo hemimbo'e kwéry:

—Mba'éixa ipiru pya'e ra'e figo máta? he'i ojóupe hikwái.

* **21:16** Sl 8.2

21 Ha Hesu he'i:

—Anhetegwa va'e amombe'u-ta peẽ-my. Erejerovia tee ramo Nhandejáry-rehe, ererovia ku'a ku'a e'ŷ reheve ererovia ramo, kóa figo máta-rehe xe ajapo hagwe-rami ave nde erejapo va'erã, he'i gwemimbo'e kwéry-pe. —Iporâve va'e erejapo va'erã. Eremoĩ ramo ne nhe'ẽ upe yvyatyrusupe, “Ejeupi enheapymi hagwã ygwasu-py” ere ramo, oiko-ta nde-vy, he'i.* **22** —Oime raẽ va'e-rehe erejerure ramo oração apo-vy, oiko va'erã ave nde-vy erejerovia tee ramo Nhandejáry-rehe, he'i gwemimbo'e kwéry-pe Hesu.

*“Kiva'e nhe'ẽ-py tipo ereporombo'e?” he'i Hesu-pe oporandu-vy
(Mc 11.27-33; Lc 20.1-8)*

23 Ha upéi katu oike jevy Nhandejáry róga kakwaa-py oporombo'e hagwã. Oporombo'e jave ogwahẽ ou-vy iha-py pa'i ruvixa kwéry. Gwĩ judeu ruvixa kwéry ou ave. Hesu rembiapo ndojohu porâi hikwái:

—Kiva'e nhe'ẽ-py tipo ereporombo'e a-rami? he'i íxupe. —“Iporã ereporombo'e a-rami” kiva'e tipo he'i nde-vy ra'e ereporombo'e hagwã a-rami? he'i oporandu-vy Hesu-pe hikwái.

24 Hesu he'i:

—Xe-vy peporanduha-rami ave aporandu-ta peẽ-my xe aikwaase pendéhegwí va'e-rehe, he'i íxupe kwéry Hesu. —Pemombe'u ranhe katu xe-vy peẽ-my aporandu-ta va'e-rehe, he'i íxupe Hesu.

* **21:21** Mt 17.20

Upe rire, xe amombe'u-ta ave peẽ-my kiva'e nhe'ẽ-py pa aporombo'e, he'i íxupe kwéry Hesu. ²⁵ — Áy aporandu ranhe-ta peẽ-my. Kiva'e nhe'ẽ-py oporomongarai araka'e João Batista amyrí? Nhandejáry nhe'ẽ-py para'e? Teko rei nhe'ẽ-py para'e? he'i íxupe kwéry. —Pemombe'u ranhe katu xe-vy, he'i huvixa kwéry-pe.

Ha ha'e kwéry katu ndoikwaáiry onhe'ẽrã Hesupe:

—Mbava'e ja'e rei-ta po Hesu-pe? he'i ojóupe oporandu randu-vy hikwái. —Nhandejáry nhe'ẽ-py oporomongarai va'ekwe João, ja'e ramo, “Ma'erã po ndapejeroviái araka'e hese?” he'i arã nhande-vy, he'i ojóupe hikwái. ²⁶ —Ha teko rei nhe'ẽ-py oporomongarai va'ekwe, ja'e ramo katu, nhane mytu'e'ŷ arã nhandejehe, he'i ojóupe. —“Pende apu” he'i arã nhande-vy te'ýi jusu. “Nhandejáry nhe'ẽ-py omombe'u va'ety ae katu João” he'i arã. Mbava'e tipo ojapo arã nhande-rehe hikwái? he'i ojóupe huvixa kwéry.

²⁷ Upéa-gwi,

—Ndoroikwaáiry, he'i mo'ã Hesu-pe okyhye-gwi.

—Aipo ramo, xe-vy napemombe'uiha-rami ave, kiva'e nhe'ẽ-py aporombo'e a-rami, ndaikwaa uka mo'ãi ave peẽ-my, he'i huvixa kwéry-pe Hesu.

Hesu omombe'u arandu rehewa nhe'ẽ mokõi ta'ýry rehewa nhe'ẽ-rami

²⁸ Upéi he'i jevy íxupe kwéry ombo'ese-vy mo'ã:

—Areko peteĩ arandu rehewa nhe'ẽ amombe'u va'erã peẽ-my, he'i íxupe kwéry. —Oĩ va'ekwe

mokōi ta'ýry va'e. Oho ranhe gwa'yrusu happy: "Tereho, ke'y, emba'apo etería xe uvaty-py" he'i gwa'yrusu-pe. ²⁹ "Aha-ta xe. Aha-tama xe amba'apo, xe ru" he'i ha ndohóiry. ³⁰ Upéi oho gwa'ymirí ha-py: "Tereho, xiryvy, emba'apo katu etería xe uvaty-py" he'i. Ha xiryvy he'i: "Ndaha mo'ái" he'i gwu-pe. Ha upe rire katu omboasy onhe'égwe oho-vy xirivy gwu nhe'ẽ apo-vy. ³¹ Áy aporandu-ta peẽ-my: Kiva'e ojapo gwu nhe'ẽ? Tyke'ýry para'e? Tyvýry para'e? he'i oporandu-vy íxupe kwéry Hesu.

—Tyvýry ojapo, he'i íxupe.

—Aipo ramo, amombe'u-ta peẽ-my pende rekokwe. Gwĩ naimandu'a porãi hese va'e, nhane mbopaga uka va'ety kwéry, ikwimba'ese va'e kwéry ave omoirũ ranhe-ma Nhandejáry nhande ruvixarã-pe. Ha peẽ katu ne'írã pemoirũ Nhandejáry-pe. Pene renonde voive-ma ha'e kwéry omoirũ-ma íxupe.

³² —Ojekwaa ou-vy va'ekwe João amyrí tape porã oikwaa ukase mo'ã-vy peẽ-my. Ha peẽ ndaperoviáiry joty va'ekwe inhe'ẽ. Ha gwĩ hekoha vai va'e ae ogwerovia inhe'ẽ. Gwĩ nhane mbopaga uka va'ety, gwĩ ikwimba'ese va'e ave katu ogwerovia-ma ave va'ekwe inhe'ẽ. Upéa pehexa ramo jepe, ndaperovái joty va'ekwe pende rekoha. "Anhei ete nipo ra'e" ndapejéiry joty va'ekwe João nhe'égwe-rehe. Ndaperoviáiry joty va'ekwe inhe'ẽ, he'i huvixa kwéry-pe Hesu.

*Hesu omombe'u jevy arandu rehewa nhe'ẽ
uvaty rehewa-rami
(Mc 12.1-12; Lc 20.9-19)*

33 Ha upéi katu omombe'u jevy huvixa kwéry-pe arandu rehewa nhe'ẽ:

—Pejeapysaka katu xe nhe'ẽ-rehe. Amombe'u-ta peẽ-my arandu rehewa nhe'ẽ uvaty rehewarami, he'i. —Oĩ va'ekwe heta yvy járy. Ha'e oho onhoty uva ojapo hagwã uvaty. Upéi ogweroajere imboty-vy. Ojo'o itakwa hykwere ryrurã. Omboyvate ojeupi hagwã orepara hagwã. Upéi ijáry oiporuruka ombo'apo va'erã-pe. Hi'aju ramo, oipota omboja'o yva ojéupe. Ha upe rire katu osẽ mombyry oho-vy. Tetã ambue-py oho.

34 —Hi'aju-ma ramo pe yva uva, ombou ivía ramo gwembigwái omboja'o íxupe hagwã mo'ã ombou. **35** Ha uvaty-py ombo'apo va'e katu oipyhy imboupyre-pe heraha-vy. Peteĩ va'e-pe oinupã. Peteĩ va'e-pe ojuka. Peteĩ va'e-pe ojapi japi ita-py. **36** Hetave-ma ombou ivía ramo. Ha hemimbou ypy ogwereco hagwe-rami ave ogwereco íxupe kwéry. **37** Ha upe rire katu ombou gwa'yry. “Xe ra'y-pe katu omboete arã” he'i mo'ã ombou-vy. **38** Ha gwí uvaty-py ombo'apo va'e ta'yry ohexa ramo katu, “Upéa uvaty jaryrã voi” he'i hese. “Jaha jajuka íxupe” he'i. “Uvaty-rehe nhanhembojáry arã” he'i ojóupe hikwái. **39** Upéa-gwi oipyhy íxupe. Omboyke uvaty-gwi ojuka. **40** Ha upéi katu ogwahẽ jevy ou-vy ramo pe uvaty járy, mba'éixa ojapo-ta hese kwéry? he'i Hesu oporandu-vy.

41 Ha'e kwéry he'i:

—Ogwahẽ ou-vy ramo, ojuka-ma va'erã katu gwí hembiaapo vai va'e-pe, he'i. —Upéi ohekoviärõ va'erã outro ombo'apo jevy va'erã. Hi'aju ramo pe

yva uva, omboja'o va'erā ime'ẽ-vy yva aju heraha uka hagwā, he'i íxupe huvixa kwéry.

Upéixa Hesu omombe'u judeu ruvixa kwéry rekoha vai uvaty rehegwa nhe'ẽ omombe'u-vy.

42 Ha upéi katu he'i jevy judeu ruvixa kwéry-pe:

—Pemonhe'ẽ nhe'ẽ teĩ peiko-vy yma gware nhe'ẽ Nhandejáry omoĩ uka va'ekwe kватia-rehe, ha ndapeikwaáiry, he'i. —Yma gware nhe'ẽ a-rami he'i:

“Ndovaléiry, he'i óga apoha ita-rehe. Ha upe ita katu ojohu vai ramo jepe, ojeporuve joty óga pytahoha ramo. Óga jekoha voi upe ita. Upéa Nhandejáry rembiapo porã, ja'e. Jahexa-vy, Iporã porã katu, ja'e Nhandejáry rembiapo-rehe”*

he'i xe-rehe yma gware nhe'ẽ. Ma'erā he'i va'e ndapeikwaáiry ra'e? he'i íxupe kwéry hekokwe mombe'u-vy.

43 Upéi he'i jevy:

—Upéa-gwi ha'e-ta peẽ-my: “Xe moirũ katu pende ruvixarã” nde'ivéi-ma va'erā peẽ-my Nhandejáry. Ha peẽ kwéry e'ŷ va'e-pe katu, “Xe moirũ katu” he'i va'erā Nhandejáry. Ha'e kwéry ae katu ojapo va'erā hemimbota. Ogweragwyje va'erā inhe'ẽ, he'i huvixa kwéry-pe hekorã mombe'u-vy.

44 Upéi oiporu jevy yma gware nhe'ẽ, Nhandejáry omoĩ uka va'ekwe kватia-rehe. He'i íxupe kwéry:

—“Upe ita-rehe ho'a va'e ojekaray'i va'erā ho'a-vy. Ha upe ita ho'a hese va'e omongu'i va'erā íxupe ho'a ramo hi'ári”

* **21:42** Sl 118.22-23

he'i ójehe Hesu huvixa kwéry-pe hekokwe mombe'u-vy.

⁴⁵ Ha pa'i ruvixa kwéry fariseu kwéry ave ohendu Hesu nhe'ẽ. Uvaty rehewga-rami ita rehewga-rami ave arandu rehewga nhe'ẽ ohendu hikwái. Ohendu ramo inhe'ẽ, oikwaa-ma ojehewga nhe'ẽ hikwái:

—Nhande rehewga nhe'ẽ kuri omombe'u Hesu, he'i he'i ojóupe hikwái.

⁴⁶ Upéa-gwi upe judeu ruvixa oipyhyse mo'ã íxupe. Ha ndoipyhyír: “Hesu ko Nhandedjáry nhe'ẽ-py omombe'u va'ety” he'i hese te'ýi jusu. Ikyhyje-gwi, Hesu ndive heta oĩ va'e-pe nombopoxyséi-gwi, ndoipyhyír íxupe hikwái.

22

Hesu omombe'u arandu rehewga nhe'ẽ jekarugwasu rehewga-rami

(Lc 14.15-24)

¹ Ha upéi katu omombe'u jevy judeu ruvixa kwéry-pe. Arandu rehewga nhe'ẽ jekarugwasu rehewga nhe'ẽ-rami omombe'u:

² —Oĩ va'ekwe mburuvixagwasu ta'ýry omenda-ta va'e. Upe mburuvixagwasu he'i Nhandedjáry nhande ruvixa-rehe. Ha omenda hagwã ta'ýry he'i ojapo hagwã omenda va'erã-pe jekarugwasu. ³ Upéi omondo gwembigwái gwemienói enói ohenói ou hagwã: “Peju katu jekarugwasu ajapo ha-py” he'i uka íxupe kwéry. Ha ndouséiry hikwái. ⁴ Upe-ma ramo omondo jevy joty outro gwembigwái ohenói uka-vy. He'i gwembigwái-pe: “Tapeho pemombe'u xe

nhe'ẽgwe. Xe jekarugwasu amoĩmba-ma. Ojuka-ma kuri xe rymba vaka ra'y onhemongyra va'ekwe. Ojapo va'erã gwive ojapopa-ma kuri. Peju katu jekarugwasu ojejapo ha-py, peje kuri pemombe'u gwĩ ou va'erã-pe" he'i gwembigwái-pe imondo-vy.

⁵ Ha hemienói mo'ã katu nopenáí voi inhe'ẽ-rehe ou hagwã. Gwembiaipo apo-rupi joty oho hikwái. Peteĩ oho kokwe-py, outro oho om̄ba'e vende haty-py. ⁶ Ha outro kwéry katu oipyhy hembigwái-pe. Onhembohory hese ojuka-vy. ⁷ Ha mburuvixagwasu ogweropoxy eterei-ma upē hembiapo vai vai va'ekwe-rehe. Omondo soldado kwéry hese ogweru hagwã hereko asy uka-vy. Ojuka hagwã gwĩ oporojuka va'ekwe-pe, omondo heko heko ha-rupi ohapy hagwã. ⁸ Ha upéi katu he'i jevy outro gwembigwái-pe: "Oĩmba-ma xe jekarugwasu ha xe remienoikwe xe motĩ voi" he'i. "Hekoha vai okwa-gwi, ndoúi okaru" he'i. ⁹ "Upéa-gwi tapeho tapegwasu gwasu-rupi. Petopa va'e gwive Peru okaru hagwã," he'i. "Jaha katu jekarugwasu ha-py" peje íxupe kwéry, he'i.

¹⁰ —Inhe'ẽ-py osẽ hembigwái kwéry oho-vy tapegwasu-rehe. Omboaty aty heru-vy otopa va'e gwive ogweru. Hekoha porã va'e, hekoha vai va'e ave ogweru. Jekarugwasu oikoha renda-py omohynyhẽ heru-vy. ¹¹ Upéi mburuvixagwasu oike upē-py hemienoikwe rexa-vy. Oĩ peteĩ ou va'e nomondéi ra'e omendaha pygwa ao. Oao ae ra'e omonde ou-vy. ¹² "Xe rapixa" he'i. "Ma'erã po ereike ra'e ko'a-py omendaha pygwa ao e'ŷ reheve?" he'i oporandu-vy íxupe. Mba'eve nde'íry oike rei va'e. Okirirĩ rei oĩ-vy. ¹³ Upe-ma

ramo: “Eipokwa eipykwa ave íxupe. Emosẽ íxupe imondo-vy pytũ kwa-py” he'i. “Upe-py ojahe'o va'erã. Nhandejáry-rehe onhemoyrõ-gwi” he'i, “onhemohäingyry ngyrýu va'erã oiko-vy. Hasẽ va'erã onhemboasy-vy” he'i gwembigwái-pe mburuvixagwasu, he'i Hesu arandu rehewa nhe'ẽ mombe'u-vy.

¹⁴ Upe rire he'i:

—Heta va'e-pe, “Xe moirũ katu pende ruvixarã” he'i ramo jepe Nhandejáry, ndahetáiry joty omoirũ va'erã íxupe. Ndahetáiry joty hembiporavo, he'i Hesu Nhandejáry irũ rehewa oikwaa uka-vy.

*Judeu ruvixa omonhe'ëavyse mo'ã Hesu-pe
(Mc 12.13-17; Lc 20.20-26)*

¹⁵ Upe ramo gwĩ fariseu kwéry onhomboaty oje'ói-vy:

—Mba'éixa nhamonhe'ëavy-ta Hesu-pe jaipyhy uka hagwã íxupe, he'i oporandu randu-vy ojóupe.

¹⁶ Upéi ombou iha-py gwemimbo'e mburuvix-agwasu Herodes re'ýi ndive:

—Orohexa kwaamá voi nde reko apu e'ýha nde-rehe, mbo'eháry. Ne nhe'ẽ ndojohu porãi ramo jepe, eremombe'u joty anhetegwa voi eremombe'u va'e. Avave-gwi neretíry eremombe'u hagwã. Nhandejáry remimbota eremombe'u voi. Erehexa kwaamá voi hekoha enterove-rehe. Upéa-gwi anheiha-rupi ne remimombe'u Nhandejáry rape kwaamá uka-vy, he'i omboheko jejavy hagwã mo'ã Hesu-pe.

¹⁷ —Aipo ramo, iporã para'e nhande, judeu reko-rupi jaiko va'e, japaga nhame'ë-vy mburuvixagwasu César-pe hemimbopaga uka? Iporã

para'e japaga e'ŷ? he'i. —Ne mba'e tipo ere-mombe'u arã ore-vy upéa-rehe oroikwaa hagwã, he'i íxupe omonhe'ëavyse-vy mo'ã hikwái.

18 Ha ha'e ohexa kwaahese hekoha vai:

—Peẽ katu pende py'a ky'aha pemo'ã kwaa va'e, he'i. —Ma'erã xe monhe'ëavyse? he'i.

19 —Pehexa uka xe-vy plata atã mburuvixag-wasu remimbopaga uka, he'i huvixa kwéry-pe.

Peteĩ ogweru.

20 —Kiva'e ra'anga pa upe va'e plata atã? Kiva'e ohai uka va'ekwe plata atã-rehe? he'i oporandu-vy íxupe kwéry Hesu.

21 —César ra'anga hembihai uka ave, he'i íxupe hikwái.

Ha Hesu he'i:

—Aipo ramo, César-pe imba'e eme'ẽ. Ne mbopaga uka ramo, eme'ẽ jevy íxupe, ijáry-pe. Ha Nhandejáry-pe katu hemimbota eme'ẽ íxupe, he'i huvixa kwéry-pe Hesu.

22 Upéa ohendu ramo, opondera Hesu nhe'ẽ-rehe hikwái. Ha ha'e kwéry he'i:

—Hasy va'e-rehe jepe nhaporandu ramo íxupe, omombe'u porã joty nhande-vy, he'i hese opondera-vy hikwái.

Upéi oheja íxupe oje'óí-vy hikwái.

*Saduceu kwéry omonhe'ëavyse mo'ã Hesu-pe
(Mc 12.18-27; Lc 20.27-40)*

23 Upe áry-py ogwahẽ ou-vy henda-py gwĩ saduceu kwéry, “Nonhemingoive jevýi va'erã gwĩ omano va'ekwe” he'i va'e. Ou ramo he'i:

24 —Mbo'eháry, he'i Hesu-pe hikwái, —Moisés amyrĩ omombe'u va'ekwe nhande-vy nhande rekora. “Kwimba'e omano ramo, oheja ramo

gwembirekokwe naimembýi reheve, tomenda jevy tyvýry gwovajare-rehe. Upéixa ramo, Ke'y ra'y, he'i va'erã imemby ypy-rehe" he'i nhande-vy va'ekwe Moisés. ²⁵ Oĩ va'ekwe peteĩ tyke'ýry, seis tyvýry. Tyke'ýry omenda kunha-rehe. Upéi omano ta'ýry e'ý mboyve. Tyvýry omenda gwovajare-rehe. ²⁶ Tyvýry omano ramo, ndaita'ýryi ave. Upéi tyvýry ambue jevy omenda omano jevy ave. Peteĩ teĩ omenda hese gwovajare-rehe. Peteĩ teĩ omano ramo, ndaita'ýry jepéiry. ²⁷ Omanomba rire, upe kunha omano ave. ²⁸ Nhane moingove jevy ramo, kiva'e rembirekorã upe kunha? Gwĩ sete tyvýry kwéry omenda ra'e hese, he'i Hesu-pe hikwái hasy va'e-rehe oporandu-vy.

²⁹ Upéi Hesu he'i íxupe kwéry:

—Pejavy-ma voi pene nhe'ẽ, he'i. —Nhandejáry nhe'ẽ kwatia-rehe ohai uka va'ekwe peẽ ndapeikwaáiry. Peẽ ndapeikwaái voi ave Nhandejáry opamba'e rereko kwaaha voi, he'i íxupe kwéry. ³⁰ —Nhane moingove jevyha áry-py, kwimba'e nomendavéi-ma va'erã. Kunha ave nomendavéi-ma va'erã. Oiko va'erã Nhandejáry rembigwái yváy pygwa reko-rupi.

³¹⁻³² Ha Nhandejáry kwatia nhe'ẽ katu omombe'u peẽ-my omano va'ekwe oikove jevymaha:

"Xe katu Nhandejáry, xe Abraão járy, xe Isaque járy,
xe Jacó járy ave"*

he'i Nhandejáry kwatia nhe'ẽ, omano va'ekwe oikove jevy-ma va'e oikwaa ukaha. Ma'erã ndapeikwaái pemonhe'ẽ nhe'ẽ va'ekwe? Aipo ramo, Nhandejáry ndaha'éi omano va'ekwe járy,

* **22:31-32** Ex 3.6

tekove járy ae. Ha'e onhemoingove jevy va'e járy, he'i saduceu kwéry-pe nhane moingove jevyha kwaa uka-vy.

33 Upéa ohendu ramo, te'ýi jusu opondera hese:

—Hasy ete va'e-rehe jepe oporandu ramo Hesupe, omombe'u porã joty oporombo'e-vy, he'i hese te'ýi jusu pygwa kwéry.

Peteĩ tekoha mombe'uhaty omonhe'ëavyse mo'ã Hesu-pe

(*Mc 12.28-34; Lc 10.25-28; 1 Jo 5.3; Ap 2.4*)

34 Ha upéi katu oĩ fariseu kwéry-pe omombe'u va'e:

—Hesu ndive onhonhe'ẽ mbojevy jevy rire, ndoikwaavéi-ma onhe'ẽrã saduceu kwéry. Okirirõmba-ma, he'i.

Upéa ohendu ramo, ojogweroaty fariseu kwéry ou-vy Hesu renda-py.

35 Fariseu pa'ũ-gwi peteĩ va'e, tekoha mombe'uhaty oporandu Hesu-pe omonhe'ëavysey:

36 —Mbo'eháry, he'i, —Heta oĩ nhande rekoha nhe'ẽ. Kiva'e tuvixave va'e? he'i oporandu-vy íxupe.

37 Ha Hesu oiporu Nhandejáry kwaitia nhe'ẽ. He'i íxupe:

—“Ehayhu tee katu Nhandejáry-pe. Nde py'apy gwive ehayhu íxupe. Ehayhu íxupe nde koty gwive. Ne mandu'a meme katu hese hayhu-vy”*

* **22:37** Dt 6.5

he'i íxupe. ³⁸ —Upéa nhande rekoha tuvixave va'e, nhande rekoha ypyve va'e. ³⁹ Ha upe rire katu oĩ outro tuvixa va'e:

“Ehayhu rei katu nde rapixa-pe nde ae nde rekove erehayhuha-rami”*

he'i Hesu Nhandejáry kwatia nhe'ẽ poru-vy. ⁴⁰ — Upe mokõi nhe'ẽ-py ogwenohẽmba Moisés amyrí remimombe'ukwe tekoha rehegwa nhe'ẽ, gwĩ Nhandejáry nhe'ẽ-py omombe'u va'ety nhe'ẽ ave. Mokõi nhe'ẽ-py he'ipa, he'i fariseu kwéry-pe Hesu.

*Hesu omokirirĩ judeu ruvixa kwéry-pe
(Mc 12.35-37; Lc 20.41-44)*

⁴¹ Fariseu avyte-py oĩ jave Hesu, oporandu. He'i:

⁴² —Mbava'e tipo peje ra'e Cristo Nhandejáry rembiporavo va'e-rehe? Kiva'e remiarirõ pa ha'e? he'i oporandu-vy fariseu kwéry-pe.

—Davi amyrí remiarirõre voi, he'i íxupe hikwái.

⁴³ —Aipo ramo, ma'erã po Davi ohenóí íxupe xe Járy-py? Nohenóí reíry íxupe. Ome'ẽ va'ekwe íxupe inhe'ẽrã Nhe'ẽ Marangatu tee va'e, he'i Hesu. — He'i va'ekwe Davi:

⁴⁴ “Nhandejáry he'i xe Járy-pe, Egwapy katu xe yke-rehe. Xe orombopu'aka va'erã ne a'e'ŷha-rehe. Orombopu'akapa peve eregwapy va'erã ereĩ-vy xe yke-rehe”*

he'i Davi va'ekwe. ⁴⁵ Upéixa, xe Járy-py ohenóí va'ekwe íxupe. Aipo ramo, hemiarirõ pa? Ha gwemiarirõ-rehe, “Xe Járy” nde'iry, he'i fariseu kwéry-pe Hesu omokirirĩ-vy.

* **22:39** Lv 19.18 * **22:44** Sl 110.1

46 Upe ramo, onhe'ẽrã ndoikwaáiry avave. Upe áiry rire, ndaipy'agwasuvéi-ma oporandu-vy íxupe avave.

23

*Judeu ruvixa kwéry rekoha rehewa nhe'ẽ
(Mc 12.38-39; Lc 11.43-46; 20.45-46)*

1 Ha upéi katu omombe'u jevy Hesu te'ýi jusu-pe. Gwemimbo'e kwéry-pe ave omombe'u jevy hekorã:

2 —Gwĩ judeu rekombo'ehaty kwéry fariseu kwéry ave omombe'u peẽ-my Moisés amyrĩ remimombe'ukwe. Nhandejáry nhe'ẽ-py omombe'u peẽ-my oiko-vy. **3** Upéa-gwi pehendu inhe'ẽ entéro he'i va'e gwive peẽ-my pejapo katu. Ha ha'e kwéry ae ndojapói peẽ-my he'iha-rami. Ombo'e mbo'eharupi ndoikóí. Upéa-gwi inhe'ẽ pehendu ramo jepe, ha'e kwéry ae heko-rupi ani peiko joty katu, he'i.

4 —Nhandejáry nhe'ẽ omombe'u rire, hasyve jajapo va'erã nhe'ẽ omombe'u nhande-vy. Jareko asy nhane rymba mba'e ipohýi eterei nhamoĩ ramo hese. Upéixa ete hasy nhe'ẽ jajapo va'erã omombe'u nhande-vy. Nhane rymba ipohýi va'e ogweraha ramo, nhande ae mba'eve ndajarahái. Nanhaipytygwõiry. Upéixa ete ha'e kwéry nanhane pytygwõiry voi, he'i. **5** —Ojehexa uka porã hagwã ojapopa. Osyva-rehe, ojyva-rehe ave ojokwa imoĩ-vy Nhandejáry nhe'ẽ. Ombotuvixave ojokwa va'ekwe ojehexa porãve hagwã. Ojehexa hagwã ombopuku oao poty. **6** Jekarugwasu-py oho ramo, óga járy yke-rehe ogwapyse onhemboete ukase-vy. Ojeporahéi haty-py oho ramo, mburuvixa kwéry pa'ũ-my ogwapyse. **7** Mba'e

jogwa haty-py oho ramo, onhemboete ukase-vy oho. Ojererovy'a ukase-vy gwapixa kwéry-pe oho. “Porombo'ehaty” oipota he'i ójehe.

⁸ —Ha peẽ katu ojoe'yi. Pene mbo'eháry xe voi. Upéa-gwi, “Porombo'ehaty” ndaipotái peje ojóupe. ⁹ Petei oĩ pende Ru yváy pygwa. Upéa-gwi yvypórype rei, ani peje tei, “Nhande Ru”. ¹⁰ Xe Cristo xe anho-ma ngatu pene mbo'eharã. Ndaipóri outro. Upéa-gwi, ani peje tei ojóupe, “Xe mbo'eháry” peje. ¹¹ Pene pa'ũ-my erenhembotuvixa mba'e va'e, eiko katu nde rapixa rembigwái ramo. ¹² Upe onhembotuvixa mba'e ukaseve va'e-pe katu nomboetéi va'erã voi Nhandejáry. Ha onhemboete ukasere'ý va'e-pe katu, omboete-ma va'erã voi Nhandejáry, he'i upe pygwa-pe Hesu omombe'u-vy.

*Hesu omombe'u judeu ruvixa kwéry-pe
omboasyha*

(Mc 12.40; Lc 11.39-42,52; 20.47)

¹³ Upe ramo, ojerova oma'ë-vy judeu rekombo'ehaty-rehe, fariseu kwéry-rehe ave:

—Apomboasy voi peẽ-my. Pehasa asy va'erã peẽ. Peẽ katu pende py'a ky'aha pemo'ã kwaa. Pejoko omoirûse va'e-pe omoirû e'ý hagwã Nhandejáry gwuvixarã-pe. Peẽ ae napemoirûséi íxupe. Ha imoirûseháry katu ndapeipotái omoirû íxupe. Upéa-gwi pehasa asy va'erã, he'i íxupe kwéry Hesu.

¹⁴ —Apomboasy voi peẽ-my. Pende poriahu va'erã. Pehasa asy va'erã peẽ, pende py'a ky'aha pemo'ã kwaa va'e. Tembirekokwe rembiporu pemonda heraha-vy. Upéi pejehexa uka porã hagwã, pene nhe'ë mbuku oraçao apo-vy Nhandejáry-pe.

Upéa-rehe pene mbohasa asyve va'erã Nhandejáry.
Apomboasy voi peẽ-my.

15 —Pehasa asy va'erã peẽ pende py'a ky'aha pemo'ã kwaa va'e. Opa-rupi pegwata peho-vy. Tetã tetã-rupi peho ygwasu-rupi peho ave. Hatã eterei pemba'apo peteĩ judeu e'ŷ va'e ojehesa rerova uka hagwã pendéjehe. Ha upe rire katu ojehesa rerova uka rire, pembohekoha vai íxupe. Upe pemokambara íxupe va'e, pende rekoha vaiharami, pembohekoha vaive pendéhegwi. Upéa-gwi oromboasy voi, he'i fariseu kwéry ndive judeu rekombo'ehaty-pe.

Upéi he'i jevy:

16 —Pehasa asy va'erã peẽ. Ndapehexái pene renonderã. Upéixa rehevè peporogwerahase joty mo'ã. Ndohexái gwenonderã va'e-rami peiko. Upéixa rehevè peporombo'ese mo'ã joty peiko-vy. Peporombo'e avy peiko-vy: “Ajapo-ta xe nhe'ẽ Nhandejáry róga kakwaa réry-py ajapo-ta xe nhe'ẽ, ja'e ramo, ja'e rei. Ndajajapói ramo jepe nhane nhe'ẽ, mba'eve joty ndajajejavý” peje mo'ã peiko-vy. Ha “Ajapo-ta xe nhe'ẽ Nhandejáry róga pygwa ouro gwigwa réry-py, ja'e ramo katu ndaja'e reíry. Ndikatúiry nhande apu ja'e va'ekwe-rehe. Jajapo-ta mo'ã va'ekwe-rehe, ndajajapói ramo, jajejavý-ma va'erã” peje peporombo'e avy-vy. Ha ha'e-ta peẽ-my: “Nhandejáry róga réry-py” ja'e ramo, “Nhandejáry róga pygwa ouro gwigwa” ja'e ramo ave peteĩxa. Pene remimoĩ mokõi mo'ã, ha xe katu amopeteĩxa joty. Peporombo'e avy voi. **17** Peẽ pene arandu e'ŷ. Ndohexái gwaperã va'e-rami peiko. Ma'erã, “Gwĩ Nhandejáry pygwa

ouro gwigwa tuvixa mba'eve Nhandejáry róga-gwi” peje? Ndaha'éi upéixa. Nhandejáry róga kakwaa ae katu omomarangatu gwí ouro gwigwa, he'i inharandu e'ýha kwaa uka-vy íxupe.

18 Upéi he'i jevy:

—A-rami peporombo'e avy peiko-vy: “Oĩ upe apykagwasu hi'ári nhamoka'ẽ haty Nhandejáry mboete-vy, altar héry va'e. Ha'e héry-py ajapo-ta xe nhe'ẽ, ja'e ramo, ja'e rei” peje. “Ha, Ajapo-ta apykagwasu ári Nhandejáry-pe nhane remime'érã réry-py, ja'e ramo katu, ndaja'e reíry. Ndikatúi nhande apu ja'e va'ekwe-rehe” peje mo'ã, he'i íxupe kwéry.

19 —Pehexa e'ý va'e-rami peiko, he'i. — Ma'erã, “Nhane remime'érã tuvixa mba'eve upe apykagwasu-gwi” peje. Ndaha'éi upéixa. Upe apykagwasu ae katu omomarangatu nhane remime'érã hi'ári nhamoï va'e, he'i. **20** —Aipo ramo, “Upe apykagwasu kakwaa réry-py ajapo-ta xe nhe'ẽ” peje ramo, “Entéro apyka ári oiko va'e gwive réry-py ajapo-ta xe nhe'ẽ” he'i hagwe-rami ave peje. Ndikatúiry pejapo e'ý pene nhe'ẽ. Pene remimoï mokõi mo'ã, xe amopeteïxa joty, he'i. **21** —“Nhandejáry róga réry-py ajapo-ta xe nhe'ẽ” peje ramo, “Nhandejáry róga-py oĩ va'e réry-py ajapo-ta xe nhe'ẽ” he'i hagwe-rami ave peje. Peteïxa ijoja pene nhe'ẽ. Ndikatúiry pejapo e'ý pene nhe'ẽ, he'i. **22** —“Yváy pygwa réry-py ajapo-ta xe nhe'ẽ” peje ramo, “Nhandejáry ogwapy haty réry-py ajapo-ta xe nhe'ẽ” he'i hagwe-rami peje. Upe-py ogwapy Nhandejáry nhande ruvixa. “Nhandejáry réry-py ajapo-ta xe nhe'ẽ” he'i hagwe-rami peje. Peteïxa

ijoja pene nhe'ẽ. Ndikatúiry pejapo e'ŷ pene nhe'ẽ, he'i.

²³ Upéi he'i jevy judeu rekombo'ehaty kwéry ndive fariseu kwéry-pe:

—Apomboasy peẽ-my. Pehasa asy va'erã, peẽ pende py'a ky'aha pemo'ã kwaa va'e. Heta oĩ pene remitý ikarape va'e. Oĩ hortelã, oĩ erva doce, oĩ cominho. Upéa pene remi'urã ndive pene remimbojehe'arã pembohe porã hagwã tembi'u. Mixí eterei ramo jepe, dez-gwi peme'ẽ peteĩ joty Nhandejáry-pe. Ha Moisés amyrí remimombe'ukwe pende rekoharã tuvixave va'e-rehe katu napetená. Imarangatuve va'e-pe napehen-duséiry peiko-vy. He'i va'ekwe peẽ-my pejog-wereko porã hagwã, pejoporahuvereko hagwã, pende-rehe ojerovia tee hagwe-rami joty peiko hagwã. Upéa nhe'ẽ imarangatuve va'e napehen-duséiry. Ha'e-ta peẽ-my: Mixíve va'e-rehe pende resarái e'ŷha-rami ave, pepena katu tuvixave va'e-rehe, he'i.

²⁴ —Ndapehexái pene renonderã. Upéixa re-heve peporogwerahase joty mo'ã. Pono mixí va'e re-heve hoy'u, trapo-py ombogwa va'e-rami peiko. Ho'u va'erã-gwi oipe'ase va'e-rami peiko. Ha heta hi'upy e'ŷ re-heve okaru va'e-rami peiko joty. Mixíve va'e-rehe pepena. Tuvixave va'e-rehe ndapehexáiry. Tuvixave va'e-rehe napetenáiry, he'i íxupe kwéry Hesu.

²⁵ Upéi he'i jevy gwĩ judeu rekombo'ehaty kwéry ndive fariseu kwéry-pe:

—Apomboasy peẽ-my. Pende poriahu va'erã. Pehasa asy va'erã peẽ pende py'a ky'aha pemo'ã kwaa va'e. Eremopotí porã mo'ã kópo nde prato

ave. Ijape rei eremopotī. Ipy pygwa katu nere-mopotīry. Pendejéupe gwarā peipotave tave. Pemonda monda-py pekaru. Upéa-gwi nde kópo nde prato ave ijape rei eremopotī. Ipy pygwa katu naipotīry. Ipy-py eremoī eremondapyre.

26 —Ne arandu e'ŷ va'e. Hesapysō e'ŷ va'e-rami nde ereiko. Kópo eipyhéi ranhe. Upéixa hi'ári ipotī ave va'erā. Nde py'a potī ramo, ne rembiapo ave ipotī va'erā, he'i íxupe kwéry.

27 Upéi he'i jevy gwī judeu rekombo'ehaty kwéry-pe, gwī fariseu kwéry-pe ave:

—Apomboasy peē-my. Pehasa asy va'erā peē pende py'a ky'aha pemo'ã kwaa peiko va'e. Oĩ yta onhembojegwa va'ekwe morotī va'e-py. Ijehexa rei iporā ete voi. Ha ipy-py katu hynyhē oĩ-vy ivai va'e. O mano va'ekwe kāgwe heta oĩ ipy-py.

28 Upéixa ete pende rekoha porā va'e-rami pende jehexa rei. Pende rova-py mba'eve ndaperekói. Pende koty py-py ivai voi. Pejapose va'e rei pejapo, he'i upe judeu ruvixa kwéry-pe.

*Hesu omombe'u judeu ruvixa kwéry ohasa asy
ete va'erā*

(Lc 11.47-51)

29 Upéi he'i jevy gwī judeu rekombo'ehaty ndive fariseu kwéry-pe:

—Apomboasy eterei peē-my. Pehasa asy va'erā peē pende py'a ky'aha pemo'ã kwaa va'e. Pene ramói amyrī ojuka va'ekwe Nhandejáry nhe'ẽ-py omombe'u va'ety-pe. Heta hekoha porā va'e-pe ojuka ave va'ekwe. Ha ãy katu peē pejapo ijyta pemoī porā hagwā. **30** Peje ave: “Yma jaiko ramo ra'e, nanhamoirūiry arā ra'e nhane

ramói amyrī-pe jajuka hagwā Nhandejáry nhe'ē-py omombe'u va'ety-pe" peje pendéjehe. ³¹ Aipo ramo, pene nhe'ē-py gwī oporojuka va'ekwe remiarirōre voi ra'e peē. ³² Ha'e kwéry hekokwe-rami pende reko vai voi ra'e, he'i. —Aipo ramo, peiko katu hekokwe-rupi, he'i íxupe kwéry. ³³ — Peē mbói ipoxy va'e reko-rami peiko va'e. Pende ru reko vai niko mbói-rami. Mombyry ojéhegwi pene mondo va'erā Nhandejáry pende rereko asy hagwā-py. Ndaiporivéi pene resendeharā. ³⁴ Upéa-rehe ambou va'erā peē-my gwī Nhandejáry nhe'ē-py omombe'u va'ety gwī hi'arandu va'e ave ambou va'erā, he'i. —Gwī porohekombo'e va'ety ambou va'erā ave peē-my. Oī gwī pene rembijuka ukarā. Oī gwī kurusugwasu-rehe pene remimoīrā. Oī gwī peporahéi haty haty-rupi pene remimbopirā. Upéa tetā tetā-rupi pene remimosē mosērā. ³⁵ Heta oī hekoha porā va'ekwe ne ramói amyrī rembia amyrīkwe. Yma gware gwive ãy peve katu ojuka juka joty hekoha porā va'ekwe-pe. Yma ete oiko va'ekwe Abel amyrī. Ipy'a potī va'ekwe ha'e. Ha ojuka ypy íxupe va'ekwe. Upéi katu heta va'e-pema ojuka juka. Baraquias ra'y Zacarias amyrī peve, ojuka juka va'ekwe. Upe Zacarias Nhandejáry kwaitia nhe'ē-rehe omoī paha-ma va'ekwe. Ha'e ipy'a potī va'e. Ha pene ramói ojuka joty íxupe Nhandejáry róga kakwaa-py. Imarangatu ete va'e ha-py, onhegwahē e'ŷ haty renonde-py, apykagwasu kupe-py, ipa'ū-my ojuka íxupe. ³⁶ Aipo ramo, anhetegwa va'e amombe'uta peē-my, he'i. —Abel amyrī gwive Zacarias amyrī peve ojuka meme hekoha porā va'e-pe.

Upe ojejuka hagwe-rehe gwive apogwereco asy uka va'erā voi peẽ-my. Pene rembia amyrī-rehe apombohasa asy uka va'erā. Āygwa ohasa asy va'erā entéro yma gwive ojejuka uka va'ekwe-rehe, he'i gwī judeu rekombo'ehaty-pe, fariseu kwéry-pe ave.

*Hesu omombe'u Jerusalém tetā mygwa-rehe gweko kirirīha
(Lc 13.34-35)*

³⁷ Upéi he'i Jerusalém tetā mygwa-pe:
—Apomboasy eterei peẽ-my. Nhandejáry nhe'ẽ-py omombe'u va'ety pene rembijuka júka voi. Peẽ-my hemimbou ita-py pene rembiapi api voi. Upéixa pende reko jepe, xe apomboatysē tyse mo'ã joty peẽ kwéry-pe pene mitāgwe reheve apokwavā kwavāse-vy, he'i. —Yrugwasu ogwero'aha-rami gwa'ýry, apomboatysē mo'ã. Ha napenhekawavā ukaséi joty xe-vy, he'i.

³⁸ —Pene retā peheja va'erā. Pende ro nde róga nandi-rupi oĩ va'erā. ³⁹ Xe ha'e-tama ãy peẽ-my. Ndaxe rexā mo'ãvéi-ma ãy. Ha upē rire katu xe aju jevy ramo, “Nhandejáry réry-py eregwahē-ma ereju-vy. Tande rovasa porā katu Nhandejáry” peje va'erā. Upe áry-py xe rexā jevy va'erā peẽ, he'i Jerusalém tetā mygwa-pe Hesu.

24

*Ohasa asy va'erā rehewa nhe'ẽ
(Mc 13.1-13; Lc 21.5-19)*

¹ Ha upéi katu osẽ oho-vy Hesu Nhandejáry róga kakwaa-gwi. Oho jave ohogwaitī ogwahē-vy Hesu-pe hemimbo'e kwéry:

—Ehexa katu óga kakwaa. Heta voi ikoty, he'i íxupe hikwái.

² Ha Hesu he'i:

—Peẽ ae katu pehexa upéa óga kakwaa, he'i.

—Ãy oime porã. Ha anhetegwa va'e amombe'uta peẽ-my, he'i. —Ita heta omohãimba va'erã, omosarambipa va'erã. Ndojepota mo'ãvi ojóehe, he'i gwemimbo'e kwery-pe.

³ Ha upi katu oho Hesu Oliveiras yvyaty-py. Hi'ri ogwapy. Ogwapy jave Hesu anho otopa happy oho hemimbo'e kwery, he'i íxupe oporandu-vy:

—Araka'e tipo omohãimba-ta? Araka'e tipo ojehu va'erã ne remimombe'u? he'i oporandu-vy íxupe. —Mba'ixa po oroikwaa va'erã imombe'uhary? Araka'e tipo ereju jevy va'erã? Opa-tama ramo ko yvy, mba'ixa po oroikwaa va'erã imombe'uhary? he'i oporandu-vy íxupe hikwai.

⁴ Upe ramo he'i Hesu:

—Xke pene mbotavyse va'erã. Ani joty pende tavy íxupe. ⁵ Heta ojekwaa va'erã ou-vy xe réry-py verami mo' ou va'e. “Xe Cristo pene remiha'arõ va'e voi” he'i va'erã mo' ójehe peẽ-my, onhembocristo ra'anga-vy, oporombotavy rei-vy.

⁶ Pehendu va'erã pene pa'-rupi onhorairõ ramo. Mombyry onhorairõ va'e rerakw pehendu ave va'erã. Pejeapysaka katu xe nhe'-rehe. Ani pekyhyje te upa-rehe. Upa oiko va'erã voi. Upa oikoma ramo, ne'rã vyteri ogwah Nhandejary nhe' apy-py. ⁷ Ha tet mygwa onhorairõ va'erã outro tet mygwa ndive. Mburuvixagwasu re'i onhorairõ va'erã outro mburuvixagwasu re'i ndive. Ndaiporivi-ma va'erã ho'u va'erã. Yvy ryri oiko

va'erā ave heta renda-py. Opa-rupi ndoiko meméi ramo jepe, oiko va'erā joty, he'i. ⁸ —Upéa-rupi pehasa asy ramo, ne'írā vyteri pehasa asy ete peiko-vy. Kunha imemby-ta va'e hasy íxupe. Ha upe rire katu hasyve syve oho-vy íxupe imemby hagwā. Upéixa ete yvypóry ohasa asy va'erā. Ha upe rire katu ohasa asyve syve oho-vy.

⁹ —Upe ramo pende pyhy va'erā pende rereko asy hagwā pende juka hagwā. Entéro tetā tetā rupigwa ndaija'éi va'erā pende-rehe. Xéhegwi katu pende rereko va'erā akói-rami. ¹⁰ Upe-ma ramo heta ova va'erā Nhandejáry rape-gwi, he'i. —Ojopyhy uka va'erā ojóehe ija'e'ý-vy. ¹¹ Ojekwaa va'erā ojéhegwi rei omombe'use rei va'e. “Nhandejáry nhe'ẽ voi xe remimombe'u” he'i rei va'erā ójehe heko vai ombo'e hagwā. Heta oporombotavy rei va'erā oiko-vy. ¹² Hetave tave rei hekoha vai va'e. Heta hekoha vai oĩ va'e-gwi, hekoha porã va'e jepe, ndojohayhu porãve rãvéiry va'erā okwa-vy. Ojohayhu va'e-rami rei ojogwerekva va'erā. ¹³ Ha Nhandejáry rape-gwi ova e'ý va'e katu ko yvy opa ete peve, oresende va'erā íxupe Nhandejáry. ¹⁴ Omombe'u ranhe va'erā oparupi nhe'ẽ porã. Nhandejáry nhande ruvixarã rehegwa nhe'ẽ omombe'u ranhe va'erā entéro tetā tetā-rupi oiko-vy, enterove ohendu hagwā. Ha upe rire ae katu omomba ete-ma va'erā ko yvy, he'i.

¹⁵ Upéi oiporu Hesu Nhandejáry kwatia nhe'ẽ:

—Kwatia-rehe Daniel amyrī remimoīgwe a-rami he'i:

“Oĩ va'erā pe ivai ete va'e, pene momarã va'e.

Nhandejáry kota py-gwi pene mosẽ va'erã”* he'i Hesu. Upéa nhe'ẽ eikwaa porã ãy eremonhe'ẽ va'e. Upéi he'i Hesu:

—Yma he'i hagwe-rami, pehexa va'erã upe ivai ete va'e, Nhandejáry róga kota-py onhemoi ramo. Imarangatu ete va'e rendagwe-py, teko rei mba'e oĩ e'ŷ haty-py pehexa va'erã upe ivai ete va'e pene momarãharã. ¹⁶ Pehexa-ma ramo upe va'e, pya'e voi tokanhymba kuri Judéia yvy pygwa kwéry oje'ói-vy. Yvyatygwasu ári-rupi tokanhymba kuri oje'ói-vy. ¹⁷ Ogwejy ramo óga ári oĩ va'e, ani oike kota-py ogweraha hagwã mba'eve. ¹⁸ Ha kokwe-py oĩ va'e ani oho jevy ranhe gwóga-py oipyhy hagwã oao. Pya'e ae kuri tokanhymba katu oje'ói-vy, he'i. ¹⁹ —Upe áry-rupi iporiahu va'erã kunha imembyta va'e, omokambu va'e ave. Apomboasy peẽ-my, he'i. ²⁰ —Ro'y eterei-rupi pekanhy ramo, ivaive arã peẽ-my. Upéa-rehe pemoi katu Nhandejáry-pe pene nhe'ẽ pono ivai ete peẽ-my. Pono ro'yha órapy ojehu, pono japytu'uga áry-py ojehu ave, pejapo oração. ²¹ Upéa áry-py ohasa asy eterei va'erã. Ko yvy rembypy olko jave upéa áry e'ŷ mboyve ndohasa asy etéiry va'ekwe. Upéa áry-py ae ohasa asy eterei va'erã. Ha upe rire katu ndohasa asy etevéima va'erã. ²² Ha Nhandejáry katu nombohasa asy hetave áryiry va'erã. Ombohasa asy hetave áry ramo ra'e, opa-ma arã ra'e enterove ko yvypóry. Ha gwembiporavo-rehe opena porã-gwi ae katu, nombohasa asy hetave áryiry va'erã.

²³ —Upe-ma ramo, “Ema'ẽ katu. Upe va'e Cristo voi” oĩ he'i va'e para'e peẽ-my. “Ema'ẽ katu. Upe

* ^{24:15} Dn 9.27; 11.31; 12.11

va'e Cristo voi" oĩ ave he'i va'e para'e peẽ-my. Ani perovia inhe'ẽ. ²⁴ Ojekwaa va'erã ou-vy hekoha vai va'e. "Cristo pene remiha'arõ va'e voi xe" he'i rei arã ójehe peẽ-my. "Nhandejáry nhe'ẽ amombe'u voi" he'i rei arã ave ójehe. Hexapyrã-rupi voi hembiapo va'erã ohekoporú ou-vy ramo. Ohexa uka va'erã gwembiapo tuvixa va'e, ikatu ramo itavy hagwã mo'ã íxupe Nhandejáry rembiporavo. Xáke. Ani joty pende tavy íxupe. ²⁵ Pejeapysaka katu. Ko'ã mba'e oiko e'ý ngatu amombe'u-ma kuri peẽ-my, he'i.

²⁶ —Aipo ramo, "Amoete tekwaty e'ý-my oime Nhande Ryke'y tee va'e" he'i va'erã para'e peẽ-my. Ani joty peho. "A-py koty-py oime Nhande Ryke'y tee va'e" he'i va'erã para'e peẽ-my. Ani joty pende tavy íxupe. Ani perovia joty inhe'ẽ. ²⁷ Upéixa xe, Nhande Ryke'y tee va'e, ndaju jevy mo'ãiry. Kwarahy resẽ-gwi ka'aru peve overa va'e pehexaha-rami ae katu, xe aju jevy va'erã. ²⁸ Ojéhegwi rei yruvu mba'e retekwe-py pya'e ou meme va'e-rami ave ae aju jevy va'erã. Entéro xe remimombe'u oiko-ma ramo, aju jevy-ma va'erã, he'i Hesu omombe'u-vy gwemimbo'e kwéry-pe.*

*Hesu omombe'u ogwahẽ jevytaha áry
(Mc 13.24-27; Lc 21.25-28; Ap 1.7)*

²⁹ Upéi he'i jevy Hesu:

—Upe-ma ramo ohasa asy ete rire-ma, oje'o va'erã kwarahy rendy. Ha jasy nahendy mo'ãvéi. Ha okúi va'erã yváy-gwi jasytata. Ova ova va'erã gwendagwe-gwi entéro yváy rehewa imbaraete

* **24:28** Mc 13.14-23; Lc 21.20-24

va'e.* ³⁰ Upe-ma ramo ojekwaa va'erā yváy-py oikwaa uka va'e xe aju jevy hagwā-rehe. Ha enterove tetā tetā mygwa ko yvy ári oĩ va'e gwive onheapirō-vy ojahe'o va'erā. Xe Nhande Ryke'y tee va'e aju jevy ramo arai-rupi xe rexā va'erā. Xe pu'akaha reheve aju va'erā pende resa mbojevy va'erā xe rendy porā tee-gwi, xe rexā-ma va'erā aju ramo.*

³¹ Mimbygwasu nhe'ẽ-py ambou va'erā xe rembigwái yváy pygwa ombojogweroaty hagwā heraha-vy xe rembiporavokwe. Opa-rupigwi ombojogweroaty va'erā. Kwarahy resē-gwi, kwarahy reike-gwi ave ombojogweroaty va'erā heraha-vy. Arapopy-gwi ave, yvyapy-gwi ave, yvyapy arendaja gwive ombojogweroaty va'erā, he'i íxupe kwéry omombe'u-vy.

*Figo máta rehegwa nhe'ẽ
(Mc 13.28-31; Lc 21.29-33)*

³² Upéi he'i jevy Hesu:

—Ây amombe'u-ta peẽ-my ojehu va'erā rehegwa nhe'ẽ figo máta rehegwa-rami peikwaa porā hagwā xe agwahē jevytaha áry, he'i. —Oĩ figo máta. Hoky kyrýu jevy-ma ramo, hogwe pyahu jevy-ma ramo, pehexa-ma voi. Pehex-a-ma ramo, peikwaa-ma voi opa-ma ra'e ro'y. Áry raku jevy-tama, peje.

³³ —Upéixa ete upe ojehu va'erā gwive pehexa ramo, peikwaa va'erā oike-ta va'e-rami xe agwahē jevytamaha áry. ³⁴ Anhetegwa va'e amombe'u-ta peẽ-my. Entéro peẽ-my xe remimombe'u oiko

* ^{24:29} Is 13.10; 34.4 * ^{24:30} Dn 7.13

va'erā. Judeu kwéry oiko reheve joty ojehu va'erā.
 35 Opa va'erā áry yvy ave. Ha xe remimombe'u xe
 nhe'ẽ katu nombopapa mo'ãiry, he'i gwemimbo'e
 kwéry-pe omombe'u-vy gwenonderā.

Hesu omombe'u gwemimbo'e kwéry-pe orepara hagwā

(*Mc 13.32-37; Lc 12.37-40; 17.26-30,34-36; 1 Ts 5.2-3*)

³⁶ Upéi he'i jevy Hesu:

—Mbava'e áry-py po ojehu va'erā ndajaikwaáiry, he'i. —Araka'e óra-ma po ojehu va'erā ndajaikwaáiry. Nhandejáry rembigwái yváy pygwa jepe ndoikwaáiry. Xe ta'ýry jepe ndaikwaái ave. Nhandejáry xe Ru ha'e anho mante oikwaa, he'i. —Araka'e óra-ma po aju jevy va'erā ndapeikwaái-gwi, perepara rei voi katu peiko-vy. ³⁷⁻³⁸ Xe Nhande Ryke'y tee va'e aju jevy ramo, yma gware-pe ojehu hagwe-rami ave ojehu jevy va'erā, he'i. —Yma ete Noé amyrī oiko jave, y ovu e'ŷ mboyve, okaru porā rei okwa-vy va'ekwe yma gware. Omenda va'ekwe okwa-vy. Upéixa va'ekwe oiko jave, oikema va'ekwe kanoagwasu-py Noé amyrī va'ekwe. ³⁹ Ojéupe ojehu va'erā ndoikwaái va'ekwe yma gware. Ojéupe ojehu va'erā-rehe naimytu'e'ŷiry va'ekwe oiko-vy hikwái. Upe-ma ramo, pya'e ovu íxupe kwéry imonhapymimbaharā y. Xe Nhande Ryke'y tee va'e aju jevy hagwā áry-py, upéixa ete ojehu jevy va'erā. Mbava'e nipo ojehu va'erā íxupe kwéry ndoikwaáiry yvypóry. ⁴⁰ Kokwe-py mokõi ombo'apo jave, peteĩ ogweraha va'erā, peteĩ oheja va'erā. ⁴¹ Oĩ va'erā mokõi kunha oipokyty jave

ojóehe itagwasu-py omongu'i hagwā. Peteī og-weraha va'erā, peteī oheja va'erā. ⁴² Upéa-gwi ha'arō-vy perepara katu xe agwahē hagwā-rehe. Araka'e áry-pyma po xe pende Járy aju jevy va'erā ndapeikwaái-gwi, perepara rei katu peiko-vy, he'i.

⁴³ —Pejeapysaka katu xe nhe'ẽ-rehe peikwaa porā hagwā. Óga járy rehewa nhe'ẽ-rami amombe'u-ta peẽ-my peha'arō hagwā peiko-vy. Óga járy-pe araka'e óra pyhare ou-ta imonda va'e he'i-vy, ndokéi arā ra'e orepara-vy. Nomoinge ukáiry arā ra'e imondase va'e-pe. ⁴⁴ Upéixa ete perepara katu peiko-vy peẽ ave xe Nhande Ryke'y tee va'e aju jevy va'erā-rehe. Upéa-gwi xe ra'arō-vy peiko katu, he'i gwemimbo'e kwéry-pe omombe'u-vy.

*Tembigwái rekoha rehewa nhe'ẽ
(Lc 12.42-48)*

⁴⁵ Upéi oiporu jevy Hesu óga járy rehewa nhe'ẽ jarepara porā hagwā nhande-vy oikwaa uka-vy. Tembigwái rekoha rehewa nhe'ẽ-rami omombe'u:

—Oĩ va'ekwe óga járy, he'i. —Heta oĩ hembigwái. Kiva'e po hekoha porā-ta, kiva'e po hekoha vaita amombe'u-ta peẽ-my. Óga járy mombyry oho-ta ramo, peteī gwembigwái hese ojerovia va'e-pe, hi'arandu va'e-pe ave: “Enhangareko porā katu xe róga pygwa-rehe gwive” he'i. “Jakaru karuha óra-py peteī teĩ va'e-pe emboja'o ja'o íxupe kwéry hemi'urā kwéry eremongaru-vy” he'i gwembiporavo-pe oho-vy.

46 —Upéi ogwahē jevy-ma ou-vy ijáry. Onhe'ẽ ojapo va'e-pe otopa ramo, ojohu porã va'erã hembiapokwe. Iporã va'erã íxupe. **47** Anhetegwa va'e amombe'u-ta peẽ-my: “Ãy ae xe mba'e reta-rehe gwive enhangareko meme ereiko-vy” he'i va'erã inhe'ẽ ojapo va'e-pe. **48** Ha inhe'ẽ apo e'ŷha-pe katu ivai va'erã. Ndojohu porãi va'erã hembiapokwe. Upe inhe'ẽ apo e'ŷha: “Hi'are-ma xe járy” he'i rei arã ojéupe. **49** Upéa-gwi oinupã nupã oirũ hembigwái kwéry-pe hereko asy-vy. Oka'u va'e ndive okaru oiko-vy. **50** Upe ramo ijáry ogwahē jevy va'erã ou-vy. Hese naimandu'avéi jave, oikwaa e'ŷ ete jave, ogwahē jevy-ma va'erã ou-vy. **51** Ogwahē rire, ombohasa asy va'erã íxupe. Ojéhegwi mombyry omondo va'erã íxupe. Gwĩ opy'a ky'aha omo'ã kwaa va'e renda-py omondo va'erã íxupe. Upe-py ojahe'o va'erã Nhandejáry-rehe onhemoyrõ-gwi. Onhemohääingry ngyrýu va'erã oiko-vy. Omundo hagwe-pe hasë va'erã onhemboasy-vy. Upéa-gwi perepara porã katu peiko-vy peẽ ave, he'i Hesu gwemimbo'e kwéry-pe.

25

Hesu omombe'u ogwahē jevytaha áry kunhataĩ rehewa nhe'ẽ-rami

1 Upéi he'i jevy Hesu gwemimbo'e kwéry-pe:
—Amombe'u-ta peẽ-my xe agwahē jevytaha áry kunhataĩ rehewa nhe'ẽ-rami, he'i. —Oí va'ekwe dez kunhataĩ. Omenda-ta va'e-pe omoirũ. Upe kunhataĩ he'i Nhandejáry nhande ruvixa-pe omoirûse va'erã-rehe. Oho ohogwaitiĩ-vy upé kwimba'e omenda va'e-pe. Tataendy rehevè oho.

² —Cinco oĩ hi'arandu porã e'ŷ va'e. Cinco oĩ hi'arandu va'e. ³ Upe inharandu porã e'ŷ va'e tataendy reheve oho. Ha tataendyvy ryru oheja. ⁴ Ha upe hi'arandu va'e katu tataendyvy ryru reheve oho. ⁵ Hi'are ogwahẽ hagwã ou-vy upe omenda va'e. Oha'arõ jave hapehýi oke-ma. ⁶ Ha upe rire katu pyhare mbyte-py oĩ onhe'ẽ hatã va'e: “Ogwahẽ-ta ou-vy omenda va'e. Tapeho katu pehogwaití íxupe” he'i. ⁷ Upe-ma ramo opaypama hikwái upe dez kunhataĩ. Upéi opu'ã pu'ã omoatyrõ gwataendy.

⁸ —Upéi hi'arandu porã e'ŷ va'e he'i: “Ogwe-tama ore rataendy” he'i. “Ne rataendyvy ryru-gwi eme'ẽ mani katu ore-vy” he'i hi'arandu va'e-pe.

⁹ —“Name'ẽ mo'ãi” he'i. “Orome'ẽ ramo, ore-vy gwarã ndoikovéi va'erã ore-vy. Tapeho katu ovende va'erã-py, pejogwa pendejéupe gwarã” he'i hi'arandu porã e'ŷ va'e-pe.

¹⁰ Oho jave ojogwa hagwã, ogwahẽ-ma ou-vy omenda va'e. Pe kunhataĩ oho e'ŷ va'e oike oje'ó-i-vy indive jekarugwasu-py. Okẽnda-py omboty-ma. ¹¹ Hi'areve ogwahẽ ou-vy hi'arandu porã e'ŷ va'e: “Ore járy” he'i. “Oroike-ta ore ave” he'i omenda va'e-pe. ¹² Ha ha'e he'i: “Anhetegwa amombe'u-ta peẽ-my. Xe ndoroikwaái voi. Peẽ ndaha'ei xe re'yí” he'i oikese mo'ã va'e-pe, he'i Hesu omombe'u-vy kunhataĩ rehewa nhe'ẽ-rami.

¹³ Upéi he'i jevy:

—Araka'e áry-ma po xe agwahẽ jevy va'erã, araka'e óra-ma po xe aju jevy va'erã ndapeikwaái voi. Ndapeikwaái voi xe aju jevy hagwã áry. Upéa-gwi xe ra'arõ-vy tapeiko meme katu, he'i Hesu

gwemimbo'e kwéry-pe.

*Hesu omombe'u ogwahē jevytaha áry plata atā
rehegwa nhe'ẽ-rami
(Lc 19.11-27)*

¹⁴ Upéi he'i jevy gwemimbo'e kwéry-pe:

—Ãy amombe'u-ta peẽ-my xe agwahē jevytaha áry plata atā rehegwa nhe'ẽ-rami, he'i. —Oĩ va'ekwe imba'e reta va'e. Upe imba'e reta va'e he'i Nhandejáry nhande ruvixa-rehe. Yvy ambue-py oho-tama ramo, ohenói ou hagwã gwembigwái kwéry: “Penhangareko katu xe mba'e kwéry-rehe” he'i íxupe.

¹⁵ —Oĩ oito moeda tuvixa va'e hepy va'e ouro gwigwa ogwereko va'e. Peteĩ va'e-pe cinco ome'ẽ. Peteĩ va'e-pe ome'ẽ mokõi. Peteĩ va'e-pe peteĩ ome'ẽ oiporuruka-vy. Peteĩ teĩ oiporu kwaahagwã-rami ome'ẽ. Upe-ma ramo osẽ oho-vy.

¹⁶ Upe cinco ome'ẽ ojéupe va'ekwe, pya'e oiporu porã oho-vy ome'ẽ va'ekwe ojéupe. Cincove ogana oiporu porã-gwi. ¹⁷ Ha'e-rami ave upe mokõi ome'ẽ ojéupe va'ekwe ogana ave. Mokõive ogana oiporu porã-gwi. ¹⁸ Ha upe peteĩ ome'ẽ ojéupe va'ekwe ndoiporúiry ijáry ome'ẽ va'ekwe. Oho ojo'o yvy-py ojaty hagwã ome'ẽ ojéupe va'ekwe.

¹⁹ —Are rire upe hembigwái járy ogwahē jevy-ma ou-vy. Ohenói rire: “Mba'éixa peiporu peẽ-my ame'ẽ va'ekwe?” he'i oporandu-vy. ²⁰ Upe cinco ome'ẽ íxupe va'ekwe, cincove ogweru jevy íxupe: “Cinco ereme'ẽ va'ekwe xe-vy, xe Járy” he'i, “Ko. Cincove agana va'ekwe” he'i ojáry-pe ome'ẽ-vy.

²¹ —“Iporã eterei” he'i íxupe. “Nde reko porã voi ra'e” he'i íxupe. “Ajerovia tee voi nde-rehe” he'i

íxupe. “Mixī va'e-rehe erenhangareko porā ra'e xe mbotavy e'ŷ reheve” he'i íxupe. “Āy tuvixave va'e-rehe oromonhangareko jevy-ta” he'i íxupe. “Xe moirū katu onhondive javy'a hagwā” he'i cincove ogana va'ekwe-pe.

²²—Upe mokōi ome'ẽ íxupe va'ekwe ogwahē ou-vy ave, “Xe járy” he'i. “Mokōi ereme'ẽ va'ekwe xe-vy. Ko. Mokōive agana va'ekwe” he'i ojáry-pe ome'ẽ jevy-vy.

²³—Ohexa-vy ijáry, “Iporā eterei” he'i ov'y-a-vy gwembigwái-pe ijáry. “Nde rekoha porā voi ra'e. Ajerovia tee voi nde-rehe” he'i íxupe. “Xe mbotavy e'ŷ reheve erenhangareko porā ra'e mixī va'e-rehe” he'i íxupe. “Āy tuvixave va'e-rehe oromonhangareko jevy-ta” he'i íxupe. “Xe moirū katu onhondive javy'a hagwā” he'i mokōive ogana va'ekwe-pe.

²⁴—Upéi ogwahē ave ou-vy upéi peteĩ ome'ẽ íxupe va'ekwe: “Orohexa kwaa-ma, xe járy, nde reko-rehe” he'i. “Ne ma'e rakate'ŷ va'e voi ra'e nde. Nde rapixa-pe, Penhemitŷ xe kokwe-py, ere erejaty uka-vy. Ha upéi rire katu entéro hi'a va'e gwive eremono'õ uka ndejéupe gwarā. Nde rapixa-pe, Pemohāi-vy penhemitŷ xe kokwe-py, ere erejaty uka-vy. Ha upéi rire katu entéro hi'a va'e gwive eremboaty uka ndejéupe gwarā” he'i.

²⁵“Upéixa-gwi xe kyhyje ndéhegwi. Xe kyhyje-gwi, aha ajaty ne remime'ẽgwe yvy-py anhomivy. Ko. Ne mba'e” he'i ojáry-pe ome'ẽ jevy-vy.

²⁶“Nde rekoha vai voi ra'e. Ne ate'ŷ voi ra'e” he'i gwembigwái-pe. “Xe járy kokwe-py onhemity ū ū reheve, omohāi e'ŷ reheve hemimono'õ ogwera-

hana ojéupe gwarā, ere rei kuri xe-rehe. ²⁷ Aipo ramo, ma'erā nerenhongatúiry xe mba'e banco-py? Ma'erā neremoíry ojeporu hagwā-py, banco pygwa kwéry oiporu hagwā. Aipo ramo, xe aju jevy ramo, ome'ẽ jevy-vy xe-vy, hetave ome'ẽ arā mo'ã xe-vy" he'i upe peteĩ ome'ẽ íxupe va'ekwe-pe.

²⁸ —Upéi he'i upe pygwa-pe: "Peteĩ ogwerekva'e-gwi eipe'a jevy íxugwi, eme'ẽ dez ogwerekova'e-pe" he'i. ²⁹ "Ogwerekova'e-pe ome'ẽve va'erā hetave tave ogwerekova'hagwā. Ha ogwerekova'e'ỹ va'e katu mixī ogwerekova'e jepe oipe'a jevy va'erā íxugwi. ³⁰ Ha xe rembigwái inhate'ỹ va'e-pe katu, pemosē katu íxupe imondo-vy pytū kwa-rupi. Upe-py ojahe'o va'erā. Hasē va'erā onhemboasy-gwi. Nhandejáry-rehe onhemoyrō-gwi, onhemohāingyry ngyrýu va'erā oiko-vy" he'i gwembigwái kwéry-pe, he'i Hesu ogwahē jevytaha óra kwaa uka-vy.

Hesu ogwerekova'erā

kente-pe hembiapo

apokwe-rehe

(Mt 13.36-43,47-50; Ap 20.11-15)

³¹ Upéi he'i jevy íxupe kwéry Hesu:

—Xe Nhande Ryke'y tee va'e aju jevy va'erā. Xe ae xe reko-rupi aju va'erā, he'i. —Enterove va'e remimboeterā-rami ajehexa uka arā aju-vy. Xe ndive ou va'erā entéro Nhandejáry rembigwái yváy pygwa gwive. Oroju ramo, pe apykag-wasu hesakā va'e, mburuvixagwasu gwapy haty ramigwa ári agwapy-ma va'erā peteĩ teĩ hembiapo apokwe-rehe areko hagwā, he'i.

³² —Entéro tetā tetā mygwa ko yvy-py oĩ va'e gwive onhomboatypa va'erā ou-vy xe renonde-py. Ogwahē ramo ou-vy xe renonde-py aipe'a pe'a va'erā ojóhugwi hembiapokwe-rami. Herekwa cabrito kwéry-gwi ovexa oipe'aha-rami ave xe aipe'a va'erā hekoha vai va'e-gwi hekoha porā va'e, he'i. ³³ —Hekoha porā va'e xe amoĩ va'erā xe akatúa-koty. Xe asu-koty amoĩ va'erā hekoha vai va'e. ³⁴ Upe ramo xe huvixagwasu va'e ha'e-ta xe akatúa kotygwa-pe: “Peju katu peẽ xe Ru rembihovasa va'e. Peju katu. Oĩ peẽ-my gwarā. Ko yvy rembypy gwive omoĩ va'ekwe pene renagwā. Peiko katu Nhandejáry pende ruvixa ndive pemoirū-vy. ³⁵ Xe vare'a ramo, xe mongaru va'ekwe. Xe y'uhéi ramo, xe mboy'u va'ekwe. Xe ndarekói ramo xe agwahē hagwā xe mogwahē joty va'ekwe nde ha-py. ³⁶ Opi-vy aiko jave, ereme'ẽ va'ekwe xe-vy xe aorā. Xe rasy ramo, erenhangareko va'ekwe xe-rehe. Preso anhemoĩ jave, xe mbovy'a hagwā ereju va'ekwe. Upéagwi peiko katu Nhandejáry pende ruvixa ndive pemoirū-vy” ha'e va'erā hekoha porā va'e-pe, he'i.

³⁷ —Upe ramo he'i rei va'erā xe-vy: “Araka'e tipo erejehexa uka araka'e nde vare'a ramo, ore Járy? Araka'e tipo oromongaru araka'e? Araka'e tipo erejehexa uka nde y'uhéi ramo? Araka'e tipo oromboy'u araka'e? ³⁸ Araka'e tipo eregwahēse araka'e ore ha-py? Araka'e tipo erejehexa uka opivy ereiko ramo? Araka'e tipo orome'ẽ araka'e nde-vy nde aorā? ³⁹ Araka'e tipo erejehexa uka araka'e nde rasy ramo? Araka'e tipo oronhangareko nde-rehe araka'e? Araka'e tipo preso erenhemoĩ

ramo, orogwahē nde ha-py? Araka'e tipo orombovy'a orogwahē-vy araka'e nde ha-py" he'i va'erā oporandu-vy xe-vy, he'i.

40 —Upéi xe huixagwasu va'e ha'e va'erā íxupe kwéry: "Anhetegwa amombe'u-ta peẽ-my. Erejapo porā jave xe re'ýi-pe, xe-vyma ave erejapo porāma. Xe re'ýi heko'ive va'e-pe jepe ereipytygwō tygwō jave, xe-vy ave-ma xe pytygwō" ha'e va'erā hekoha porā va'e-pe, he'i.

41 —Upéi ha'e va'erā xe asu kotygwa-pe: "Tapeho katu xéhegwi. Xe remimboykerā-ma voi peẽ. Oime tata anháy ruvixa pegwarā, hembigwái kwéry pegwarā ave. Upe tata nhepyrū opa e'ý va'e. Tapeho katu upe-py. **42** Xe xe vare'a ramo va'ekwe, naopepena penáiry joty va'ekwe xerehe xe mongaru hagwā-rehe. Xe y'uhéi ramo, naopepenái va'ekwe xe-rehe xe mboy'u hagwā-rehe. **43** Xe ndarekói ramo xe agwahē hagwā, naxe mogwahē ukái va'ekwe pende ha-py. Xe opi-vy aiko ramo, napeme'ëséiry va'ekwe xe-vy xe aorā. Xe rasy ramo, xe preso anhemoï ramo ave, napenhangarekóiry xe-rehe va'ekwe." Upéixa xe ha'e va'erā xe asu kotygwa-pe, he'i.

44 —Upe-ma ramo he'i-ma va'erā xe-vy hikwái: "Araka'e tipo eregwahē ore ha-py nde vare'a ramo, ore Járy?" he'i va'erā xe-vy. "Araka'e tipo noromongarúi va'ekwe? Araka'e tipo erejehexa uka nde y'uhéi ramo? Araka'e tipo noromboy'úi va'ekwe? Araka'e tipo noromogwahē ukái ndererekói ramo eregwahē hagwā? Araka'e tipo noroipytygwōi opi-vy ereiko jave?" he'i va'erā xe-vy. "Nde rasy ramo, preso erenhemoï jave,

araka'e tipo noroipytygwōi?" he'i va'erā xe-vy xe asu kotygwa, he'i Hesu.

45 —Upe javé ha'e arā íxupe kwéry: Xe huvix-agwasu va'e anhetegwa amombe'u-ta peē-my. Xe re'ýi-pe nderejapo porāi javé, xe-vyma ave ndere-japo porāiry ra'e. Xe re'ýi hekomirīve va'e-pe jepe nereipytygwōiry javé, xe-vyma ave naxe pytygwōiry ra'e, ha'e va'erā hembiapo vai va'e-pe, he'i.

46 —Upe javé ojererekó asy haty-py opa e'ý re-heve oje'ói va'erā hekoha vai va'e. Ha hekoha porā va'e katu oikove meme va'erā Nhandejáry ndive opa e'ý re-heve, he'i gwemimbo'e kwéry-pe Hesu ogwahē jevy hagwā óra-py oikwaa uka-vy.

26

Judeu ruvixa kwéry onhombo'e mbo'e Hesu-rehe ijuka hagwā

(Mc 14.1-2; Lc 22.1-2; Jo 11.45-53)

1 Ko'ã va'e nhe'ẽ omombe'upa rire, he'i jevy gwemimbo'e kwéry-pe Hesu:

2 —Peikwaa mokõi áry rire oiko-ta aretegwasu héry va'e páscoa. Upe áry-py xe Nhande Ryke'y tee va'e kurusugwasu-rehe xe moĩ va'erā po-py xe me'ẽ va'erā xe reraha-vy xe juka uka hagwā, he'i ójehe, aretegwasu páscoa-rehe ave.

Upe áry-py nanhambovúiry va'ekwe ja'u va'erā. Nhane mandu'a ave nhane rembypy ojererekó asy hagwe-rehe. Yma ete upe áry-py osẽ va'ekwe gwī hese ipu'aka va'e po-gwi. Upéa-rehe jareko aretegwasu páscoa ko'ãy peve.

3 Upe ramo pa'i ruvixa kwéry, judeu ruvixa kwéry ndive ojogweroaty-ma hikwái. Caifás pa'i ruvixagwasu róga kakwaa-py ojogweroaty. **4** Upe-py koty-py onhombo'e mbo'e Hesu-rehe hikwái:

—Nhambotavy íxupe jaipyhy-vy jajuka hagwā, he'i Hesu-rehe hikwái. **5** —Arete-py ae ani jaipyhy íxupe, he'i. —Atýra-py jaipyhy ramo, onhem-bopoxy arā ijaty jaty va'e kente kwéry nhande-vy, he'i ójehe Hesu pyhyharā kwéry.

Upéa-gwi oipyhy nhemise Hesu-pe hikwái.

Kunha onhohē Hesu akā-rehe omohyakwā porā-vy íxupe

(*Mc 14.3-9; Jo 12.1-8*)

6 Ha Hesu katu oime Betânia tetã'i-my. Simão róga-py oime. Upe Simão mba'asy vai-gwi ijai aipa va'ekwe nhahenói íxupe va'e. **7** Upe ramo ogwahē ou-vy peteĩ kunha. Hyakwā porā tee va'e hyru reheve ogweru. Pe hyru ojejapo va'ekwe alabastro-gwi. Ita kyra rendy-gwi ojapo va'ekwe. Ha hyakwā porā va'e hepy eterei voi. Upéa oipyhy onhohē Hesu akā-rehe. Ogwapy jave okaru-vy onhohē hese omohyakwā porā-vy íxupe. **8** Upe va'e ohexa ramo, ogweropoxy-ma hemimbo'e kwéry:

—Ma'erā po onhohē rei pe hyakwā porā va'e Hesu akā-rehe? he'i ojóupe hikwái oporandu-vy.

9 —Hepy eterei va'e onhohē rei, he'i ojóupe. — Ma'erā po ra'e hepy-rehe nome'ëiry ra'e, he'i. — Ma'erā ndogwerúi ra'e hepykwe ome'ë hagwā iporíahu va'e kwéry-pe. Ome'ë ramo ra'e hyakwā va'e repykwe, iporâve arā ra'e, he'i kunha rembiapo-rehe hikwái.

10 Upéa he'i va'e oikwaa-ma Hesu:

—Ma'erā po ko kunha-pe eremoakā rasy? ha'e he'i. —Hembiapo porā ete voi xe-vy, he'i íxupe kwéry. ¹¹ —Pene pa'ū-my oime meme va'erā iporiamu va'e. Ha xe ae katu naime meméi va'erā aiko-vy pene pa'ū-my, he'i íxupe kwéry. ¹² —Omano va'ekwe jajaty hagwā nhamohyakwāharami, amano e'ŷ ngatu xe mohyakwā ranhe ko kunha, he'i. ¹³ —Ha'e-ta ko kunha-rehe anhetegwa va'e. Opa-rupi entéro ko yvy-rupi, mamo xe rehewa nhe'ē porā omombe'u mbe'u ha-rupi ave omombe'u va'erā voi ko kunha rembiapo porā-rehe imandu'a hagwā hese, he'i gwemimbo'e kwéry-pe Hesu kunha-rehe.

*“Aipyhy uka-ta peẽ-my Hesu” he'i Judas
(Mc 14.10-11; Lc 22.3-6)*

¹⁴ Upe ramo peteĩ hemimbo'e kwéry va'e, Judas Iscariotes héry va'e, oho pa'i ruvixa kwéry ha-py:

¹⁵ —Aipyhy uka-ta peẽ-my Hesu, he'i. —Mbovy erepaga-ta xe-vy aipyhy uka ramo peẽ-my? he'i oporandu-vy Judas.

Ha ipyhyharā he'i:

—Trinta prata gwigwa moeda orome'ẽ-ta nde-vy, he'i Judas-pe hikwái.

¹⁶ Upéa nhe'ē omoporā Judas. Omoporā rirema, orepara oiko-vy Hesu-rehe Judas ipyhyharā-pe omombe'u hagwā óra ra'arõ-vy.

*Hesu omongaru gwemimbo'e kwéry-pe
(Mc 14.12-21; Lc 22.7-14,21-23; Jo 13.21-30)*

¹⁷ Ha upéi katu aretegwasu-py ogwahē ou-vy Hesu ha-py hemimbo'e kwéry. Upe va'e semana-py mbojape ovu e'ŷ va'e ja'u. Oiko-ma ramo upéa

semana, ogwahē ou-vy Hesu ha-py hemimbo'e kwéry:

—Kipy tipo orombogwejy-ta nde-vy ne remi'urā nhane mandu'a hagwā páscoa-rehe jakaru-vy? he'i oporandu-vy Hesu-pe.

¹⁸ Ha Hesu he'i íxupe kwéry:

—Tapeho katu tetā-my. Oĩ xe mogwahēharā. Tapeho iha-py peje-vy: “He'i kuri nhane mbo'eháry: Onhemō'agwī-ma amano hagwā áry. Nde róga-py xe mandu'a-ta páscoa-rehe. Xe remimbo'e kwéry ndive akaru-ta” peje kuri óga járy-pe, he'i gwemimbo'e kwéry-pe.

¹⁹ Upéi oho ojapo Hesu nhe'ẽ ombogwejy hemi'urā íxupe. ²⁰ Ka'aru ete ramo ogwapy ha'e doze gwemimbo'e kwéry ndive okaru hagwā.

²¹ Okaru jave he'i:

—Anhetegwa va'e amombe'u-ta peẽ-my, he'i. — Peteĩ pene pa'ũ-my oĩ va'e xe mombe'u va'erā xe pyhyharā-pe, he'i gwemimbo'e kwéry-pe.

²² Ohendu ramo inhe'ẽ, ojepy'a rerahapa-ma hese hikwái. Nombovy'avéi-ma íxupe kwéry:

—Xe tipo oropyhy uka-ta, xe Járy? he'i. — Xe para'e, ndaxéiry para'e? —onhemopeteĩ teĩ oporandu-vy íxupe.

²³ —Peteĩ pende avyte-py oĩ va'e, hyru-py opo omoĩ va'e, xe mombe'u va'erā xe pyhyharā-pe, he'i. —Xe ndive omoakŷ va'e mbojape nha'ẽ-py xe mombe'u va'erā, he'i. ²⁴ —Xe Nhande Ryke'y tee va'e aha va'erā xe ajejuka uka hagwā-py, he'i. —Nhandejáry kwatia nhe'ẽ he'i hagwe-rami aha va'erā. Ha xe mombe'u va'erā katu xe pyhyharā-pe amboasy eterei íxupe. Ohasa asy eterei va'erā.

Iporāve arā ra'e ndoikói ramo osyrā-pe ra'e, he'i gwemimbo'e kwéry-pe.

25 Upe ramo:

—Xe para'e, ndaxéiry para'e, xe mbo'eháry? he'i Judas, upe ipyhyharā-pe omombe'u-ta va'e.

—Nde voi, he'i Hesu. —Nde erenhemombe'uharami voi nde, he'i Judas-pe.

26 Okaru joa jave, ha'e oipyhy mbojape, otima porā Nhandejáry-pe. Upéi ombopo mbopóy mbojape ome'ẽ gwemimbo'e kwéry-pe omongaru joty:

—Ko, he'i ome'ẽ-vy. —He'u katu. Ko mbojape xe rete-rehe he'i, he'i íxupe kwéry ojehegwigwa ome'ẽ-vy.

27 Upéi oipyhy ave copo, otima porā Nhandejáry-pe ome'ẽ íxupe kwéry:

—Peẽ kwéry pe'u katu ko va'e copo pygwa, he'i. **28** —Ko copo pygwa xe rugwy-rehe he'i, he'i íxupe kwéry. —Osryr va'erā xe rugwy imbaraete hagwā Nhandejáry he'i va'ekwe. Yma Nhandejáry, “Amopotī va'erā kente kwéry” he'i va'ekwe. Upéa nhe'ẽ imbaraete-ma va'erā xe rugwy osyry-ma ramo, he'i. —Heta kente-rehe ha-py osyry va'erā xe rugwy omboyke hagwā íxugwi kwéry hembiapo vaikwe, he'i Hesu. **29** —Ha'e-ta peẽ-my. Ha'u-ma kuri uva rykwere. Ñay ae katu nda'u mo'ãvéi-ma. Ha upe rire katu, xe Ru pende ruvixa oiko haty-py, ha'u jevy va'erā, he'i. —Upe-py agwahē ramo uva rykwere pyahu ha'u jevy va'erā. Pene ndive ha'u jevy va'erā, he'i gwemimbo'e kwéry-pe. **30** Upéi oporahéi rire, osẽ oho-vy. Oliveiras yvyaty-py oho oje'õi-vy.*

* **26:30** Mc 14.22-26; Lc 22.15-20; 1 Co 11.23-25

*“Xe ndaikwaái voi, ere va'erã xe-rehe
mbohapyha-rehe” he'i Pedro-pe
(Mc 14.27-31; Lc 22.31-34; Jo 13.36-38)*

31 Upe javé ha'e he'i gwemimbo'e kwéry-pe:

—Peẽ kwéry pejehesa rerova-ta xéhegwí. Ko va'e pyhare-py xe reja-ta peẽ, he'i. —Oĩ Nhandejáry kwatia nhe'ẽ he'i va'e a-rami:

“Ajuka va'erã herekwa osarambipa hagwã ovexa hymba kwéry”*

he'i. Yma he'i hagwe-rami, ãy xe juka-tama, he'i.

32 —Ha upe rire xe anhemoingove jevy rire katu, aha va'erã Galiléia yvy-py, he'i. —Pene renonde aha ranhe va'erã, he'i íxupe kwéry.

33 Upéi Pedro he'i:

—Gwĩ ne irũ kwéry ndéhegwí ojehesa rerova ramo jepe, xe ae katu ndorohejái joty va'erã, he'i Hesu-pe.

34 —Anhetegwa va'e amombe'u-ta nde-vy, he'i Hesu Pedro-pe. —Etería ko va'e pyhare-py, ne'írã osapukáí ramo gáju, “Xe ndaikwaái voi” ere va'erã xe-rehe mbohapyha-rehe, he'i íxupe.

35 —Ne ndive xe ajejuka uka ramo jepe, ndaje-hesa rerovái joty va'erã ndéhegwí, he'i íxupe Pedro. —“Xe ndaikwaáiry” nda'éiry joty arã nde-rehe, he'i Hesu-pe.

Pedro he'i hagwe-rami ave he'i inhirũ kwéry Hesu remimbo'e.

Hesu ojapo oração Getsêmani yvaty-py

(Mc 14.32-42; Lc 22.39-46)

36 Ha upéi katu Hesu oho oje'óí-vy gwemimbo'e kwéry ndive. Ogwahẽ oho-vy Getsêmani yvaty-py:

* **26:31** Zc 13.7

—A-py pegwapy katu, he'i. —Xe ae ahaseveta upe-py Nhandejáry ndive anhomongeta hagwā, he'i gwemimbo'e kwéry-pe.

³⁷ Upéi mbohapy ondive ogweraha. Ogweraha Pedro. Mokōi Zebedeu ra'y ogweraha ave ondive. Upe ramo Hesu ovvy'are'ŷ-ma oiko-vy. Ojepy'ajopy eterei-ma ave oiko-vy. Ogwahē vy'are'ŷgwasu íxupe:

³⁸ —Ogwahē-ma vy'are'ŷgwasu xe-vy xe juka-tava'e-rami, he'i. —Epyta nde a-py. Xe moirū katu ereke e'ŷ reheve, he'i gwemimbo'e-pe.

³⁹ Upéi ha'e ae oho mbykymi hova-py ojeity yvyrupi:

—Xe Ru, ereipe'ase ramo, eipe'a katu xéhegwi xe py'ajopyha. Xe-vy ojehu va'erā eipe'a katu xéhegwi. Ha ndereipe'aséi ramo ae katu, ani jotoy ereipe'a, he'i onhomongeta-vy Nhandejáry ndive.

⁴⁰ Upéi ou jevy mbohapy gwemimbo'e ha-py. Ogwahē ramo, ikéra otopa:

—Ma'erā po ereke e'ŷ reheve naxe ra'arōiry? Ma'erā peteī óra-py jepe naxe ra'arōiry? he'i.

⁴¹ —Epáy katu. Ejapo katu oraçāo xe ra'arō-vy pono penhembojejavy uka avave-pe, he'i. —Nde py'a kyre'ŷ voi. Ereke e'ŷ reheve erejapose mo'ā oraçāo. Ha nde rete katu okese voi, he'i Pedro-pe.

⁴² Upéi oho jevy Nhandejáry ndive onhomongeta-vy:

—Ndereipe'aséi ramo xe py'ajopyha jepe, ereipota ramo ave xe ahasa asy jepe, tojapo jotoy katu ne remimbota, xe Ru, he'i oraçāo apo-vy.

⁴³ Ouri jevy ramo, ikéra otopa jevy-ma. Hapehýi eterei-gwi, okepa-ma hikwái. ⁴⁴ Upéixa-gwi

oheja jevy-ma oho-vy. Mbohapy jevy ojapo oração. Gwemimombe'ukwe omombe'u jevyri Nhandedjáry-pe. ⁴⁵ Upéi ou jevy-ma gwemimbo'e oī ha-py:

—Ma'erā po ereke joty eretongea-vy? he'i. — Ogwahē-ma ngatu xe óra. Xe Nhanded Ryke'y tee va'e ãy xe me'ẽ-ta xe reraha-vy gwī ojejavy va'e Nhandedjáry kwaa e'ŷha va'e po-py, he'i. ⁴⁶ — Epu'ã katu jaha. Ehexa katu. Onhemo'agwīma ra'e xéhegwi ou-vy upe xe pyhy ukaharā, he'i gwemimbo'e-pe omotenonde-vy opyhyharā-rehe.

*Hesu pyhyharā onhemoī-ma hese hikwái
(Mc 14.43-50; Lc 22.47-53; Jo 18.3-12)*

⁴⁷ Onhe'ẽ vyteri jave Hesu, ogwahē-ma ou-vy Judas, peteĩ doze hemimbo'e kwéry va'e. Indive kwéry heta ou ave. Opo-py ogweru kyse puku. Yvyra ave ogweru hikwái. Upéa pa'i ruvixa kwéry remimbou, judeu ruvixa kwéry remimbou voi. ⁴⁸ Ha Judas he'i ra'e íxupe kwéry: “Ahexa uka-ta peẽ-my pene rembipyhyse” he'i ra'e Hesu-rehe. “Upe ahovapyte-ta va'e pene rembipyhyrā voi” he'i ra'e íxupe kwéry Judas. “Ahovapyte jave peẽ peikwaa-ma arā. Peipyhy mani kuri íxupe” he'i ra'e ipyhyharā-pe.

⁴⁹ Upéa-gwi oho pya'e Hesu renda-py oipyhy hagwā. Judas he'i:

—Mba'éixa pa xe mbo'eháry, he'i ogwahē-vy íxupe.

Upéi ohovapyte Hesu-pe.

⁵⁰ Ha Hesu he'i:

—Xe irū, he'i, —Mba'e apo-vy ereju ra'e, he'i íxupe. —Ejapo mani katu erejapose va'e, he'i Judas-pe.

He'i-ma ramo, ou onhemoĩ-ma hese oipyhy hagwā íxupe hikwái. ⁵¹ Upe-ma ramo, peteĩ Hesu irū va'e omopu'ã okyse oikytí-vy. Ombogwái pa'i ruvixagwasu rembigwái-pe. Ohupity inambi, ho'a inambikwe oho-vy.

⁵² Ha Hesu he'i:

—Nde kyse katu emoĩ jevy hyru-py. Kyse omopu'ã va'e gwive kyse-py ave ojejuka va'erā, he'i kyse omopu'ã va'ekwe-pe. ⁵³ —“Ndaipóri Hesu pytygwōharā” ere mo'ā. Xe Ru-pe ahenói ramo, pya'e ombou arā xe-vy heta gwembigwái yváy pygwa xe resendeharā. Setenta e dois mil ombou arā xe-vy xe resendeharā, he'i. —Hetave ombou arā xe-vy xe resendeharā, he'i. ⁵⁴ —Ha na-henói mo'āiry xe pytygwōharā-rehe. Oĩ Nhandejáry kwatia nhe'ẽ a-rami:

“Ohasa asy va'erā Cristo”

he'i va'ekwe. Aipo ramo, xe Ru-pe ahenói ramo xe resende hagwā, naimbaraetevéi arā Nhandejáry kwatia nhe'ẽ, he'i. —Yma he'i hagwe-rami, ãy ndoikói arā, he'i kyse omopu'ã va'ekwe-pe.

⁵⁵ Upe ramo he'i ijaty jaty va'e kente-pe:

—Ma'erā po pegwahē peju-vy kyse reheve xe pyhy hagwā peju-vy? Ma'erā po vvyra reheve ave pegwahē peju-vy? “Hesu oporosakea va'e” peje tipo peju-vy xe-rehe? he'i íxupe kwéry. —Ha ndaha'ěiry upeixagwa xe, he'i Hesu íxupe kwéry. Iko'ẽ ko'ẽ agwapy aporombo'e-vy ae Nhandejáry róga kakwaa-py aiko-vy. Ha ndaxe pyhý voi ra'e. ⁵⁶ Ha Nhandejáry nhe'ẽ-py omombe'u va'ety

remimoīgwe kwaitia-rehe katu ipokatu voi, imbarae voi. Upéa-gwi yma he'i hagwe-ramima, ãy oiko-ma, he'i. —Kóixa ndojehúi ramo ra'e xe-vy, ndaipokatúi arã ra'e Nhandejáry kwaitia nhe'ẽ, he'i íxupe kwéry.

Upe-ma ramo, hemimbo'e kwéry gwive ohejapa íxupe. Okanhymba oje'ói-vy íxugwi.

*Judeu ruvixa oporandu Hesu-pehekoha-rehe
(Mc 14.53-65; Lc 22.54-55,63-71; Jo 18.12-14,19-24)*

⁵⁷ Ha upéi katu Hesu pyhyhagwe ogweraha íxupe. Caifás pa'i ruvixagwasu róga kakwaa-py ogweraha. Upe-py ojogweroaty ra'e gwí judeu rekombo'ehaty, judeu ruvixa kwéry ndive. ⁵⁸ Ha Pedro katu oho hapykwéri meme. Hesu rapykwéri puku oho. Pa'i ruvixagwasu roka peve ogwahẽ oho-vy. Upe-py ogwahẽ ramo, oike ogwapy polícia kwéry ndive oiko-ta va'e ohexa hagwã.

⁵⁹ Ha pa'i ruvixa kwéry judeu ruvixa kwéry ndive, oheka heka mo'ã Hesu-rehe ijapu va'erã. Ojuka ukase íxupe hikwái. ⁶⁰ Hovagwy-py ou onhembo'y ramo jepe heta ijapu va'e, omombe'u joavy avy joto. Oipota peteixa omombe'u ojuka uka hagwã. Ha omombe'u joavy avy joto. Heta ijapu japu rire, ou onhembo'y mokõi va'e:

⁶¹ —Upéa remimombe'ukwe oromombe'u jevyta peẽ-my, he'i. —“Aitypa uka-ta ko Nhandejáry róga kakwaa, mbohapy áry-rupi amopu'ã jevy hagwã” he'i Hesu nhe'ẽgwe mombe'u-vy.

⁶² Upe jave opu'ã onhembo'y-ma pa'i ruvixagwasu oĩ-vy:

—Ne mombe'u kuri. Ma'erã-gwi nerenhemombe'úiry ra'e nde? he'i Hesu-pe.

63 Ha Hesu katu opyta okirirĩ rei íxugwi. Mba'eve nde'íry íxupe.

Upéi pa'i ruvixagwasu he'i:

—Nhandejáry Tupã oikove va'e réry-py, oromonhe'ë-ta nde apu e'ÿ reheve, he'i íxupe.

—Nde pa Cristo nhane remiha'arõ va'e? he'i oporandu-vy íxupe. —Nde pa Nhandejáry ra'y tee va'e? Emombe'u katu ore-vy nde apu e'ÿ reheve, he'i íxupe omonhe'ëse-vy.

64 Upéi Hesu he'i:

—Xe ko ha'e voi, he'i. —Nde xe mombe'uharami xe Cristo voi, he'i pa'i ruvixagwasu-pe.

Upéi he'i jevy Hesu:

—Ha'e-ta peẽ-my kwéry. Xe Nhande Ryke'y tee va'e-pe xe rexata kuri. Nhandejáry yke-rehe ijakatúa-koty agwapy ramo xe rexata va'erã. Imbaraeteve va'e Nhandejáry. Arai-rupi xe agwejy ramo xe rexata va'erã, he'i judeu ruvixa-pe.

65 Upéa nhe'ë ogwenohë-ma ramo ojéupe, ogweropoxy pa'i ruvixagwasu. Ogwerovái-gwi, omondoro oao:

—Onhe'ë vai rei-ma onhemonhandejáry-vy mo'ã, he'i. —Pehendu-ma inhe'ë vaiha, he'i.

—Outro imombe'uharã-rehe nanhaikotevéiry. Ojéhegwi rei onhe'ë vai-ma, he'i hese.

66 —Mbava'e tipo pejapo-ta hese? he'i oporandu-vy.

—Tomano katu, tojejuka katu, he'i joa voi hese.

67 Upe ramo onygwõ nygwõ hese. Osokea íxupe opo-py. Oĩ íxupe oipete va'e ave:

68—Nde Cristo, Nhandejáry nhe'ẽ mombe'uhaty ra'e nde. Aipo ramo, emombe'u ore-vy kiva'e va'e ne nupã, he'i oinupã nupã-vy íxupe hikwái.

*“Ndaikwaáiry íxupe” he'i mo'ã Pedro Hesu-rehe
(Mc 14.66-72; Lc 22.56-62; Jo 18.15-18,25-27)*

69 Ha Pedro katu ogwapy oĩ-vy oka-py. Upe-ma ramo ogwahẽ ou-vy iha-py kunhataĩ pa'i ruvixag-wasu rembigwái va'e:

—Nde ave eremoirũ ra'e Hesu Galiléia pygwa, he'i Pedro-pe.

70 Ha Pedro he'i:

—Ndaxéiry, he'i. —Namoirũiry va'e voi íxupe, he'i upe-py oĩ va'e apyte-py Hesu-rehe. —Ne nhe'ẽ katu ndaikwaáiry, he'i mo'ã kunhataĩ-pe.

71 Upéi osẽ mbykymi oho-vy. Okẽ-my oho. Upe-py ohexa íxupe outro kunhataĩ:

—Upéa omoirũ va'e oiko-vy ra'e. Hesu Nazaré pygwa ndivegwa, he'i upe pygwa-pe.

72—Ndaxéiry, he'i jevy Pedro kunhataĩ-pe. —Xe apu ramo, taxe moingo asy katu Nhandejáry, he'i. —Ndaikwaáiry xe íxupe, he'i mo'ã Pedro kunhataĩ-pe Hesu-rehe.

73 Upe riremi onhemo'agwĩ-ma ou-vy Pedro renda-py upe-py opu'ã oĩ-vy va'e:

—Galiléia pygwa nhe'ẽ-rami ave erenhe'ẽ. Hendivegwa voi nipo ra'e nde, he'i íxupe. —Nde rekoha-rehe oroikwaa, he'i íxupe.

74 Upe ramo he'i:

—Xe apu ramo, taxe moingo asy katu Nhandejáry, he'i. —Upe va'e xe ndaikwaáiry voi, he'i mo'ã upe pygwa-pe.

Upe-ma ramo pya'e osapukái gáju. ⁷⁵ Ha Pedro imandu'a-ma Hesu nhe'ẽgwe-rehe: “Ne'írã osapukái ramo gáju, Xe ndaikwaáiry voi, ere va'erã xe-rehe mbohapyha-rehe”. Upéa nhe'ẽ-rehe imandu'a-ma ramo Pedro, osẽ-vy ojahe'o. Hasẽma osẽ oho-vy.

27

Hesu ojereraha mburuvixa Pilatos renda-py (Mc 15.1; Lc 23.1-2; Jo 18.28-32)

¹ Ko'ẽmba-ma ramo, ojogweroaty jevy pa'i ruvixa kwéry, judeu ruvixa kwéry ndive:

—Mba'éixa jajuka uka-ta Hesu-pe? he'i onhombo'e mbo'e-vy hikwái hese.

² Upe-ma ramo, onhapytĩ-ma íxupe. Ipokwaha reheve ogweraha mburuvixa Pilatos po-py ome'ẽ-vy.

Ojejuvy Judas (At 1.16-19)

³ Ha upéi katu. “Ojuka-ta voi nipo Hesu-pe ra'e” he'i ojéupe Judas pe Hesu mombe'uhare iphyhyharã-pe. Upéa-gwi omboasy eterei gwembiapokwe. Omboasy-gwi ome'ẽse jevy ojéupe ome'ẽva'ekwe ime'ẽhare-pe. Upe trinta prata gwigwa moeda ome'ẽse jevy mo'ã íxupe kwéry:

⁴ —Ajejavy-ma, he'i. —Heko jejavy e'ŷ va'e amombe'u kuri ijuka ukaharã-pe, he'i judeu ruvixa kwéry-pe Judas onhemombe'u-vy.

Ha ha'e kwéry katu nopenái joty inhe'ẽ-rehe:

—Noropenái ne nhe'ẽ-rehe, he'i. —Nde ae katu epena ne rembiaporã-rehe, he'i Judas-pe hikwái.

Nopenái hese.

⁵ Upe ramo oity yvy-py upe trinta moeda. Nhandejáry róga kakwaa koto-py oity. Oity rire, osẽ ojejuvy hagwã-pyma oho.

⁶ Ha pa'i ruvixa kwéry katu omono'õ no'õ jevy hembieitykwe:

—Ko va'e moeda ojuka uka-ta mo'ã va'e repy, he'i. —Upéa-gwi ndatekoháiry nhamoõ hagwã pírapire ryruty-py Nhandejáry róga oĩ va'e-py, he'i ojóupe.

⁷ Upéixa ramo onhombo'e mbo'e onhondive oikwaa hagwã gwembiaporã. Oikwaa rire, oho ojogwa yvy. Upe yvy tuju-gwi mba'e ryru apohaty mba'ekwe. Gwĩ yvy akéno-gwi ou va'ekwe ojaty hagwã ojogwa upe va'e yvy. ⁸ Upéa-gwi, ojejuka va'ekwe repykwe-py ojogwa-gwi, ombohéry, “Ojejuka va'ekwe yvy”. Ko'anga ete peve héry upéixa. ⁹⁻¹⁰ Ko'a-rami ae yma gware Nhandejáry nhe'ẽpy omombe'u va'ety Jeremias remimoõgwe kwatia-rehe:

“Oipyhy upe trinta prata gwigwa moeda oho ojogwa tuju-gwi mba'e ryru apohaty mba'ekwe. Nhandejáry xe-vy he'i hagwe-rami oho ojogwa. Kwimba'e repykwe voi trinta moeda, he'i Israel re'ýi kwéry.”*

Yma he'i hagwe-rami ãy oiko-ma.

“Nahembiapo vaíry ra'e” he'i ramo jepe Hesurehe, ome'ẽ joty ijukaharã-pe

(Mc 15.2-15; Lc 23.3-5,13-25; Jo 18.33-19.16)

¹¹ Ha upéi katu omonhembo'y imoõ-vy Hesu-pe mburuvixa Pilatos rovagwy-py:

* **27:9-10** Zc 11.12-13

—Nde tipo ereiko ra'e judeu kwéry ruvixagwasu ramo? he'i oporandu-vy íxupe Pilatos.

Ha'e he'i:

—Xe voi aiko, he'i. —Ereha-rami aiko, he'i joty mburuvixa-pe.

¹² Ha pa'i ruvixa kwéry judeu ruvixa kwéry ndive,

—Hembiapo vai-ma, hembiapo vai-ma, he'i joa ramo hese, mba'eve joty nomombe'úiry.

Onhemokirirí rei joty Hesu.

¹³ Upéixa-gwi:

—“Hembiapo vai vai-ma upe va'e” he'i ramo nde-rehe, ma'erã po ra'e nerenhemombe'úiry? he'i íxupe oporandu-vy Pilatos.

¹⁴ Ha ha'e katu mba'eve joty nde'íry. Heta nhe'ẽ ombojase mo'ã ramo jepe hese, mba'eve joty nomombe'úiry gwí ójehe onhe'ẽ vai vai va'e-pe.

Upéa rexá-vy, “Ma'erã po Hesu nonhemombe'úi joty gwí ójehe onhe'ẽ vai vai va'e-pe?” he'i ojéupe mburuvixa opondera-vy Hesu-rehe. ¹⁵ Ha oiko jave aretegwasu, oĩ opoi uka va'erã íxugwi. Pe-teĩ onhemoĩ preso va'ekwe-gwi oĩ opoi uka jevy va'erã imondo-vy mburuvixa. Upéixa tekoha. Upe ijaty va'e kwéry ojerure va'ekwe-gwi opoi uka-ma imondo-vy. ¹⁶ Upéa ojehu jave Hesu-pe, oĩ peteĩ onhemoĩ va'e preso héry va'e Barrabás. Upéa-pe enterove va'e oikwaa íxupe. ¹⁷⁻¹⁸ Ha upéi katu heta kente ojogweroatypa. Upe ramo he'i: “Ndaija'éi-gwi rei Hesu-rehe oipyhy ra'e íxupe heru-vy xe-vy hikwái” he'i ojéupe mburuvixa. Upéa-gwi he'i:

—Kiva'e-gwi po peipota peẽ-my apoi, he'i, —arrabás-gwi para'e, Hesu Cristo héry va'e-gwi para'e? he'i oporandu-vy ijaty jaty va'e kwéry-pe.

19 Upe ramo ogwapy jave Pilatos oĩ-vy mburu-vixa ogwapy haty-py, ombou onhe'ẽ hembireko íxupe:

—Upe va'e heko jejavy e'ŷ va'e. Eheja rei katu íxupe, he'i. —Pyhare ahexa kuri íxupe xe kérapy. Íxugwi anhemondýi. Xe kéra-py ahasa asy ahexa ramo. Esyry katu ijypy-gwi, he'i omondo-vy onhe'ẽ ome-pe.

20 Ha pa'i ruvixa kwéry judeu ruvixa ndive katu, ombo'e mbo'e ijaty jaty va'e-pe:

—“Epoi katu Barrabás-gwi. Hesu ae katu to-jejuka” peje katu, he'i ijaty va'e kwéry-pe ojojuruypupa opo'ẽ-vy hikwái.

21 —Oĩ mokõi. Kiva'e-gwi tipo peipota apoi? he'i oporandu-vy íxupe kwéry.

Ha ha'e kwéry he'i:

—Barrabás-gwi epoi toho, he'i mburuvixa-pe hikwái.

22 —Aipo ramo, mbava'e tipo ajapo-ta Hesu Cristo héry va'e-rehe? he'i íxupe kwéry.

—Ejuka uka katu íxupe. Kurusugwasu-rehe ejuka uka íxupe, he'i joa joty íxupe.

23 —Ajuka rei va'erã. Nahembiapo vaíry voíte Hesu ra'e, he'i Hesu-rehe íxupe kwéry.

—Emboja katu, emboja katu imoĩ-vy kurusugwasu-rehe omano hagwã, he'i joa joa hikwái onhe'ẽ hatãve tãve-vy hikwái.

24 Upe-ma ramo he'i: “Ndaxe pu'akavéi-ma upe ijaty va'e kwéry-rehe” he'i. “Xe rairõ rei-tama hikwái opoxy-gwi. Xe mongyhyje rei-ma hikwái” he'i ojéupe ikyhyje-vy. Upéa-gwi ojerure y-rehe.

Upéa y-py ojepohéi atýra-py. Ojogweroaty va'e kwéry resa-py ojepohéi:

—Xe potí-ma, he'i. —Ko heko jejavy e'ŷ va'e ndajukaséi, he'i. —Ndaxe py'a vaíry hese. Pene nhe'ẽ-py ae katu ojejuka va'erã Hesu, he'i Hesu-rehe Pilatos.

²⁵ —Ore nhe'ẽ-py voi tomano, he'i. —Hepyha ae katu ore-vy tojehu. Ore remiarirõ joapyri pyri-pe ave tojehu joty oho-vy, he'i mburuvixa-pe hikwái.

²⁶ Upe rire inhe'ẽ-py opoi Barrabás-gwi imondo-vy. Ha Hesu-pe katu he'i ombopi hagwã íxupe. Ome'ẽ ijukaharã-pe omboja hagwã kurusugwasu-rehe ijuka-vy.

*Soldado kwéry onhembohory Hesu-rehe
(Mc 15.16-20; Jo 19.2-3)*

²⁷ Upe ramo mburuvixa rembigwái kwéry soldado va'e, ogweraha Hesu-pe. Mburuvixa róga kakwaa koty-py ogweraha íxupe. Upe-py entéro soldado gwive onhomboatypa hese. ²⁸ Ijaoo tee omboi íxugwi hikwái. Omonde hese ao pytã va'e. ²⁹ Upéi nhuatítí-gwi ojapo íxupe ijegwaka ra'angarã omoï hagwã inhakã-rehe. Ipo akatúa-py omoï takwáry. Upéi gwetypy'ã-rehe onhesú hovagwy-py onhembohory-vy hese:

—Toiko are katu judeu ruvixagwasu, he'i omboete ra'anga anga-vy íxupe, onhembohory-vy hese.

³⁰ Upéi katu onygwõ nygwõ-ma ave Hesu-rehe. Oipyhy ipo pygwa takwáry. Ipo pygware-py on-hakárupã rupã íxupe. ³¹ Onhembohorypa rire hese, omboi íxugwi ao pytã va'e. Omonde jevy

hese ijaoo. Upe rire ogweraha íxupe omboja hagwā kurusugwasu-rehe ijuka-vy.

*Omboja Hesu-pe kurusugwasu-rehe ijuka-vy
(Mc 15.21-32; Lc 23.26-43; Jo 19.17-27)*

³² Ha upéi katu soldado kwéry Hesu reheve osē oje'ói-vy pe tetā-gwi. Osē jave, ohogwaitī Cirene tetā mygwa-pe héry va'e Simão-pe. Ogweraha uka íxupe Hesu kurusugwasurā. ³³ Ogewahē oho-vy Gólgota oje'e ha-py. Akāgwe rendaty-rehe he'i Gólgota. ³⁴ Upe-py uva rykwere pohā hái va'e reheve ome'ẽ íxupe ho'u uka-vy. Ome'ẽ íxupe pono ohendu eterei ojéupe hasy va'e. Ha otan-tea rire katu ndo'úiry. ³⁵ Upéi ijuka hagwā-pyma ogwenogwahē íxupe heraha-vy omboja hagwā íxupe kurusu-rehe. Omboja rire soldado kwéry ohuga onhomboja'o ja'o hagwā Hesu aokwe-rehe. Ogana gana va'e ogweraha ijaokwe.* ³⁶ Upéi og-wapy hese orepara-vy. ³⁷ Ha Hesu-rehe hemimombe'ukwe ohai omoõ ikurusu-rehe inhakā ári: “Kóá Hesu judeu ruvixagwasu va'e” he'i omoõ-vy. ³⁸ Oĩ ave mokõi imonda va'e kurusu-rehe omboja ave imoõ-vy. Hesu yke-rehe omoõ, peteõ ijakatúakoty, peteõ ijasu-koty. Imbyte-py oĩ Hesu. ³⁹ Gwī ohasa oiko-vy va'e opuka hatā hese. Onhakāreity ity onhembohory-vy hese. He'i Hesu-pe hikwái;*

⁴⁰ —“Aity-ta mo'ã Nhandejáry róga kakwaa amopu'ãmba jevy hagwā mbohapy áry-rupi” ere mo'ã kuri ndéjehe. —Aipo ramo, enheresende katu, he'i. —“Xe Nhandejáry ra'y” ere mo'ã kuri

* **27:35** Sl 22.18 * **27:39** Sl 22.7; 109.25

ndéjehe. Aipo ramo egwejy katu kurusu-gwi, he'i onhembohory-vy hese.

41 Upéixa ave onhembohory hese pa'i ruvixa kwéry judeu rekombo'ehaty ave. Upéixa ave onhembohory hese judeu ruvixa kwéry.

42 —Upéa opororessende va'ety. Ha ndaipu'akáiry gwekove-rehe onheresende hagwã, he'i hese onhembohory-vy. —“Xe Israel kwéry ruvixagwasu” he'i kuri ójehe. Aipo ramo ãy togwejy kurusu-gwi jarovia hagwã íxupe, he'i joa hese hikwái.

43 —Nhandejáry-rehe ojerovia oiko-vy va'e. “Xe Nhandejáry ra'y” he'i kuri ójehe. Aipo ramo, oresendese ramo, toresende katu íxupe Nhandejáry ãy, he'i Hesu-rehe judeu ruvixa kwéry onhembohory-vy hese.* **44** Upéixa ete ave upe mokõi imonda va'e hendive kurusugwasu-rehe onhemboja va'e, onhe'ẽ rei rei ave hese.

Omano Hesu

(Mc 15.33-41; Lc 23.44-49; Jo 19.28-30)

45 Upéi kwarahy mbyte-py pytúmba-ma upe yvy ári. Mbohapy óra peve pytú. Ka'arugwasu peve pytúmba. **46** Upe ramo onhe'ẽ hatã Hesu. He'i:

—Eli, Eli, lamá sabactâni? he'i.

Ha'e ae onhe'ẽ-py onhe'ẽ. Upéa he'ise: “Tupã xe Járy, Tupã xe Járy, ma'erã-gwi po xe rejapa xe anho eterei?”* he'i oporandu-vy.

47 Ha upe-py oĩ inhe'ẽ ohendu va'e:

—Upéa ohenóí Elias-pe, he'i mo'ã Hesu-rehe.

48 Upe-ma ramo oripara ogweru bucha. Omoaký uva rykwere hepy ete e'ý va'e-py.

* 27:43 Sl 22.8 * 27:46 Sl 22.1

Takwáry-py omoĩ, oipyte uka Hesu-pe omboy'uvy.* ⁴⁹ Ha outro kwéry katu he'i:

—Eheja katu. Ou-ta para'e Elias oresende hagwã íxupe, he'i hese.

⁵⁰ Upéi onhe'ẽ hatã jevy-ma Hesu. Ha upe rire katu omano-ma. ⁵¹ Upe-ma ramo pya'e ojeka Nhandejáry róga kakwaa pygwa okẽgwasu nhugwãha tuvixa ete va'e. Osoro hatã. Yvate-gwi yvy peve ojeka hatã ou-vy. Entéro-rupi omyimba yvy, itaty ojeka. ⁵² Ojepe'a ijyta. Heta heko marangatu va'e omano va'ekwe onhembotekove jevy-ma. ⁵³ Oyta-gwi osẽ oho-vy. Oike oho-vy Jerusalém tetã marangatu-py heta kente va'e-pe ojehexa uka-vy. Hesu onhemoingove jevy rire upe onhembotekove jevy va'e kwéry ojehexa uka-vy oho Jerusalém-py.

⁵⁴ Ha gwĩ capitão, soldado ruvixa va'e Hesu-rehe orepara va'e kwéry ndive katu, ohexa yvy omýi ramo. Entéro ojehu va'ekwe gwive ohexa ave. Upéa rexa-vy onhemondýi eterei hikwái. Upe jave ae he'i hikwái:

—Nhandejáry ra'y tee voi nipo ra'e, he'i Hesu-rehe hikwái.

⁵⁵ Heta kunha oĩ upe-py. Galiléia yvy-gwi ou ra'e. Hesu irũ meme voi gwĩ kunha. Ome'ẽ me'ẽ Hesupe hemikotevẽ. ⁵⁶ Oĩ Maria Madalena. Oĩ Maria, ha'e Tiago tyvýry José ndive isy ra'e oĩ ave upe-py. Oĩ ave Zebedeu ra'y sy. Oĩ outro kunha kwéry ou va'ekwe ave. Gwĩ kunha mombyry-gwi oma'ẽ joa Hesu-rehe hikwái.

* **27:48** Sl 69.21

*Itakwa-py omoñ Hesu retekwe
(Mc 15.42-47; Lc 23.50-56; Jo 19.38-42)*

⁵⁷ Ka'aru ete-ma. Ogwahē ou-vy imba'e reta va'e héry va'e José. Arimatéia tetā-gwi ou va'ekwe. Ha'e Hesu nhe'ē renduha voi. ⁵⁸ Ogwahē rire oho mburuvixa renda-py ojerure Hesu retekwe-rehe:
—Ekwa eme'ē íxupe Hesu retekwe, he'i gwem-bigwái-pe Pilatos.

⁵⁹ Upéixa-gwi ogweraha hetekwe onhugwā ao morotī iporā va'e-py. ⁶⁰ Upéi oho ogweraha hetekwe imoñ-vy hetekwe renderā ipyahu va'e-py. Ita ojo'o ra'e hetekwe renagwā. Upe-py omoñ hetekwe. Upéi omboapajeréi imondo-vy itagwasu. Omboty hagwā itakwa rokē heseve omboapajeréi imondo-vy itagwasu. Ombotypa rire, oheja-ma oho-vy. ⁶¹ Ha Maria Madalena, Maria José sy ndive opyta upe-py. Hetekwe renda rokē rovagwy-py ogwapy oī-vy mokōive.

Soldado orepara Hesu retekwe renda-rehe

⁶² Iko'ē-my aretegwasu pegwarā omoñba rire, oho oje'ōi-vy Pilatos renda-py. Upe-py oho pa'i ruvixa kwéry fariseu kwéry ndive:

⁶³ —Nde, karai, he'i íxupe —Ore mandu'a upe ijapu va'e Hesu nhe'ēgwe-rehe. “Mbohapy áry rire anhemingoive jevy va'erā” he'i va'ekwe oikove vyteri jave, he'i. ⁶⁴ —Aipo ramo, mbohapyha áry peve, emonhangareko uka katu hyru-rehe, he'i. —Ou-ta para'e hemimbo'ekwe omonda hagwā hetekwe, he'i. —Ha upe rire katu, “Onhemingoive jevy-ma Hesu” he'i rei hagwā hese atýra-py. “Upéa Cristo, nhane remiha'arō va'e” he'i ramo kuri hese, ijapu-ma va'erā voi hese. Ha ãy katu,

“Onhemingoingove jevy-ma” he'i ramo, ijapu vaive va'erã hese. Upéa-gwi emonhangareko uka katu hyru-rehe, he'i Pilatos-pe judeu ruvixa kwéry.

⁶⁵ —Néi, he'i íxupe kwéry. —Peraha katu soldado, he'i. —Tapeho jevy katu. Ani pene ate'ý teí ha'arõ-vy. Penhangareko porãha-rami, pemonhangareko uka porã porã katu hese, he'i judeu ruvixa-pe. ⁶⁶ Soldado ome'ẽ rire íxupe ogweraha hagwã, oho oje'óí-vy hikwái. Oho onhangareko-vy hetekwe ryru-rehe. Itagwasu-rehe omoĩ imbotyha ete pono oike nhemi koty-py imonda va'e. Upéi he'i:

—Perepara porã katu peiko-vy hetekwe ryru-rehe pono oike nhemi koty-py imonda va'e, he'i soldado kwéry-pe judeu ruvixa kwéry.

28

*Hesu onhemingoingove jevy-ma
(Mc 16.1-10; Lc 24.1-12; Jo 20.1-10)*

¹ Pytu'uga áry rire, voi ete domingo-py, nako'ẽi vyteri ramo, oho ohexa Hesu retekwe renda. Upe-py oho Maria Madalena, Tiago sy ndive. ² Upe-ma ramo, omýi eterei yvy. Ogwejy ra'e ou-vy yvágwi Nhandejáry rembigwái. Oho hetekwe renda-py, oipe'a imbotyha itagwasu omboapajeréi jevy-vy, ogwapy hi'ári. ³ Overa va'e-rami hendy hova, nhande resa mbojevy-vy. Ijao morotí porã, iky'a e'ý va'e ijao resakã va'e. ⁴ Ha gwí hetekwe renda-rehe oreparaharágwe onhemondýi etereima íxugwi. Ombopy'a ryryípa íxupe kwéry heity-vy. Omano va'ekwe-rami ho'a oje'óí-vy hikwái.

5 Ha Nhandejáry rembigwái va'e katu he'i kunha-pe:

—Ani pekyhyje teĩ. Hesu kurusu-rehe onhemboja va'ekwe retekwe-pe peju-ma pehexa kuri.

6 Peheka ramo jepe, ndaiporivéi-ma ko'a-py, he'i.

—Oikove jevy-ma kuri. Aipo ho'e hagwe-rami oikove jevy-ma kuri. Oho-ma kuri. Peju katu peẽ pema'ẽ hupagwe-rehe, he'i. —Hendagwe reima oĩ, he'i.

7 —Ha upe rire katu ekwa pya'e emombe'u hemimbo'e kwéry-pe, “Oikove jevy-ma Hesu” peje. “Ne renonderã-rupi oho-ta Galiléia yvy-py” ere hemimbo'e kwéry-pe. “Upe-py erexxa va'erã íxupe” peje hemimbo'e kwéry-pe, he'i.

—Upéa nhe'ẽ mombe'u-vy aju, he'i mokõi kunha-pe Nhandejáry rembigwái yváy pygwa.

8 Upe-ma ramo pya'e oripara oho-vy hetekwe rendagwe-gwi pe kunha. Okyhyje ramo jepe, ov'yagwasu joty oho-vy jevy. Hemimbo'e kwéry renda-py oripara oho-vy omombe'u hagwã. **9** Upe-ma ramo ohogwaití íxupe Hesu:

—Mba'éixa pa, he'i kunha-pe.

Upéi kunha onhemo'agwí-ma íxugwi oipyhy ipy omboete íxupe.

10 Upéi Hesu he'i:

—Ani pekyhyje teĩ. Ekwa teremombe'u gwí xerehe ojerovia va'e-pe, “Tapeho katu Galiléia yvy-py. Upe-py xe rexâva'erã, he'i kuri Hesu” ere íxupe kwéry, he'i kunha-pe Hesu.

Hesu retekwe-rehe orepara va'erãgwe omombe'u ojehu va'ekwe

11 Kunha oho jave, oĩ soldado Hesu retekwe-rehe orepara va'erãgwe va'e. Oho oje'óí-vy

Jerusalém tetā-my omombe'u pa'i ruvixa kwéry-pe entéro ojehu va'ekwe gwive. ¹² Upéi ojogweroaty pa'i ruvixa kwéry judeu ruvixa ndive onhombo'e mbo'e-vy. Aipo ramo, heta plata ome'ẽ soldado kwéry-pe ijapu hagwā Hesu retekwe-rehe:

¹³ —Atýra-py peje, “Pyhare ou nhemi Hesu remimbo'ekwe. Oroke jave omonda hetekwe heraha-vy” he'i. —“Nororepara porãiry-gwi, ojeraha hetekwe” peje rire, ani pekyhyje teĩ, he'i íxupe. ¹⁴ —Upéa nhe'ẽ ohendu ramo mburuvixa, oronhomongeta arã hendive. Noromoingo asy ukái va'erã íxupe, he'i soldado-pe hikwái plata me'ẽ-vy.

¹⁵ Upe ramo upe soldado kwéry ogweraha plata. Judeu ruvixa he'i hagwe-rami ojapo, onhemombe'u mbe'u-vy. Judeu kwéry pa'ũ-rupi oho inhe'ẽgwe. Ko'ánga ete peve upéa rehewa nhe'ẽ omombe'u mbe'u joty ojóupe.

“Tapeho opa-rupi xe moirũharã harã-pe xe mombe'u-vy” he'i Hesu gwemimbo'e kwéry-pe.

(Mc 16.14-18; Lc 24.36-49; Jo 20.19-23; At 1.6-8)

¹⁶ Ha upéi katu onze hemimbo'e kwéry va'e oho oje'ói-vy Galiléia yvy-py. Ojeupi oje'ói-vy yvyaty ári upe Hesu remimombe'ukwe-py ojeupi hagwā oje'ói-vy. ¹⁷ Ohexa ramo íxupe, gwetypy'ã-rehe onhesũ omboete-vy íxupe hikwái. Ha oĩ joty hese ndojerovia teéiry va'e. “Hesu para'e, tapa ndaha'éi Hesu” he'i joty hese va'e. ¹⁸ Upe ramo onhemo'agwī-ma gwemimbo'e kwéry-gwi ou-vy:

—Xe mbopu'aka-ma Nhandejáry enterove va'e-rehe, he'i. —Entéro yváy pygwa, entéro ko yvy-py

oĩ va'e gwive ave oheja xe pogwy-py meme imoĩ-vy, he'i.

19 —Aipo ramo, xe nhe'ẽ-py tapeho katu oparupi. Entéro tetã tetã ko yvy-py oĩ va'e-rupi gwive, tapeho xe moirũharã harã-pe xe mombe'u-vy, he'i. —Xe renduharã harã-pe xe mombe'u peiko-vy. Pemongarai rai íxupe kwéry xe Ru réry-py, xe ta'ýry réry-py ave. Nhe'ẽ Marangatu tee va'e réry-py ave pemongarai rai peiko-vy. **20** Peje, “Opamba'e ore orojapo hagwã Hesu ore-vy he'i va'ekwe gwive, nde ave ejapo katu” peje xe renduharã-pe, he'i. —Ha xe ae katu apomoirũ tee meme va'erã. Ndapo-heja mo'ãi voíte peẽ-my. Ko yvy oiko vyteri jave xe apomoirũ meme va'erã, he'i Hesu gwemimbo'e kwéry-pe omombe'u paha-vy onhe'ẽ.

**Nhandejáry Nhe'ẽ
New Testament in Kaiwá (BR:kgk:Kaiwá)**

copyright © 2006 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Kaiwá

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Copyright Information

© 2006, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Kaiwá

© 2006, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Nov 2022 from source files
dated 29 Jan 2022
7ba4d793-0e4f-5efd-8f91-509f2a6d9f6a